

**LA OFICINA DISTRIBUIDORA**  
DE LA UNIVERSAL — Pre  
senta el estreno de una nueva maravilla  
de emoción y arte por la intérprete genial  
de LA USURPADORA

CON  
**CLIVE BROOK**  
y **NILS ASTHER**

El doloroso drama de  
una mujer y un hom  
bre casados, que encuen  
tran la felicidad fuera  
del matrimonio, y no  
pueden vivirla.

## SI YO FUERA LIBRE



# IRENE DUNNE

Una producción gigante  
de RADIO PICTURES

**RIALTO VIERNES LIBRE**

**EL DESAFUERO DE GROVE**

La Corte de Apelaciones resolvió en la petición de desafuero del senador don Marmaduke Grove, que éste presente declaración ante el Ministro sumariante don Manuel Isidro Rivas, como diligencia previa para dictar resolución.

**CAMPEONATO DE BOX AMATEUR**

La Dirección de Carabineros accedió favorablemente a la invitación de la Federación de Box de Chile para que un equipo de carabineros participe en el campeonato de box amateur del presente año.

**GARCIA SÁNCHEZ SE QUEJA DE POCA ASISTENCIA**

El literato y charlador García Sánchez, repentinamente resolvió no presentarse nuevamente en los teatros de Santiago pues se queja de la mala asistencia.

**DENUNCIANTE FALLECIO EN UN JUZGADO**

Don Eleuterio Gálvez emplea do municipal, que concurrió a uno de los juzgados del crimen a denunciar a dos mujeres que le habían robado trescientos pesos, murió allí de un ataque al corazón.

**PRESIDENTE DEL TELEGRAFO COMERCIAL**

La Compañía del Telégrafo Comercial eligió presidente a don Roberto Reyes, hijo de don Atanasio Reyes, fundador de la Compañía. Elijó gerente a don Demetrio Delorme.

**RESERVAS FORESTALES**

El Ministerio de Tierras dictó un decreto por el cual declara reservas forestales tres mil cuatrocientas hectáreas de terrenos del fundo particular denominado "Río Claro" ubicado en el departamento de Yungay.

**LOS SERVICIOS EDUCACIONALES**

Se informa que la reorganización administrativa de los servicios del Ministerio de Educación, persigue descongestionar los de manera de establecer una mayor expedición en materia de nombramientos, permisos, traslados, licencias, etc., con el consiguiente beneficio para el magisterio nacional.

# HOY 1.º DE AGOSTO

## ¡PARA SU BIEN! ¡ESTEN ALERTA!

NINGUN ANUNCIO PODRA INTERESARLES MAS QUE ESTE

Es la economía en persona que llama a vuestras puertas; escuchadla y habréis ahorrado una buena cantidad de dinero, comprando en nuestra estupenda y completa

# LIQUIDACION DE CASIMIRES

La más conveniente que hasta ahora se haya visto en Concepción. Disponemos de enorme surtido en CASIMIRES y TELAS para Trajes y Abrigos de Señoras y Caballeros. — Damos a continuación algunos precios de las muchas GANGAS que LIQUIDAMOS:

**Para Caballeros:**

|  |         |
|--|---------|
| CASIMIRES pura lana para trajes, ancho 150 cm. metro                   | \$ 22.— |
| CASIMIRES listados y a cuadros de fantasía, metro \$ 25, 24 y ...      | 23.—    |
| CASIMIRES retorcidos, metro  | 28.—    |
| CASIMIRES peinados gran variedad de colores, metro                     | 30.—    |
| CASIMIRES semi peinados y retorcidos, enorme surtido de colores metro  | 35.—    |
| CASIMIRES peinados, lo mejor, en azul, negro y café, metro             | 48.50   |
| CASIMIRES y paños para abrigos, gran surtido, a precios rebajadísimos. |         |

**Para Señoras:**

|   |          |
|---|----------|
| PAÑOS para trajes y abrigos, metro                                | \$ 13.90 |
| FANTASIAS jaspeados para trajes en 20 colores, metro              | 17.90    |
| ESCOCESES en cuadros chicos y grandes, metro                      | 18.90    |
| LANAS para trajes y abrigos en 150 cm. de ancho, gran surtido mt. | 22.—     |
| JERSEY pura lana 150 cm de ancho, 20 colores de gran moda, mt.    | 26.—     |
| FROTE para trajes y abrigos 150 cm. de ancho, metro               | 28.—     |
| PAÑOS excelente calidad para abrigos, colores de última moda, mt. | 28.—     |
| TWEED jaspeado para abrigos, 25 colores, ancho 1.50 cm., mt.      | 28.50    |
| PAÑOS sedán en todos los colores, metro \$ 42, 36 y ...           | 32.—     |

**NOTA IMPORTANTE:** Sirvanse fijarse que no sólo ofrecemos barato, sino que, artículos de calidad superior; Uds. deben examinar y comparar antes de hacer sus compras.

# DEPOSITO DE CASIMIRES

CAUPOLICAN 588 : HAM Y CIA.

**EL IMPUESTO A LAS PENSIONES**

El presidente del Partido Demócrata señor Lemus y el diputado don Nolasco Cárdenas conferenciaron con el Excmo. señor Alessandri sobre la necesidad de que se agite en el Senado el proyecto que exime de impuestos a las pensiones inferiores a doce mil pesos anuales.

El señor Alessandri quedó de conversar con el Ministro de Hacienda, a fin de que se pida la urgencia.

El Director General de Educación Primaria se entrevistó con el director de la Caja de Empleados Públicos y Percepciones para tratar de la creación del servicio dental escolar, en el cual se atenderá también a los maestros.

**LAS PROXIMAS ELECCIONES MUNICIPALES**

El Director del Registro Electoral se entrevistó con el Excmo.

**LA CONMUTACION DE PENAS A CONDENADOS**

La Corte de Apelaciones de Santiago ofició al Ministro de Justicia sobre la conveniencia de reformar las disposiciones legales sobre conmutación de la pena de los condenados que durante cierto periodo observen buena conducta en los establecimientos carcelarios. Acreta el oficio que suele concederles libertad sin que antes se hayan regenerado, por cuya causa vuelven a cometer luego nuevos delitos, que los hacen volver a las cárceles.

El señor Alessandri, con quien conferenció sobre las próximas elecciones municipales y el envío de los útiles necesarios. De esta entrevista se desprende que el Gobierno no tomará iniciativa alguna para pedir la prórroga en el plazo de inscripción electorales.

**REGLAMENTO DE DISCIPLINA EN CARABINEROS**

La Dirección General de Carabineros elevó al Ministro del Interior los reglamentos de disciplina y asesoría jurídica de la institución.

El señor Salas Romo los estudiará para su aprobación definitiva.

**LA ADMINISTRACION DEL TRASANDINO**

La Dirección de los Ferrocarriles, en virtud de instrucciones del Gobierno, asumió la administración de la sección chilena del Ferrocarril Transandino, para cuyo objeto jefe de la Empresa se trasladaron a Los Andes, para hacerse cargo de los servicios e inspeccionarlos.

**EL COSTO DE LA VIDA EN SANTIAGO**

El costo de la vida en Santiago experimentó durante junio un pequeño aumento, pero se mantuvo a un nivel inferior al de junio de 1933.

Las ventas de artículos de tienda tuvieron un apreciable descenso.

## LOTERIA DE CONCEPCION

Próximo Sorteo el 11 de Agosto de 1934

**Premio Mayor \$ 200.000.00**

VALOR DEL BILLETE ENTERO: \$ 52.00 - EL DECIMO: \$ 5.20

Los premios se pagarán sin el impuesto del 10 por ciento

ADQUIERA SU BILLETE CON TIEMPO

Barros Krana 1060 - Casilla 370 - CONCEPCION EL GERENTE

**¡SEÑOR AGRICULTOR!**

Las lluvias ATRASARON

SUS SIEMBRAS  
PERO

**EL FOSFATO PRECIPITADO**

EL MAS ASIMILABLES DE LOS ABONOS FOSFATADOS

**LAS ADELANTARA**

Localidades en venta  
 PLATEA . . . . \$ 3.40  
 BALCON . . . . 1.80  
 GALERIA . . . . 1.—  
 (Abta sólo para mayores)

# Teatro RIALTO

ESTRENA EN CHILE EN VERMOUTH y NOCHE de ¡Unicas Exhibiciones!

LA PREMIERE DE "MONOGRAM" Pictures. El drama más hermoso que se ha filmado

Una joya del arte cinematográfico, de una ternura y emoción no alcanzadas en ninguna producción dramática  
 El problema del amor en el matrimonio frente al cariño de los hijos

# DOS VECES HIJO

HARA DERRAMAR LAGRIMAS DE TERNURA A HOMBRES Y MUJERES

Creación maravillosa de los grandes artistas

Randolph Scott, Martha Sleeper y el niño actor Buster Phelps

Aborda este film un problema de palpitante actualidad, como es el conflicto pasional que se suscita en el matrimonio, entre el amor conyugal y el cariño hacia los hijos. La experiencia de la vida nos enseña que ese estado de pasión, que es el Amor cantado por los poetas, desaparece en el matrimonio con el transcurso de los años, y a la pasión ardiente sucede ese cariño frío, reflexivo, que necesita de los hijos para mantenerse en toda su integridad.

HOY MATINEE a las 2.55 — (Para mayores) — HOY  
 Por última vez la mejor Opereta hablada y cantada  
**El Congreso Baila**  
 Por LILLIAN HARVEY y HENRY GARAT  
 Platea \$ 1.00 — Balcón \$ 0.60 — Galería \$ 0.40

Teatro CENTRAL SELECTA 6.45 — NOCHE 9.45 — El delicado romance de un alma de mujer que se abre a la vida y al amor. Vea Ud. la más fina y sentimental de las comedias — F O X  
**"Ver y Amar"**  
 Creación de la pareja ideal  
 JANET GAYNOR y WARNER BAXTER  
 (Para mayores) — Platea \$ 3.40  
 Balcón \$ 1.80 — Galería \$ 1.00

Mañana - Columbia  
 Estrena el recio drama de amor  
**Hombres de Acero**  
 Por JACK HOLT

Nunca fué más atrayente un programa de aventuras  
**RIALTO**  
 MAÑANA POPULAR DOBLE  
 con Ginger Rogers y Lyle Talbot

Además: Estreno 1.ª función de la serie suprema  
**EL HUESPED N.º 13 El Gran Guerrero**  
 por el perro Rin Tin Tin  
 Donde la UNIVERSAL supera su éxito de *La Voluntad del Muerto*

HOY Selecta 18.45 Noche 21.45 \$ 2.40  
**HOMBRE CONTRA DOS MUJERES**  
 PLATEA — LUNETAS \$ 1.90 — GALERIA 0.60 — SOLO P. MAYORES — POR JACK HOLDT.  
 HOY — MATINEE A LAS 14.55 — PARA TODOS, ESTRENO PASIONAL  
**EL TESTIGO**  
 PLATEA — GALERIA 0.40 — POR SALLY BLANE.

AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS

**SE NECESITAN**  
 EMPLEADA PARA LA COCINA NEcesito. Castellón 470. —10145  
 HacER CON BUENAS RECOMENdaciones. Necesito, luego. Buen sueldo. Colo Colo 79. —10144  
 COCINERA CON RECOMENDACION y necesidad. San Martín 658. —10185  
 EMPLEADA PARA TODO SERVICIO necesita casa extranjera, necesitare: Chacabuco 142. —10193

**COMPRA-VENTA**  
 PIANO BUEN ESTADO, REALIZO \$ 1.400. — Hotel Central. — B. Arana 437. —10189  
 SITIOS A MEDIA CUADRA DEL PADERO FF. CC. Tucapel, vendiendo con facilidades de pago. — Rodríguez 1091. —9990  
 PINONES OFRECE ALMACEN "SAN Guillermo". — A. Pinto esq. R. —10088  
 OREGANO SECO COMPRO, DE 1 a 100 kilos. Juan Esudero. — Pinto 1080. —9974

**ARRIENDOS OFRECIDOS**  
 ARRIENDO PIEZAS A LA CALLE acolladas, con pensión. — Chacabuco 534. —10148  
 ARRIENDO ESQUINA CON ESTANteria, para negocio. Tratar: Prat N.º 90. —10146  
 SE ARRIENDAN DOS BODEGAS EN calle Freire N.º 336 y 338. Tratar: Banco Alemán Transatlántico. —10187  
 JURILADOS! Ocasión! ARRIENdo fundido, 8 cuadras Estación FF. CC. 20.000 plantas viña, árboles frutales, huertos, casa. — Prat 672. —10198  
 ARRIENDASE LOCAL PARA OFICINA con espléndida bodega chica en Rengo 567. Tratar con Quintana, Rengo 557. —10124

**JUDICIALES**  
 CARTEL DE VENTA. — Por escritura pública de 27 del actual, otorgada ante el notario don Francisco Subercaseaux del Río, consta que doña Juana del Rosario Mardones C. vendió a José Manuel Anguita y su mujer Emilia Fernández Gavilán quienes compran y aceptan para sí un sitio con lo edificado y plantado, ubicado en calle Ongolmo de esta ciudad de 4 metros de frente por fondo correspondiente y deslinde: Norte, con Sebastián Mardones; hoy su sucesión; Sur, Juan Esteban Suárez; Oriente, Juan Oranos; y Poniente, calle Ongolmo. El precio de venta fué de \$ 2.600. Para su inscripción se avisa. — Manuel Libano. — Conservador. — Concepción, julio 30/1934. —10135

**REMATATE**  
 POR CUENTA DE QUIEN CORRESPONDA SE REMATARA HOY MIÉRCOLES 1.º de AGOSTO en LINCOYAN 949 a las 14 horas, las siguientes especies se retiradas por los clientes, y que a continuación se detallan:  
 Puerta, con marcos, tragaluzes; venta de una y dos hojas; bastidores de varios tamaños; juegos de pesillos de una y dos hojas; puertas barnizadas; mamparas, d. de dos hojas; mamparas con manguitas; etc.; hay gran cantidad de estos objetos a la vista en la mañana del día del Remate.  
**PELLAJIO FIGUEROA ANGUIA**  
 Martillero de Hacienda,  
 BARROS ARANA 348 — TELEFONO 265

**SEÑOR AGRICULTOR**  
 No olvide hacer a tiempo sus pedidos por:  
**Cales de Batuco**  
 de reconocida buena calidad a  
**Gildemeister y Co.**  
 — Concepción —  
 — Casilla 68-C —

**DEFUNCION**  
 Hablando dejado de existir el lunes 30, a las 11 horas, en el vecino puerto de Lota, nuestro distinguido miembro honorario, señor **JUAN GRAY P.** (Q. E. P. D.)  
 Invitamos a las compaÑias congeneres y amigos a los funerales que se efectuarán hoy a las 14 horas, saliendo el cortejo de la Estación Central de los FF. CC. en dirección al Cementerio Central.  
 Guillermo Barberis, Capitán.  
 Albino Quezada R., Secretario. —10142

**ITALIA**  
 (FLOTAS REUNIDAS)  
**COSULICH, LLOYD SABAUDO, NAVIGAZIONE GENERALI**  
 A EUROPA  
 VIA PANAMA  
 (Salidas de Valparaíso)  
**"VIRGILIO"**  
 28 Agosto 1934  
**"ORAZIO"**  
 26 de Septiembre 1934  
 Lineas de Lujo  
 A EUROPA VIA B. AIRES, Y VIA New YORK.  
 AGENTES EN CONCEPCION  
**BARDI & C.**  
 Artos Arana 124 ALTOS  
 CASILLA 35 TELEFONO 672

**DEFUNCION**  
 Hablando dejado de existir mi querida esposa y maestra, señora **FRANCISCA VERGARA DE OBREQUE** (Q. E. P. D.)  
 Rogamos a nuestras relaciones no comparecer a sus funerales que se efectuarán hoy a las 10 horas, saliendo el cortejo de Lincoyan 1095. Acto que agradecerá Félix Obreque e hijos. —10151

**DEFUNCION**  
 Hablando dejado de existir el lunes 30, a las 11 horas, en el vecino puerto de Lota, nuestro distinguido miembro honorario, señor **JUAN GRAY P.** (Q. E. P. D.)  
 Invitamos a las compaÑias congeneres y amigos a los funerales que se efectuarán hoy a las 14 horas, saliendo el cortejo de la Estación Central de los FF. CC. en dirección al Cementerio Central.  
 Guillermo Barberis, Capitán.  
 Albino Quezada R., Secretario. —10142

**REMATATE**  
 POR CUENTA DE QUIEN CORRESPONDA SE REMATARA HOY MIÉRCOLES 1.º de AGOSTO en LINCOYAN 949 a las 14 horas, las siguientes especies se retiradas por los clientes, y que a continuación se detallan:  
 Puerta, con marcos, tragaluzes; venta de una y dos hojas; bastidores de varios tamaños; juegos de pesillos de una y dos hojas; puertas barnizadas; mamparas, d. de dos hojas; mamparas con manguitas; etc.; hay gran cantidad de estos objetos a la vista en la mañana del día del Remate.  
**PELLAJIO FIGUEROA ANGUIA**  
 Martillero de Hacienda,  
 BARROS ARANA 348 — TELEFONO 265

**SEÑOR AGRICULTOR**  
 No olvide hacer a tiempo sus pedidos por:  
**Cales de Batuco**  
 de reconocida buena calidad a  
**Gildemeister y Co.**  
 — Concepción —  
 — Casilla 68-C —

**DEFUNCION**  
 Hablando dejado de existir mi querida esposa y maestra, señora **FRANCISCA VERGARA DE OBREQUE** (Q. E. P. D.)  
 Rogamos a nuestras relaciones no comparecer a sus funerales que se efectuarán hoy a las 10 horas, saliendo el cortejo de Lincoyan 1095. Acto que agradecerá Félix Obreque e hijos. —10151

**DEFUNCION**  
 Hablando dejado de existir nuestro querido, deudo, señorita **ESTER HOPPEE CANDIA** (Q. E. P. D.)  
 Sus funerales se efectuarán hoy a las 8.30 horas, después de una Misa de honras en la Iglesia La Merced.  
 Acto que agradecerá La Familia.  
 Concepción, Agosto 1.º de 1934. —10154

**DEFUNCION**  
 Hablando dejado de existir mi querida esposa y maestra, señora **FRANCISCA VERGARA DE OBREQUE** (Q. E. P. D.)  
 Rogamos a nuestras relaciones no comparecer a sus funerales que se efectuarán hoy a las 10 horas, saliendo el cortejo de Lincoyan 1095. Acto que agradecerá Félix Obreque e hijos. —10151

**DEFUNCION**  
 Hablando dejado de existir el lunes 30, a las 11 horas, en el vecino puerto de Lota, nuestro distinguido miembro honorario, señor **JUAN GRAY P.** (Q. E. P. D.)  
 Invitamos a las compaÑias congeneres y amigos a los funerales que se efectuarán hoy a las 14 horas, saliendo el cortejo de la Estación Central de los FF. CC. en dirección al Cementerio Central.  
 Guillermo Barberis, Capitán.  
 Albino Quezada R., Secretario. —10142

**DEFUNCION**  
 Hablando dejado de existir mi querida esposa y maestra, señora **FRANCISCA VERGARA DE OBREQUE** (Q. E. P. D.)  
 Rogamos a nuestras relaciones no comparecer a sus funerales que se efectuarán hoy a las 10 horas, saliendo el cortejo de Lincoyan 1095. Acto que agradecerá Félix Obreque e hijos. —10151

**DEFUNCION**  
 Hablando dejado de existir el lunes 30, a las 11 horas, en el vecino puerto de Lota, nuestro distinguido miembro honorario, señor **JUAN GRAY P.** (Q. E. P. D.)  
 Invitamos a las compaÑias congeneres y amigos a los funerales que se efectuarán hoy a las 14 horas, saliendo el cortejo de la Estación Central de los FF. CC. en dirección al Cementerio Central.  
 Guillermo Barberis, Capitán.  
 Albino Quezada R., Secretario. —10142

**DEFUNCION**  
 Hablando dejado de existir mi querida esposa y maestra, señora **FRANCISCA VERGARA DE OBREQUE** (Q. E. P. D.)  
 Rogamos a nuestras relaciones no comparecer a sus funerales que se efectuarán hoy a las 10 horas, saliendo el cortejo de Lincoyan 1095. Acto que agradecerá Félix Obreque e hijos. —10151

**DEFUNCION**  
 Hablando dejado de existir el lunes 30, a las 11 horas, en el vecino puerto de Lota, nuestro distinguido miembro honorario, señor **JUAN GRAY P.** (Q. E. P. D.)  
 Invitamos a las compaÑias congeneres y amigos a los funerales que se efectuarán hoy a las 14 horas, saliendo el cortejo de la Estación Central de los FF. CC. en dirección al Cementerio Central.  
 Guillermo Barberis, Capitán.  
 Albino Quezada R., Secretario. —10142

**Dirección General de Obras Públicas**  
 Departamento de Arquitectura  
 Solicitense propuestas públicas para la construcción de un pabellón para el Tercer Juzgado y Salas de la Corte en el edificio que ocupan los Tribunales de Justicia de Concepción.  
 Las propuestas se abrirán el Viernes 3 de Agosto a las 11.30 horas en la Oficina del Arquitecto de Zona, Caupulican N.º 52 donde se darán diariamente las bases y antecedentes.  
 El Arquitecto de Zona

# LA PATRIA

Concep., 1.º de Agosto de 1934

## CESANTIA VOLUNTARIA

El caso que denunció el Gobernador de Pisagua, de desocupados que se negaron a aceptar trabajo alguno, y resistieron a todo medio de persuasión, o enérgicos, o optaron por continuar viviendo de la ayuda del Estado, no es un hecho que pueda sorprendernos.

Es algo corriente encontrarse con denuncias de autoridades y productores, sobre cesantes que se niegan a incorporarse a cualesquiera faena, y prefieren vivir del socorro fiscal o de la ayuda particular que nunca se ha negado a los sin trabajo, cada vez que estos últimos la imploran en las calles de las ciudades, o a domicilio.

Desde estas mismas columnas hemos denunciado hechos que indican la existencia de una cesantía voluntaria en cifras ya verdaderamente inquietantes.

Agricultores de distintas regiones clamaron durante el período intenso de las faenas rurales por un número de brazos suficiente para recoger los productos en el breve plazo que el buen tiempo permite, con regularidad, hacer esa clase de labores. Y mientras los diarios dejaban constancia de ese clamor, en las mismas publicaciones afirmaban la existencia de muchos albergues, y seguía el racionamiento de muchos miles de individuos, aptos para todo trabajo y en estado de incorporarse a una faena y que, sin embargo, continuaron desgraciándose en la ociosidad antes que dignificar, con el sudor de la frente, el pan de cada día.

Si sobre el Estado pesa una obligación de velar por la suerte de aquellos núcleos de sus habitantes afectados por los infortunios y por la desocupación, creemos que ese mismo Estado debe tener la obligación de velar por que los fondos o dineros que destine para la atención de los sin trabajo vayan efectivamente a beneficiar a hombres que en realidad sean cesantes, y no a los que, por propia voluntad, se acogen a la vida ociosa de los albergues, y desean aceptar cualquiera faena.

Nadie puede negar que existe en el país un visible mejoramiento en las distintas actividades de la producción. Los grandes organismos internacionales, como la Liga de las Naciones, en sus estadísticas dejan constancia de que Chile es el país que en el año 1933-1934 marchó a la cabeza del resurgimiento económico de América del Sur.

Este resurgimiento forzosamente debe reflejarse en las distintas actividades nacionales y promover, por lo tanto, la reincidencia de actividades que fueron paralizadas por la crisis última, tanto en las industrias como las fuentes de riqueza naturales de nuestro país. Y si ha habido resurgimiento en muchas de las actividades que sufrieron los rigores de la depresión económica, que tuvo su fase más intensa en 1931, lógicamente se deduce que ha vuelto a existir trabajo para absorber desocupados, si no en la misma forma abundante de años pasados, por lo menos para ocupar a gran parte de los sin trabajo.

Pero, desgraciadamente, ha ocurrido todo lo contrario. Ha habido faenas; pero han escaseado los brazos no, porque esas faenas sean mayores en relación con el número de brazos que puede disponerse en el país, sino por negarse los cesantes a aceptar las ofertas de trabajo; optan muchos por la vida ociosa, aunque deprimente para todo ser humano, de los albergues que aun existen en muchas ciudades.

El Gobierno ha comprendido al fin que no es el mejor medio el de racionar a los sin trabajo, sino que el buscarles un trabajo en el cual puedan ganarse el pan con sus propios esfuerzos.

La dura lección y la dolorosa experiencia que se han manifestado en hechos tan expresivos como el caso de Pisagua y muchos otros, han influido, no cabe dudarlo, en la elaboración de un proyecto de obras públicas para someterlo al Congreso. Mediante ese proyecto podría estarse proporcionando, permanentemente, faenas para absorber a los desocupados.

Es un plan de trabajo de emergencia y por sus características generales se parece a los sistemas de trabajo transitorio que han puesto en aplicación con magníficos resultados, otros países para absorber su cesantía y evitar los casos de desocupación voluntaria que tan numerosos se han hecho allí como en nuestro país.

Es humano y muy natural que se ayude a quienes un golpe de la fortuna privó del trabajo con el cual atendían su subsistencia y la de su familia; pero nos parece un sistema pernicioso el estar promoviendo el ocio mediante racionamiento de individuos que son cesantes sólo porque se han negado a presentarse a toda oferta de trabajo.

## Los primeros pesos

Afortunada y propia denominación dieron los primeros gobernadores chilenos a la unidad monetaria de la nueva República.

Lo que se llamó peso pudo llamarse chileno, patriota, araucano, cóndor, O'Higgins, nombres todos que, dados los gustos de la época, no habría sido extraño fueran propuestos y adoptados.

Se encontró en cambio desde un principio el nombre definitivo, sobrio y adecuado, que tiene en Chile toda la significación de los pesos.

No sólo los pesos lo dan a hombres y familias; representan en este país uno de los más poderosos determinantes de los actos humanos y una de las más trascendentales instituciones de la vida.

Cuando un hombre muere, como uno de los factores más substanciales del balance de su paso por el mundo dicen que deja tantos o cuantos pesos, no tener pesos causa pesadumbre en la misma proporción en que se les necesita, y recibirlos es uno de los remedios más eficaces para el pesimismo.

De los pesos casi todos son fidelísimos amigos a los cuales otras amistades se subordinan; mucho es lo que en todas partes se les echa de menos, y con ellos, dormidos y despiertos, bien pocos son los que no sueñan.

Legión no son los que piensan como Cervantes cuando escribió que "tan pesada carga es la riqueza al que no está usado a tenerla ni hecho a usar de ella como lo es la pobreza al que de continuo la tiene".

Cuanto a los primeros pesos, es axioma que cuesta juntarlos, y que es muy difícil de los quilates de un alma cómo se les gasta; si en banales esparcimientos o en calladas obras de misericordia; en calculadas inversiones o en dadasivas prodigalidades.

Ya el Fuero Viejo de Castilla incluía la emisión de monedas.

El Estado, repetimos, tiene, así como la obligación de velar por el bienestar de todos sus habitantes, el deber de comprobar que la ayuda que proporciona favorece a quienes en realidad la necesitan, y no a quienes usufructúan de favores y beneficios reservados para los que son efectivamente víctimas de la crisis y la desocupación.

El socorro por medio de trabajo es el único que evitará el pernicioso sistema, ya habitual en muchos de nuestros obreros, de acudir a los albergues u ollas de racionamiento fiscales o particulares. Ese mismo socorro tiene la virtud de no desmoralizar al trabajador, manteniéndole sus hábitos de laboriosidad e impiéndole que acuda a la limosna o reparto de víveres que va poco a poco degradándole hasta convertirlo, después, en un individuo inapto, ocioso de profesión, presa fácil para el delito y la subversión, que tanto dañan a nuestro país.

da entre las "cosas naturales al señorío, que non las debe dar a ningún home nin las partir de si e pertenecen a él por razón del señorío natural".

Con cabal noción de sus soberanos atributos, el Gobierno de Chile, a mediados de 1817, aun antes de que, el 12 de Febrero de 1818, fuera formalmente proclamada la Independencia del país, mandó acuñar la primera moneda chilena.

Las mismas prensas que don Francisco García Huidobro trajo de España en su vetero "Santiago el Perfecto", para que estamparan en rubias onzas y argenteos patacones perfiles de Borbones narigudos, hubieron de ser fieles ejecutores de la insurgente determinación que de seguro no entro en las previsiones del viejo Marqués de Casa Real.

Don José Toribio Medina describe así los primeros pesos en su obra "Las monedas chilenas":

"Unión y fuerza, 1817. Sobre esta cifra la base de una columna que sostiene un hemisferio alumbreado por los rayos de una estrella de cinco puntas; sobre ésta, en una cinta, la palabra Libertad.

Reverso: Chile Independiente Santiago. En el campo arriba, dentro de una corona en forma oval: Un peso. Acaño, montañas con un volcán en erupción.

Un culto extranjero que tiene aficiones numismáticas y amigos en Chile pregunta: uno de ellos cuántos fueron los primeros pesos chilenos y si algo se sabe de su paradero.

El coronel Hilario de la Quintana, Supremo Director Delegado, dirigió el 4 de Junio de 1817 al Director Supremo de Buenos Aires una comunicación, N.º 11, en la que, junto con desear que Dios la guardara, decía:

"Aun antes de hacer reconocer en este Estado la moneda del nuevo culto, tengo la satisfacción de remitir a V. E. de los dos mil pesos que se han sellado en este día, aprovechando la proporción del correo, la mitad de ellos, según reza el adjunto conocimiento, y la otra al General en Jefe del Ejército del Perú, para que los obstinados incredulos de aquel punto rindan con consternación el ascenso a nuestros triunfos en vista de estos comprobantes".

Como lo anunciaba a su colega de Buenos Aires, el Director Supremo de Chile el día siguiente, 5 de Junio de 1817, por oficio N.º 26, deseaba también la divina guarda al general Belgrano y le agradaba:

"Tengo el honor de dirigir a disposiciones de V. E. un mil pesos fuertes del nuevo culto del Estado, aun antes de haberlo hecho reconocer en este Estado por aprovechar la coyuntura del presente correo y serán entregados en vista del adjunto conocimiento.

Esta moneda servirá para satisfacer las deudas — palabra que se usa aquí por "du-

das", debido tal vez a intencionada travesura más que a involuntaria equivocación — de los obstinados incredulos de aquellos territorios acerca de nuestros triunfos".

Hay, pues, que contestar al amigo de monetarias curiosidades que los primeros pesos chilenos sólo fueron dos mil, y que si alguno de ellos se encuentra en Chile es porque ha sido repatriado.

En su íntegra totalidad los pesos chilenos de la primera hornada, no fueron destinados a vulgares y prosalicas operaciones caseras movidas por fines de lucro, sino a salir, apenas erguida en ellos la simbólica columna de su complicado cuño, a rodar tierras afuera de las patrias fronteras a título de significativo presente de amistad internacional.

Corresponde así a los primeros pesos chilenos no sólo el importante lugar que les es propio en la historia económica del país, sino también uno muy airoso en la de los orígenes de sus relaciones exteriores.

A. C.

**LECTOR: Usted podrá leer "LA PATRIA", su diario favorito y participar de nuestro gran concurso de AGOSTO. Una suscripción al diario y un número por cada mes de suscripción, para aspirar al aparato EMERSON de onda corta y larga.**

**VIDA SOCIAL**

La simpatía es la piedra de la vida.

**HOY**  
San Pedro ad Vincula  
**MASANA**  
San Alfonso

**MATRIMONIO CONCERTADO**  
Se ha concertado en Santiago el matrimonio del señor Diego E. Jarpa Ruiz con la señorita María Veliz L.

**TE**  
La señora Berta Lobe de Muñoz ofreció un té a un grupo de sus relaciones. Asistieron las siguientes personas:

Berta Lobe de Muñoz, Rosa Searle de del Solar, Julia Oruz de Egaña, Laura Keller de Brito, Emilia Sotomayor de Nouvenborn, Ana Fischer de Urrutia, María Eberhard de Boudon, María Arcecos de Tapia, Enriqueta Barreto de Chocano, Victoria Bianchi de Bianchi, Amelia Padilla de Matus, Estela Muñoz de Veloso, Mercedes Rodríguez de Vergara, Olga Dagnino de Parada, Pílomena Cruz de Sanhueza y María de la Barra de Rivera.

**BAUTIZO**  
El domingo 27 del presente se

## COMERCIALES

**TERCERA RUEDA**  
Vacas 2 14; Cartones 73 12; Deuda 92 53 Oplocas 174. Oruro 105 12; Chañaral 9; Tocopilla 97; Chañaral 9; Batuco 3 58; Cartones 72 12; Gas 98.

**FUERA DE RUEDA**  
Cristales 29 122; Chañaral 9; Tocopilla 97.

**CIERRE**  
Deuda Int. 7-1 V 92 58; Caja 7 12 V 93 14; Caja 8 12 C 97 12 Hlp. 7-1 V 94 12; Hip. 8-1 C 98 34; Debetures V 73; Banco Central C 1.050; Banco Chile V 220; Banco Curicó C 100; Paños Tp 348; Carahue C 3 78; Amigos Cp 6 12; Cerro Grande V 15; Chañaral Vm 9; Disputadas Vp 17 34; Elisa Cp 5 12; Mueserrat Cp 9 24; Morococala V. 35 12; Oploca V. 174; Oruro Vm. 105; Tocopilla Vm 96 12; Fuegos 265 12; Cristales Vp 29 12; Votos Cp 15 12; Papeles y C Cm 72 12.

**BANCO CENTRAL**  
Dólar 9.61; Esterlina 48.41; Franco 0.644; Franco Suizo 3.132; Lira: 0825; Belga; Marco 3.717; Peseta 1.312; Corona Checoslovaca 0.399; Corona Danesa 2.162; Florin Holandés 6.404; Schilling Austriaco 1821; Oro 200.

**BOLSA NEGRA**  
Dólar Exportación: 25.30; Cable 26.20; Cheque 25.90; Blete 26; Esterlina Exportación 127.50; Cable 130; Cheque 129; Bilete 130; Nacional 6.40 Franco 1.75; Peseta 3.40; Marco 9.60; Lira 2.20; Oro 503.

## DEUTSCHE KOLONIE

Mit Spannung sieht man dem Vortrag des durch seine Verortlichungen weithin bekannten Lan deskirchenführers Dr. Stokl-Vaj paraíso entgegen. Dr. Stokl, ein bedeutender Redner, der im Norden stets vor grosser Zuhörerschaft sprach, wird seinen Vortrag kommende Woche am Mittwoch, den 8. August, um 9 Uhr im Deutschen Verein über das aktuelle Thema: "Untergang oder Wiedergeburt des christlichen Glaubens" halten. Veranstalter: Kirchenge-meinde. Eintritt frei. Darbietungen des Frauens Inglekreises und des Deutschen Gesangsvereins.

## MATRIMONIO

El sábado 28 del presente contrato matrimonio la señorita Josefina Márquez Belmar, con el señor Albino Ruiz Candia, en la Iglesia Parroquial de Arauco. Fueron padrinos por parte de la novia, el señor Fernando Puga y la señorita Tusnela Puga y por parte del novio el señor Juan Vargas Márquez y la señora Rosa de Vega.

## ONCE

Con motivo de su onomástico, el señor Ignacio Apolonia A., ofreció una onza a un grupo de amigos en su casa habitación, a la que asistieron las siguientes personas:

Señoritas: Rosa Apolonia, Amanda Apolonia, Hortensia Apolonia, Raquel Rodríguez, Georgina Méndez, Rosario Ferrari, Irma Bustos, Iris Luengo, Catalina Huschman, y Rosa Morales; señores Ignacio Apolonia, Arturo Domínguez, Mario Ferrari, Amadeo Bustos, René Bustos, Sergio Luengo, Ernesto Méndez, Luis Huschman y Mario Acevedo.

## TE INFANTIL

Con motivo de su onomástico, el niño Ronald Escobar Suárez, ofreció a un grupo de sus amigos una simpática manifestación. Asistieron los siguientes rifflitos: Ronald Escobar, Enrique Ham, Oscar Ham, Yola Beluzán, Rina Ham, Neme Beluzán, Cabicho Gallardo y Norma Beluzán.

**ONCE INFANTIL**  
Con motivo de su cumpleaños, el niño Humberto Figueroa Kelly, dió unas onces en Valdivia a sus amigos. Asistieron: Orelia Macías, Gladys Kelly Palacios, Fabiola Kelly Lott, Imelda Figueroa Kelly, Sergio Covarrubias, Gonzalo Covarrubias, Carlos Salvadores, Nano Olavarría, Fagelio Rodríguez, Arturo Urrutia, Gerardo Carrasco Pope Pessot y René Charpentier.

**IN MEMORIAM.**  
Con motivo de ser mañana 2 de agosto, el aniversario del onomástico del señor Alfonso Vázquez Guzmán (Q. E. F. D.) se oficiará una misa de horas por el descanso de su alma, en la Iglesia La Merced a las 10 horas.

Invitamos por estas líneas a los que fueron sus amigos y a los nuestros.

## ONOMASTICO

Con motivo de su cumpleaños, la señora Nelly Dupouy de de Solminhac, invitó en la tarde del sábado último, a su casa a un grupo de sus relaciones. Asistieron las siguientes personas: señoras y señoritas: Nelly Dupouy de de Solminhac, Marta Saupp de Carrasco, Eugenia del Campo de Riffo, Rosa Riffo de Herrera, Ester de Datarí, Emilia Riffo de Neira, Amalia Saavedra, y Aurora Domínguez; caballeros y jóvenes: Pedro Dupouy Estayere, Pbro. Diocórries de la Parra, Jacinto Riffo Ovejedo, Oscar Hernández Briones, Heriberto Dupouy Ortiz, Lucas Carrasco Cerda, Tte. Armando Segovia, Juan C. Neira Sanhueza, Camilo Mella, Oscar Pizarro Guzman, Manuel Valenzuela, Armand Loyola y Ramón Herrera de la Vega.

## HERRAN GRANIER ZEGERS ARTURO RODRIGUEZ IZQUIERDO

Corredores de la Bolsa de Comercio de Santiago.  
Compra Ventas de Acciones y Bonos, préstamos hipotecarios e inversiones en general.  
Dirección: Bolsa de Comercio, 2.º Piso. Oficina N.º 116 — Teléfono N.º 65669. —10149

Acto con el cual comprometerán la gratitud de

María v. de Vázquez y familia —10175

## ENFERMOS

Se encuentra enferma la niña Rosita Jorquera Yávenes.  
—Mejor don Carlos A. Montalba.  
—Delicada la señorita Yolanda Bello.  
—En la Clínica del Hospicio se encuentra enfermo el niño Peplito Puga.  
—Mejor el Rev. P. Bruno de Santa Cecilia Trinitario.  
—El señor Carlos H. Bateman se encuentra grave.  
—En el mismo estado de gravedad continúa la señora Carmela Romero de Espinoza.

## OPERADOS

En la Clínica de los Drs. Burmeister ha sido operado el señor Basilio Gómez Gómez.  
**JUNTA DIOCESANA DE LA A. C.**  
Se nos encarga avisar que hoy sesionará esta junta a la hora y en el local de costumbre.

## ACCION CATOLICA DE SAN JOSE

Se nos pide citar a sesión para hoy a las 19 horas en el lugar de costumbre.

**VIAJEROS**  
Se ha dirigido a Longaví el señor José Manuel Saldaña B.  
—A Santiago don Anibal Pincheira Oyarzán.  
—A Cerro Negro se ha dirigido la señorita Laura Caamaño Jarpá.  
—Al mismo punto el señor Raúl Caamaño Jarpá.  
—Se ha dirigido a Valparaíso la señora Irma G. de González.  
—Al sur se ha dirigido el señor Luis A. Castellón C.  
—Partió a Chillán el señor Manuel Palma.  
—Regresó a Santiago el señor Alberto Weppelmann.  
—De Curicó ha llegado el señor Alejandro Chadwick.  
—Regresó a Santiago el señor Francisco Gerhard y señora.  
—Don Enrique Wolf se ha dirigido a Los Angeles.  
—Se ha dirigido a Santiago la señorita Olga Vera.  
—Don Juan B. Etcheverry se ha dirigido a Temuco.  
—Partió a Los Angeles don Francisco Vial Errázuriz.  
—Regresó a Santiago don Ismael Irrázabal.

## "DOS VECES HIJO" ESTR. HOY EL RIALTO

El Teatro Rialto estrenará en sus funciones de tarde y noche de hoy la hermosa película titulada "Dos veces hijo", intenso drama que interpretan los grandes artistas Randolph Scott, María Slessor y el niño actor Buster Phelps.

Es ésta una obra de argumento intensamente dramático que en otras ciudades ha constituido un franco éxito, pues su interpretación es magistral. Esta obra ha sido aprobada por la crítica sólo para mayores.

# ¡SI Ud. REALMENTE!!!

QUIERE COMPRAR LO MEJOR EN

## Casimires Nacionales e Importados

DIRIJASE UNICAMENTE A LA

# CASA MATEO DELPORTE

B. Arana 599 esquina de Caupolicán

DONDE ENCONTRARA SIEMPRE EL MAS BONITO Y VARIADO SURTIDO

Precios excepcionalmente bajos durante el presente mes de Agosto

Ordene la confección de sus trajes en la Sastrería de la CASA, donde obtendrá un corte perfecto, materiales de óptima calidad y donde se le entregará un trabajo a su entera satisfacción.

Consúltenos antes de decidirse en hacer sus compras

# CASA MATEO DELPORTE

B. Arana 599 esquina Caupolicán

## "Ver y Amar" reprimera hoy el T. Central

El Teatro Central reprimará en sus funciones de tarde y noche de hoy la película "Ver y amar", que interpretan Warner Baxter y Janet Gaynor.

Además esta tarde habrá matinee extraordinaria como de costum bre.



## Repartidor

Para bodega de vinos, se necesita. Se exige fianza.

CARRERAS 599 —10188

# Campaña de la prensa paraguaya ha provocado protesta del Gobierno de Chile

ASUNCION, 31. — (UP). — El ministro de Chile don Enrique Gallardo Nieto presentó esta mañana a la Cancillería una nota de protesta a nombre de su Gobierno por la campaña que viene realizando la prensa paraguaya sobre la neutralidad de Chile en el conflicto del Chaco.

ASUNCION, 31. — (UP). — Se asegura que la reclamación

El ministro de Chile en Asunción señor Gallardo Nieto presentó ayer la nota respectiva. — La reclamación de Chile se refiere a lo que han dicho los diarios paraguayos sobre la neutralidad de Chile. — El Gobierno de Paraguay emitiría una declaración exponiendo sus puntos de vista sobre la forma en que Chile cumple la neut. en la guerra del Chaco

del Gobierno de Chile, aunque menciona el artículo publicado por "El Diario" el 29 de julio sobre los intereses económicos que tendría en Bolivia el Ministerio de Relaciones Exteriores de Chile don Miguel Cruchaga Tocornal, alcanza a toda la prensa paraguaya que desde hace mucho tiempo viene acusando al Gobierno chileno de parcialidad frente al conflicto del Chaco.

Se interpreta como violación de la neutralidad el permiso otorgado por el Gobierno de

puntos de vista sobre la forma en que cumple Chile sus deberes de neutralidad.

De pronto se considera difícil que después de este incidente Chile quiera seguir interviniendo en tentativas conciliatorias, siendo esta la impresión dominante que se ha podido notar en los círculos diplomáticos de esta ciudad.

que harían más difícil el restablecimiento de la paz no quisieran tomar ninguna determinación severa antes ni ahora; pero no será difícil con motivo de la presente reclamación diplomática que exponga sus

# Hindenburg se encuentra gravísimo en su residencia de Neudeck

## Ayer fueron ahorcados en Viena dos de los asesinos de Dollfuss

VIENA, 31. — (UP). — (Triple). — El asesino del Canciller Dollfuss Otto Planetta fue condenado a la horca. Es probable que su ejecución se haga dentro de tres horas.

VIENA, 31. — (UP). — El Tribunal Marcial Militar resumió a las 9.30 horas la vista del proceso contra los participantes en el golpe de los nazis.

El perito en armas y balística general de división Bumaer declaró que la bala disparada contra Dollfuss habría sido fatal aún en el caso que una operación y extracción se hubiese practicado inmediatamente.

VIENA, 31. — (UP). — El Gabinete ha resuelto que los rebeldes de todo el país sean confinados en los "Campos de concentración de trabajo obligatorio".

También ha dispuesto que se confiscen todas las propiedades a los participantes en el famoso "putsch".

VIENA, 31. — (UP). — También fue condenado a morir en la horca Franz Holzweber.

Otto Planetta testó firmemente que él no había cometido el asesinato de Dollfuss.

VIENA, 31. — (UP). — Fue ahorcado Franz Holzweber a las 16.35 horas, y Otto Planetta a las 16.38.

VIENA, 31. — (UP). — Holzweber murió gritando "Viva Hitler", diez minutos después de haber sido quemada la trampa y que su cuerpo había sido lanzado al vacío.

Planetta fue traído tres minutos después a una segunda horca que había sido preparada al lado de la de Holzweber en el patio de la

Franz Holzweber y Otto Planetta fueron los ajusticiados. — Holzweber murió gritando "Viva Hitler". — Todos los implicados en el asesinato de Dollfuss serán relegados a los campos de concentración

El asesino de Dollfuss avanzó con paso militar, tenía sus brazos extendidos y una gran palidez inusitada en su cara.

LONDRES, 31. — (UP). — El Cardenal monseñor Bourne ofició una imponente misa pontificia por la absolución del alma del Canciller Dollfuss en la Catedral de Westminster.

VIENA, 31. — La señora de Dollfuss se dirigió ayer a Múchlen en la tarde de hoy. Starhemberg, Karwiniky y Stockinger la acompañaron hasta Baden.

LONDRES, 31. — Varios diputados preguntaron esta tarde a Sir

John Simon si el Gobierno británico ha recibido informaciones del Gobierno austriaco que establezcan la complicidad de Alemania en los atentados perpetrados en contra del Gobierno austriaco.

El ministro respondió que había recibido de dicho Gobierno comunicados que revelan la existencia de iniciativas alemanas en la propaganda y a suertes en contra del Gobierno austriaco.

Al acusar recibo de esta información, el Gobierno británico declaró que no interviniera en los asuntos internos de una nación extranjera, y que reconocía plenamente el derecho de Austria de exigir que ninguna potencia interviniera en sus cuestiones.

BELGRADO, 31. — El nuevo Gabinete austriaco es un Gabinete formado por Dollfuss después de asesinado, se dice en los círculos políticos de Belgrado.

El Gabinete seguirá sin duda la línea política de su antecesor, pero la falta el nombre que de tan gran de autoridad gozará.

El hecho de que la tendencia de Schuschnigg haya predominado sobre la tendencia italiana, representada por Starhemberg, es acogida con satisfacción, sin embargo, la prensa

recuerda que en el pasado Schuschnigg tenía convicciones monarquistas.

BELGRADO, 31. — El diario "No vóca", escribe: "Los acontecimientos del 30 de junio obligaron a Berlín a dirigir la atención del país hacia la política exterior, para lo cual se estimó necesario provocar algunos acontecimientos susceptibles de despertar el entusiasmo nacional. Este acontecimiento no podía ser otro que el Anschluss, y debía realizarse a corto plazo".

"Por otra parte, la entrevista que Dollfuss y Mussolini debían celebrar el 27 de julio, tenía muy preocupado a Berlín. Se sabía que con seguridad se trataría lo relacionado con el terrorismo nazi en Austria y que Mussolini se encontraba dispuesto a apoyar al Canciller Dollfuss por todos los medios posibles".

Dicho diario se manifiesta muy pesimista con respecto al futuro de Austria, y termina diciendo: "Esta situación terminará finalmente en el Anschluss y en la restauración de los Hapsburgos, y habrá retornado una época análoga a la de 1914, con todos los peligros del pan-germanismo".

BELGRADO, 31. — 138 nazis, procedentes de Austria, conducidos a Varajmyr causaron sensación en esta pequeña ciudad. Figuraban entre ellos dos nazis del Reich que eran enviados a Alemania. Los demás eran que Alemania entablara negociaciones con Belgrado para que sean enviados a Alemania.

Las autoridades les prestaron numerosas armas.

AYER SE TEMIA QUE NO PASARA EL DIA. — HASTA LA NOCHE SU ESTADO NO HABIA EMPEORADO. — SE DICE QUE, SI MURIERA EL PRESIDENTE, EL GABINETE ACORDARIA TRANSFERIR SUS FUNCIONES A HITLER



EL MARISCAL PAUL VON HINDENBURG conversando con algunas personas que lo visitaron en su cumpleaños

## BARTHOU HA HECHO LA PRIMERA DECL. OFICIAL FRANCESA RESPECTO DE LA SIT. AUSTRIACA

PARIS, 31. — (UP). — La primera declaración oficial de Francia desde la crisis austriaca la hizo M. Barthou en un comunicado en el cual dice que el Gobierno francés se compromete firmemente a apoyar el principio de la nota de las tres potencias del 17 de febrero, en la cual se compro-

metieron hacer todo lo posible por mantener la independencia de Austria; este comunicado que fue entregado después de la conferencia que sostuvo con el Emperador de Ne-

polos de Austria señor Eschoff quien visitó el Quai d'Orsay para agradecer a M. Barthou el haber asistido a la misa que ofició por el aniversario del alma del Canciller Dollfuss en la Catedral de Notre Dame el Cardenal monseñor Verdier.

# Los restos del señor Villegas fueron sepultados en el Cementerio Católico de Kensal Green

SUS FUNERALES CONSTITUYERON UNA CEREMONIA SENCILLA PERO IMPRESIONANTE. — LOS SERVICIOS RELIGIOSOS FUERON OFICIADOS EN LA CAPILLA ESPAÑOLA

LONDRES, 31. — (UP). — Demolido afectada para asistir a los servicios fúnebres, la esposa del señor Villegas se quedó en su residencia en Piccadilly bajo el cuidado de la señora Bernard, esposa del consejero de la Embajada chilena.

Los servicios religiosos se verificaron en la Capilla Española de la Plaza Española; empezaron a las 9.15 y terminaron a las 9.45 horas. Constituyeron una breve ceremonia, pero muy impresionante por su sencillez.

Después de la ceremonia en la iglesia, el atado en que descansan

ban los restos del señor Villegas fue envuelto en una bandera chilena y tomado en alto por ocho personas, quienes lo colocaron en la carroza mortuoria; fue conducido al cementerio católico de Kensal Green, seguido por un sencillísimo pero impresionante cortejo formado por sus tomavítes particulares.

En el cementerio el atado fue dejado en la cripta, en la cual el párroco Padre Parrhall pronunció algunas oraciones breves. Toda la ceremonia duró diez minutos.

Un automóvil lleno de flores y coronas seguía a la carroza.

Se refirió al acuerdo de las tres potencias

MOVIMIENTO SUBVERSIVO ESTALLARIA EN ESPAÑA

MADRID, 31. — (UP). — Se sabe autoritadamente que un movimiento subversivo se prepara para mañana con motivo de ser el Día Rojo y que alcanzá gran extensión según informaciones gubernamentales;

pero medidas preventivas adoptadas por el Gobierno lo han reducido considerablemente, por lo que se espera que sólo habrá bran chispazos aislados en Madrid y Bilbao.

SOLUCIONADA LA HUELGA DE SAN FRANCISCO

SAN FRANCISCO, 31. — (U. P.). — Todos los restantes huelguistas que aún no habían vuelto a sus faenas lo hicieron esta mañana. En efecto en todos los puertos de la costa nortea americana los trabajadores marítimos reiniciaron sus labores a las ocho horas como en un día de absoluta normalidad.

EL "CROIX DU SUD" LLEGO A NATAL

NATAL (Brasil), 31. — (UP). — El avión "Croix du Sud" descondió en las aguas de esta bahía a las 11.25 horas, hora del Meridiano de Greenwich.

La CANCELLERIA italiana DESMIENTE que MUSSOLINI e HITLER hayan sostenido CONVERSACIONES telefónicas

RUSOS CONDENADOS A MUERTE

MOSCÚ, 31. — (UP). — Un tribunal del distrito de Sverdlovsk condenó a muerte a cinco funcionarios rusos de una planta fabricante de maquinarias en los Urales y a otros seis los condenó a penas de prisión de tres a diez años, por estar acusados de incendiarios y sabotaje.

Se afirma que tenían propósitos de cometer su traición intizados por una potencia extranjera, cuyo nombre no se ha dado a conocer.

La CANCELLERIA italiana DESMIENTE que MUSSOLINI e HITLER hayan sostenido CONVERSACIONES telefónicas

PARLAMENTO BRITANICO SUSPENDIO SUS LABORES

LONDRES, 31. — (UP). — El Parlamento suspendió sus labores hasta el treinta de octubre.

GRAN BRETANA CONSERVO LA COPA DAVIS

LONDRES, 31. — (UP). — Gran Bretaña conservó en su poder la Copa Davis con las vic torias de hoy.

Perry derrotó a Schield por la cuenta de seis-cuatro; cuatro seis; seis-dos y quince-trece.

**AIR FRANCE**

**CORREO AEREO A EUROPA**

ARGENTINA - URUGUAY - BRASIL - AFRICA

SALIDAS DE SANTIAGO: LOS VIERNES

La correspondencia debe llegar a Santiago a más tardar los viernes a primera hora

—1628

**INFORMACIONES DE SANTIAGO**

**DENTRO DEL APOSTADERO NAVAL SE CONSTRUIRA EL FRIGORIFICO DE TALCAHUANO**

El Ministro de Defensa conferenció con el subsecretario de Comercio sobre el proyecto de construcción del frigorífico en Talcahuano por cuenta de la Subsecretaría de Comercio; pero dentro de terrenos del Apostadero Naval de ese puerto.

Los planes han sido confeccionados por don Higinio González, técnico de la Subsecretaría de Comercio, quien también hizo los planos del frigorífico de Valparaíso.

Para la construcción del frigorífico de Talcahuano se ha presupuestado la suma de tres millones de pesos, pero se trata de construir un establecimiento de gran capacidad para la conservación de pescado, frutas, etc., que no sólo serviría al mercado interno sino tam-

Costará tres millones de pesos. — Están listos los planos

bien el de exportación.

En caso de emergencia podría también prestar sus servicios a la Armada

**HAN DISMINUIDO LAS ENTRADAS DEL FUTBOL POR EL EXCESO DE EQUIPOS PROF.**

El Deportivo Alemán percibió un porcentaje de veinte centavos en su match con el Morning Star. — Noticias deportivas

La presente temporada de fútbol ha demostrado que el exceso de equipos profesionales ha provocado una sensible disminución de las entradas, de manera que hasta ahora sólo la Unión Deportiva Española

La construcción de la obra según acuerdo adoptado hoy en la entrevista entre el señor Beilo Codesido y el subsecretario de Comercio, se iniciará pronto, de manera que numerosos obreros y empleados de Talcahuano y Concepción encontrarán allí trabajo.

**NOTAS BREVES**

—El Magallanes y el Colo Colo se preparan para enfrentarse el domingo próximo en los Campos de Sport de Ñuñoa.

—SORRELL SE EMBARCO en Callao para tomar el jueves en Arica el avión a Santiago y actuar el domingo por el Colo Colo.

—Comunican de Magallanes que el vapor alemán "Oliva" sufrió un pequeño accidente por el que deberá permanecer allí durante quince días.

—Los consejeros de la Sociedad de Fomento Fabril visitaron la fábrica nacional de sacos que iniciará sus labores a principios de agosto. Gerente de esta fábrica es el señor Carlos Krumb.

—Una tenebrosa banda de chinos que paró de Chile a principios de año han instalado

**Guantes hombres \$ 14.-**

FORRADOS... \$ 20.-  
SEÑORAS... " 12.-  
CARTERAS... " 12.-  
BILATERAS... " 3.-

Fábrica de Guantes y Carteras

"BUENOS AIRES"  
ANIBAL PINTO 553 (Frente al Rialto)

**POMPAS FUNEBRES "URRUTIA"**

Matru 699, esq. A. Pinto  
Casilla 1278 - Teléfono 667  
Sociedad - Jauja 404

ATIENDE A TODA HORA DEL DIA Y DE LA NOCHE

# Del Congreso de Alcaldes de Concepción se habló ayer en la Cámara

## El diputado don Abraham Romero se refirió a grandes rasgos a los estudios y a las conclusiones adoptadas allí. — El ministro del Interior dijo que se complacía en reconocer la labor de esa asamblea. — Homenaje a Dollfuss. — Otras materias tratadas

Celebró sesión la Cámara de Diputados, presidida por el señor Rivera, asistieron sesenta y siete señores diputados y el ministro del Interior.

**MONUMENTO A D. MALAQUIAS CONCHA.** — Se dijo cuenta de la moción del señor Ferrer, por el comité demócrata conveccionista, para autorizar la erección en Santiago de un monumento a don Malaquías Concha, costeado por suscripción popular.

**JUZGADOS DE MENOR CUANTÍA.** — Se reanuda la discusión del proyecto de creación de nuevos juzgados de Menor Cuantía en Cura-Cautín, Puerto Saavedra y Loncoche.

El señor Martínez Monti propuso que se incluyera la creación de otro juzgado de la misma categoría en San Rosendo.

Varios señores diputados expresaron que todas las indicaciones para crear otros juzgados de Me-

nor Cuantía, aparte de los consultados en el proyecto aprobado por el Senado, debieran ser materia de otro proyecto especial.

El señor Opitz agregó que sabía que el Ministerio de Justicia estudiaba un proyecto sobre el particular.

El debate quedó pendiente.

**INTERESES DE PRESTAMOS HIPOTECARIOS.** — Quedó pendiente el proyecto que rebaja al seis por ciento el interés sobre los préstamos hipotecarios de las Cajas de Previsión, disponiéndose además que la Caja de Ahorros y las de Previsión rebajarán al seis por ciento los intereses de las deudas a largo plazo que corresponden a la compra de propiedades para sus imponentes.

Varios señores diputados formularon indicación para declarar vigentes las disposiciones que libran de impuestos los fondos de las Cajas de Previsión.

El proyecto fué aprobado en general; la discusión particular se hará en la sesión del 7 de agosto, con segundo informe de la comisión respectiva.

**TRANSACCIONES EN JUICIOS DEL FISCO.** — Se aprobó en general el proyecto que autoriza al Ejecutivo para transigir de acuerdo con el Consejo de Defensa Fiscal, en los juicios cuyo monto no sea superior a quinientos mil pesos; si el monto fuera superior a dos millones de pesos, el Ejecutivo deberá notificar al Congreso de tal medida.

El proyecto volvió a comisión para segundo informe, hasta el lunes.

**ARREGLO DE LA DEUDA EXTERNA.** — Quedó a punto de celebrarse la discusión sobre el informe de la comisión de Legislación y Justicia, acerca del proyecto de acuerdo de don Juan Antonio Ríos, relacionado con el arreglo de la deuda externa a corto plazo.

**INCIDENTES**

**HOMENAJE A DOLLFUSS.** — El señor Lira Urquieta pronunció un discurso en elogio del Canciller de Austria Dollfuss, que oyó en defensa de la independencia de su patria. Dijo que había caído en la titánica labor de emprender la reconstrucción económica y financiera de Austria, destruida por el tratado de Versalles, que la privó de los más indispensables elementos de vida.

El señor Lira Urquieta recordó la labor de conciliación nacional desarrollada por el ex Canciller austriaco monseñor Seipel, quien supo armonizar las corrientes socialistas exageradas y católicas a "outrance", logrando encerrar al país por la vía de la armonía y el progreso, teniendo en vista, como principal objetivo, consolidar la independencia de su patria, tarea a la cual Dollfuss dedicó también sus mejores esfuerzos, yendo hasta el sacrificio de su vida. Agregó que Dollfuss reunió muchos rasgos de don Diego Portales; ambos de moral intachable y energía indomita, pagaron con su vida los esfuerzos desplegados para encerrar sus respectivos países por las vías del orden y del resurgimiento nacional.

**ASAMBLEA DE ALCALDES DE CONCEPCION.** — El señor Romero se refirió a la reciente asamblea que reunió en Concepción a los alcaldes desde Linares a Puerto Montt.

Expuso a grandes rasgos los estudios allí practicados y las conclusiones adoptadas.

Se refirió al telegrama, por el cual el ministro del Interior se excusó de concurrir. Dijo que se limitaba a manifestar que los alcaldes representan hoy, hasta cierto punto, el pensamiento del Ejecutivo y que los acuerdos adoptados traducen

el pensamiento de los pueblos respectivamente, proyectando materia que será útil para estudios que corresponden al Gobierno y al Congreso.

El ministro del Interior expresó que se complacía en reconocer que en dicha asamblea se desahogó una labor que puede resultar de interés para estudio que Gobierno al Congreso y al Gobierno; pero que ella tenía el defecto de su origen, que la inhabilitaba para tratar ciertas materias.

Agregó que los allí reunidos no representaban directamente los intereses del pueblo sino que al Ejecutivo, que los ha nombrado mientras el pueblo elige sus Municipales.

Añadió el señor Salas Romo que dichos alcaldes debieron proceder con discreción y no abandonar sus rasgos sin aviso, como lo hicieron muchos, y menos adoptar acuerdos como aquellos que afectan a las rentas municipales destinadas al sostenimiento del Cuerpo de Carabineros, establecidas por la ley.

Se siguió un debate en el que participaron varios señores diputados.

**PROYECTO DE ACUERDO DE LOS DIPUTADOS ZÚÑIGA Y CASALI.** — Se puso en discusión el proyecto de acuerdo presentado en la sesión anterior por los diputados señores Zúñiga, Casali y otros, en el sentido de que la Cámara resolviera fijar un plazo de treinta días a la comisión de Legislación y Justicia, para informar los siguientes proyectos que

grafos, ferrocarriles y energía eléctrica; segundo: proyecto de don Juan Antonio Ríos, destinado a restablecer un régimen parlamentario atenuado; y tercero: divorcio matrimonial con disolución de vínculo.

Usó de la palabra el señor Casali, quien fundamentó el proyecto de acuerdo.

En seguida habló el señor Lindor Pérez Gacitúa, quien expresó que el proyecto de acuerdo era extemporáneo, inoportuno y hasta anti-reglamentario, pues pocos días atrás, la Cámara por inmensa mayoría, había rechazado una indicación análoga. Agregó que no era posible entrar precipitadamente en el campo de las reformas constitucionales. Respecto del proyecto de divorcio matrimonial con disolución de vínculo, dijo que le parecía poco oportuno agitar la cuestión, cuando hay otros grandes problemas económicos y sociales urgentes, que merecen preferente atención de los Poderes Públicos.

Cerrado el debate se rechazó el proyecto de acuerdo de los señores Zúñiga y Casali por cuarenta y dos votos contra veintinueve.

**TRASMISION DEL MANDO EN COLOMBIA.** — Se dió cuenta del mensaje que designa al actual Ministro en Colombia don Gaspar Mora Sotomayor, Embajador Extraordinario a la trasmisión del mando presidencial en Colombia.

**TRATADO DE COMPENSACIONES CON SUIZA.** — Se despachó definitivamente el tratado de compensaciones entre Chile y Suiza.

**PUNTES EN TALCA.** — Se despachó definitivamente el proyecto de construcción de algunos puentes en la provincia de Talca; se aceptó la indicación de los señores Lira y Walker para agregar la construcción de otros puentes en Maulín y Las Quemadas.

**FUNCIONAMIENTO DE OFICINA SALITRERA.** — El señor Bustamante expresó que la oficina salitrera "Progreso", de

salvedades estampadas en la carta que dirige al señor Alamos Barros.

Se aprobó también la indicación del señor Liré Quiroga, en el sentido de combenir a la mesa y a los comités parlamentarios para que organicen el trabajo de los parlamentarios del partido Radical.

**OFRECEN RENUNCIAR**

Varios delegados firmantes del manifiesto dirigieron una carta al señor Alamos Barros, en la que ofrecen su renuncia para dejar en libertad al Partido a lo largo del país, en caso que los demás delegados lo imiten.

El señor Leonardo Guzmán presentó una indicación, que quedó pendiente, con el objeto de que todos los delegados acuerden renunciar a sus cargos, para dejar en libertad a las asambleas radicales del país.

El señor Ortega pronunció un discurso en el cual, indirectamente, impugnaba esta indicación.

**CARTA DE LOS FIRMANTES DEL MANIFIESTO**

Los parlamentarios y delegados a la Junta Central, en la carta que dirigieron al señor Alamos Barros, le dicen que han estimado conveniente hacer algunos alcances a su carta política publicada el 25 del actual, pues existen apreciaciones que bien vale explicar, y que servirán a los correligionarios para que se formen un cabal concepto de los propósitos de los firmantes del manifiesto, y de los móviles que han informado su actuación.

Reclaman la imputación de haber pretendido producir la división en las filas del radicalismo, pues, precisamente, en su manifiesto declaran que es necesaria la unidad radical.

Agrega que una nueva prueba la dieron cuando, con sus votos, contribuyeron al rechazo de la renuncia del señor Alamos Barros, que no habría podido continuar representando sólo una corriente.

Agregan: "La situación de armonía total existente hoy en tre doce de los trece senadores, es una demostración más de los propósitos de mantener, sobre toda otra consideración, la unidad de las filas".

Respecto de la situación del partido ante el Gobierno, dicen: "La situación incierta en que se ha mantenido el partido ha podido tener sólo un carácter transitorio, pero necesario para definir, si el partido está con el Gobierno o si está en la oposición".

La actual situación incierta la consideran peligrosa. Añaden que el manifiesto, que se envió a las asambleas obedeció al propósito de solicitar un franco pronunciamiento del partido respecto de la cuestión planteada, y requerir que la mayoría, que imprime rumbos a la Junta Central, definiera claramente sus posiciones: o el partido va al Gobierno a realizar su labor constructiva, o va a la oposición a fiscalizar.

# Continuó ayer en el Senado la discusión general del Proyecto de Colonización

## Hablaron varios señores senadores sobre el particular. — El Tratado de Compensaciones con Francia. — El retiro de los tenientes y capitanes de corbeta de sanidad y administración en la Armada

del proyecto. Dió a conocer la extensión de terreno cultivable, cultivado, estéril y sin cultivo que existe en el país. Dijo que, respecto de la formación del consejo de la Caja de Colonización, el Gobierno estimaba que la responsabilidad en el manejo de los fondos y la dirección administrativa correspondía a la Caja.

En cuanto a la expropiación dijo que debía establecerse en términos amplios.

Agregó que el Gobierno consideraba que, en cuanto a la colonización, es cosa fundamental la preparación del colono y su selección, que señale la capacidad y honestidad del individuo. Agregó que lo más importante no era la exigencia, de una cuota al contado para que pudiera darse la tierra.

Terminó diciendo que se reservaba para la discusión particular, durante la cual presentará algunas modificaciones al proyecto.

El debate quedó pendiente.

to que modifica el decreto ley 3744, en la parte referente al retiro de los tenientes y capitanes de corbeta y sanidad y administración.

**ORDEN DEL DIA**

**PROYECTO DE COLONIZACION.** — Continuó la discusión general del proyecto de colonización.

Habló el señor Pradenas Muñoz, quien contestó algunas apreciaciones de los señores Errázuriz y Gatica; abogó por que se establezcan limitaciones al derecho de ser colono.

En seguida habló el señor Azocar, quien impugnó el proyecto; expresó que prefería las actuales leyes de colonización.

Tercio el Ministro señor Mandujano Tobar quien expuso, en términos generales, el alcance

# Delegados ante la Junta C. Radical ofrecieron presentar sus renuncia para dejar en libertad al partido

## Lo harían con la condición de que todos los demás delegados los imiten. — Carta en tal sentido dirigida al presidente del Partido señor Alamos Barros. — La sesión de ayer de la Junta Central Radical. — Vice presidente del partido demócrata. — Informaciones políticas

o sea, que al no estar representados en el Gobierno, aunque ello fuere en forma transitoria, cooperaríamos lealmente al mantenimiento del régimen constitucional de la República.

Ahora bien, Ud. reconoce que existe un grupo de radicales cuya acción política es centrada en la oposición, y cuya finalidad es, indudablemente, provocar la crisis presidencial.

Este grupo ha respetado el convenio que lo tiene a Ud. en la presidencia y, en consecuencia, no ha existido la real cooperación de mantener las instituciones fundamentales republicanas.

Terminan diciendo que, aceptada en general su carta, con las salvedades anotadas, tienen el agrado de declarar que se operarán con sus votos de aprobación a su carta política, seguros de que su acción futura coincidirá con la suya en el propósito de allanar el camino, quitando los estorbos que hasta ahora han perturbado la buena marcha del partido.

—EL DIRECTORIO GENERAL DEMOCRATA, presidido por el señor Lemus, rindió homenaje a la memoria del patriarca de la democracia de Valdivia don Zulo Agüero.

Fueron aprobados los poderes de los señores Enrique Poblete, delegado de Chillán; Luis Cornejo, de Santa Cruz; y Oscar Fernández de Cauquenes.

Por unanimidad se eligió segundo vicepresidente del partido a don Dionisio Garrido, y secretario a don Enzo Castro.

Se resolvió elegir primer vicepresidente en la sesión del martes.

**CAMION MANEJADO POR INDIVIDUOS EBRIOS**

Un camión guiado por José Carmeño Castro y otros individuos ebrios, que corria locamente por las calles Torreblanca y San Pablo, atropelló e hirió gravemente a don Heriberto Lemus y a don Francisco Montoya.

Perseguido el camión en automóviles ocupados por carabineros, Carmeño fué a estrecharse contra la casa de don Evaristo Hornazabal, a la que ocasionaron perjuicios. Allí fué detenido con sus demás acompañantes.

**LA DETENCION DE UN DENTISTA**

El Secretario General de la Dirección de Sanidad informa que la prisión del dentista don José María Saavedra, se debe a un decreto dictado por la Intendencia a petición del ex director de Sanidad señor Leonardo Guzmán, a causa de que el señor Saavedra no integró en arcas fiscales una multa de quinientos pesos que se le aplicó por ejercicio ilegal de la profesión médica.

(Pasa a la 6.ª pág.)

**Para sus Casimires**  
únicamente en la Casa Mateo Delporte  
—10187

**Casimires**  
Azul y Negro  
a \$ 21 el metro  
Casa Mateo Delporte

**Casimires**  
en colores 1.50 mt. ancho  
a \$ 23 el metro  
Casa Mateo Delporte

**Casimires**  
en colores de novedad.  
a \$ 26 el metro  
Casa Mateo Delporte

**Casimires Nacionales**  
reforzados  
última creación  
a \$ 35 el metro  
Casa Mateo Delporte

**Casimires Importados**  
de pura lana, desde  
\$ 45 el metro  
Casa Mateo Delporte

**NUEVA PLANTA DEL PERSONAL DE SANIDAD**  
Probablemente a principios de Octubre quedará terminada la nueva planta del personal de la Dirección General de Sanidad.

**ASAMBLEA DE COMERCIANTES MINORISTAS**  
La Asociación General de Comercio e Industria de Chile ha convocado a los comerciantes minoristas de Santiago a una asamblea para tratar de la supresión del Comisariato de Subsistencias y Precios, abolición del impuesto sobre la venta, derogación del impuesto a la cesantía, otorgamiento de préstamos fiscales al comercio e industria minoristas, y creación de una Caja de Previsión para los mismos.

**ASAMBLEA DE COMERCIANTES MINORISTAS**  
La Asociación General de Comercio e Industria de Chile ha convocado a los comerciantes minoristas de Santiago a una asamblea para tratar de la supresión del Comisariato de Subsistencias y Precios, abolición del impuesto sobre la venta, derogación del impuesto a la cesantía, otorgamiento de préstamos fiscales al comercio e industria minoristas, y creación de una Caja de Previsión para los mismos.

**ANTENAS**  
Coloco, precios económicos.  
E. Arana 574 — Tel. 813

**ANTENAS**  
Coloco, precios económicos.  
E. Arana 574 — Tel. 813

**ANTENAS**  
Coloco, precios económicos.  
E. Arana 574 — Tel. 813

**ANTENAS**  
Coloco, precios económicos.  
E. Arana 574 — Tel. 813

**ANTENAS**  
Coloco, precios económicos.  
E. Arana 574 — Tel. 813

**ANTENAS**  
Coloco, precios económicos.  
E. Arana 574 — Tel. 813

**ANTENAS**  
Coloco, precios económicos.  
E. Arana 574 — Tel. 813

**ANTENAS**  
Coloco, precios económicos.  
E. Arana 574 — Tel. 813

**ANTENAS**  
Coloco, precios económicos.  
E. Arana 574 — Tel. 813

**ANTENAS**  
Coloco, precios económicos.  
E. Arana 574 — Tel. 813

**ANTENAS**  
Coloco, precios económicos.  
E. Arana 574 — Tel. 813

**ANTENAS**  
Coloco, precios económicos.  
E. Arana 574 — Tel. 813

**ANTENAS**  
Coloco, precios económicos.  
E. Arana 574 — Tel. 813

**ANTENAS**  
Coloco, precios económicos.  
E. Arana 574 — Tel. 813

# SE EFECTUO AYER EL BANQUETE QUE LAS FUERZAS ARMADAS OFRECIAN AL MINISTRO DE DEFENSA NACIONAL

### Jefes de las instituciones armadas pasaron a saludarlo ayer con motivo de su cumpleaños.— El Comandante en Jefe del Ejército ofreció la manifestación.— La respuesta del ministro al agradecer

El Ministro de Defensa Nacional don Emilio Bello Codesido, con motivo de su cumpleaños, recibió a mediodía el saludo de delegaciones del Ejército, Marina y Aviación, encabezadas por sus respectivos comandantes en jefe, general señor Novoa, contraalmirante señor Reyes del Río y comodoro señor Araozna.

Recibió también el saludo del presidente de la comisión de Defensa Nacional de la Cámara de Diputados, don Dionisio Garrido, y de los adictos militares y navales extranjeros.

Recibió a una comisión de veteranos y del Círculo de Jefes y Oficiales Retirados, que le entregó un diploma por el que se le confiere el título de miembro honorario. Además se le obsequió una hermosa medalla hecha con bronce de uno de los cañones de "Huáscar", tiene grabada en relieve esa nave.

Durante toda la mañana recibió telegramas de todas las guarniciones militares del país, del comandante en jefe de la Escuadra, de las reparticiones navales y de las bases de aviación.

Los jefes de todas estas reparticiones lo saludan en nombre de los jefes, oficiales y tropas, y le reiteran sus sentimientos de real adhesión y respetuoso afecto.

El señor Bello Codesido recibió también a una delegación de periodistas, a quienes expresó su agradecimiento y aprecia en alto grado el homenaje de la prensa de Santiago, cuya valiosa cooperación en sus labores en ese Ministerio ha comprometido su gratitud y a las fuerzas armadas. Agregó que reconocía que la prensa ha cooperado desinteresada y patrióticamente en la labor de reconstrucción nacional, y que confiaba que los Poderes Públicos seguirán contando con esa leal cooperación para alcanzar en toda su integridad, los propósitos de resurgimiento dentro del orden que el Gobierno anhela.

En la noche se verificó en la Escuela Militar el gran banquete que las fuerzas armadas ofrecían al señor Bello Codesido.

A la manifestación al señor Bello Codesido asistieron alrededor de doscientas personas, entre jefes y oficiales, y algunos invitados. No pudo asistir el Excmo. señor Alessandri.

La manifestación la ofreció el comandante en jefe del Ejército general señor Novoa, en los siguientes términos:

"La Armada, la Aviación y el Ejército me han conferido el alto honor de ofreceros esta manifestación en el día de vuestro cumpleaños; ella refleja el cariño y la admiración que por vos sentimos, en mérito a vuestras relevantes do-

tes de gobernadores, de hombre de bien y de caballero.

Vuestra persona, señor Ministro, encarna para nosotros todas las excelencias virtudes ciudadanas propias de los hombres que labraron la grandeza de nuestra patria. Vuestra vida entera, vuestra inteligencia puesta siempre al servicio de la nación, es la más amplia justificación de lo que acabo de expresar.

La brillante actuación en el alto cargo que desempeñáis, os han hecho acreedor una y mil veces, a nuestra más profunda gratitud y reconocimiento. Con espíritu de paternal elevación habéis sabido comprendernos tal como somos, leales y sinceros.

Con altivez señorial habéis sabido custodiar nuestra honra en momentos difíciles, y habéis sido también, junto con S. E. el Presidente de la República, el mejor paladín de las fuerzas armadas en defensa de sus intereses y necesidades.

Es por ello, señor ministro, que deseamos que sepáis que nosotros, marinos, aviadores y militares nos encontramos íntimamente unidos a vuestro alrededor y que bajo vuestra égida hemos hecho un verdadero culto del trabajo y de las labores profesionales, y nos sentimos los más fieles guardadores de la Constitución y las leyes que libremente se ha dado la República.

Antes de terminar, señor ministro, permitidme que exprese mis agradecimientos al contraalmirante Reyes y al comodoro Araozna, por el gesto honorable que han tenido al delegar en mis personas sus naturales derechos de ofreceros esta manifestación.

Acepta, pues, señor ministro este homenaje tal cual os lo ofrecemos, con sencillez de soldado pero con profundo cariño, admiración y respeto y tendré en cuenta que en estos momentos, tras mis modestas palabras, palpita el sentir unánime de las fuerzas armadas de la República.

Señores: levantemos nuestras copas, brindémos por nuestra patria, por S. E. el Presidente de la República, y por nuestro festejado el señor ministro de Defensa Nacional."

El ministro de Defensa señor Bello Codesido, contestó en los siguientes términos:

"Señores comandantes en jefe, señores generales, señores almirantes, señores jefes y oficiales del Ejército, Marina y Aviación:

Mucho me honra, muy hondamente me conmueve, muy íntimamente agradezco esta espléndida y hermosa manifestación, que reviste caracteres de un gran homenaje a mi modesta persona, a la vez que exterioriza la unión y compañerismo que os liga al ministro de Defensa, en la tarea común de trabajar por la eficiencia y prestigio de las instituciones armadas.

Ella tiene, pues, una debida y muy grata significación para mí. Es, no solamente una adhesión afectiva, deleznadamente ofrecida a la persona del ministro, que encuentra en ella correspondencia en los sentimientos y solidaridad que me unen a todos vosotros, sino que también un elocuente testimonio de vuestra cooperación a la obra de reconstrucción política, administrativa, social y económica del país, que constituye un programa de bien público, de orden y paz interna del actual Gobierno.

Cuando, por llamado especial del Presidente de la República, vine a desempeñar la cartera de Defensa Nacional creí que no podía excusar mi modesto concurso a ese programa patriótico; tuve fe en la solidez moral de las instituciones militares, que son un factor básico en el régimen constitucional; tenía confianza que, restablecida la legalidad, impondría en ellas el concepto del deber y el anhelo de encuadrarse en la normalidad de sus tareas, y recuperar el puesto que les corresponde como baluarte del orden constitucional en que deben desarrollarse la vida y el progreso de la nación.

Puedo declarar con íntima satisfacción, que mis previsiones no fueron infundadas ni exageradamente optimistas; las fuerzas armadas han demostrado su fidelidad a los principios en que descansa el ordenamiento y a la noble misión que les cabe en el conjunto de los organismos fundamentales del Estado. Su prestigio dentro y fuera del país, y el afecto del pueblo de Chile hacia los defensores de su honra y soberanía, a quienes cubre una tradición de gloria los guiará siempre por el camino del honor y del deber.

Habéis, pues, hecho fácil y fructífera mi labor, porque en ningún momento me ha faltado la bien inspirada y leal cooperación de los jefes superiores, porque la oficialidad y la suboficialidad ha correspondido firmemente a la confianza de los jefes y porque así habéis venido prestando vuestra cooperación patriótica a la obra constitutiva en que están empeñados el Presidente de la República y los que con él compartimos las responsabilidades del Gobierno. Es este el mayor homenaje que puede ofrecer al primer Magistrado y a vuestro ministro de Defensa Nacional que cuenta con la confianza que tiene en vosotros consagrará todos sus esfuerzos a servir los intereses de las instituciones armadas, tan estrechamente vinculados con los altos intereses de la Nación; es seguro que tenéis plena conciencia de vuestras responsabilidades y de la acción que os corresponde en el mantenimiento de nuestro régimen institucional democrático.

La reconstrucción nacional supone en primer término el afianzamiento del régimen consagrado por el voto de la nación en 1925. Esta fue la conquista política de mayor trascendencia para la marcha futura del país, pues fue la solución de la honda crisis que conmovió hasta sus fundamentos el edificio institucional de la República, fijando en nuestra Carta Fundamental las bases de un régimen de orden estable y de equilibrio entre los poderes públicos, equidistante de la anarquía y del desorden, y del absolutismo autoritario.

Paz y trabajo es lo que el país reclama. Obra de cooperación es lo que la situación exige a todas

las instituciones públicas y yo puedo afirmar que las instituciones armadas concurren con este espíritu patriótico orientadas únicamente en los deberes profesionales para llenar la alta misión que les señala la Carta Fundamental del Estado. Todo intento de perturbación de la vida normal y constitucional, habrá de encontrar un obstáculo insalvable en las normas de orden y respeto a la ley y de disciplina que se han trazado nuestro Ejército, nuestra Marina y nuestra Aviación en la hora presente en que la opinión sana del país forman un solo partido; el partido del orden y de la tranquilidad social llamado en estos momentos a defender los superiores y sagrados intereses de la patria misma.

Señores: Os reitero, el alto aprecio y profundo reconocimiento que os debo en esta noble y delicada manifestación. Quiero a mi vez rendir aquí mi público y justificado homenaje a los sentimientos de lealtad y patriotismo que os han inspirado al ofrecérmela.

Termino con mis mejores votos por vuestra felicidad personal y por que en todo tiempo podamos enorgullecernos de nuestros soldados, marinos y aviadores."

El ministro de Defensa Nacional don Emilio Bello Codesido, con motivo de su cumpleaños, recibió a mediodía el saludo de delegaciones del Ejército, Marina y Aviación, encabezadas por sus respectivos comandantes en jefe, general señor Novoa, contraalmirante señor Reyes del Río y comodoro señor Araozna.

Recibió también el saludo del presidente de la comisión de Defensa Nacional de la Cámara de Diputados, don Dionisio Garrido, y de los adictos militares y navales extranjeros.

Recibió a una comisión de veteranos y del Círculo de Jefes y Oficiales Retirados, que le entregó un diploma por el que se le confiere el título de miembro honorario. Además se le obsequió una hermosa medalla hecha con bronce de uno de los cañones de "Huáscar", tiene grabada en relieve esa nave.

Durante toda la mañana recibió telegramas de todas las guarniciones militares del país, del comandante en jefe de la Escuadra, de las reparticiones navales y de las bases de aviación.

Los jefes de todas estas reparticiones lo saludan en nombre de los jefes, oficiales y tropas, y le reiteran sus sentimientos de real adhesión y respetuoso afecto.

El señor Bello Codesido recibió también a una delegación de periodistas, a quienes expresó su agradecimiento y aprecia en alto grado el homenaje de la prensa de Santiago, cuya valiosa cooperación en sus labores en ese Ministerio ha comprometido su gratitud y a las fuerzas armadas. Agregó que reconocía que la prensa ha cooperado desinteresada y patrióticamente en la labor de reconstrucción nacional, y que confiaba que los Poderes Públicos seguirán contando con esa leal cooperación para alcanzar en toda su integridad, los propósitos de resurgimiento dentro del orden que el Gobierno anhela.

En la noche se verificó en la Escuela Militar el gran banquete que las fuerzas armadas ofrecían al señor Bello Codesido.

A la manifestación al señor Bello Codesido asistieron alrededor de doscientas personas, entre jefes y oficiales, y algunos invitados. No pudo asistir el Excmo. señor Alessandri.

La manifestación la ofreció el comandante en jefe del Ejército general señor Novoa, en los siguientes términos:

"La Armada, la Aviación y el Ejército me han conferido el alto honor de ofreceros esta manifestación en el día de vuestro cumpleaños; ella refleja el cariño y la admiración que por vos sentimos, en mérito a vuestras relevantes do-

## Impuesto de Herencias y Donaciones

### FRANQUICIAS OTORGADAS POR LA NUEVA LEY DE HERENCIAS A LOS DEUDORES MOROSOS

Se llama la atención de los deudores del impuesto de Herencias y Donaciones que hayan incurrido en mora del pago de la contribución que la nueva Ley N.º 5427, en vigor desde el 23 de Febrero último, les condona los intereses penales y multas, si la cancelación la efectúan no después del 31 de Agosto próximo.

Debe tenerse presente que las herencias deferidas durante la vigencia del Decreto Ley N.º 364 (es decir en los casos en que el fallecimiento de la persona cuyos bienes se transmiten haya ocurrido entre el 17 de Agosto de 1932 y 27 de Febrero de 1934) y que no hayan pagado el impuesto, o que hayan verificado abonos parciales, o que lo hayan pagado provisionalmente, pueden acogerse a las tasas, plazos y condiciones de la Ley 5427, advirtiéndose que, por el monto de las tasas y distribución de los grados de parentesco establecidos en la nueva Ley, el impuesto que deberá pagarse es muy inferior al de la Ley anterior.

De las franquicias expuestas deriva claramente la ventaja para los deudores morosos del impuesto de herencias y donaciones, de pagar la contribución antes del 1.º de Septiembre próximo venidero.

### NOMINA DE DEUDORES MOROSOS DEL IMPUESTO DE HERENCIAS (POSISIONES EFECTIVAS CONCEDIDAS POR LOS JUZGADOS DE LETRAS DE CONCEPCION DESDE EL 1.º DE ENERO DE 1929)

| NOMBRE DEL CAUSANTE              | NOMBRE DEL CAUSANTE                |
|----------------------------------|------------------------------------|
| Fernández de Beltrán, Ana Amelia | Vinet Urrutia, Rosario             |
| Rebolledo Alvarez, Juan José     | Juvera Vera, Eulogia               |
| Soza, Brígida                    | Venegas Saez, Carmen               |
| Matamala, Isidora del C.         | Claramunt Riba, Jaime              |
| Cruz, Márcos de la               | Mella Casmaño, María del T.        |
| Hight, Juan                      | Melich Casmaño, Lorenza del M.     |
| Zambrano, Pedro                  | Alamos Cruz, Miguel 2.º            |
| Reyes González, Elena            | Oñate, José del C.                 |
| Merino Luengo, José J.           | Araozna v. de R., Ernestina        |
| Peña de Cádiz, Eulujia           | Jara Velásquez, Isabel             |
| Bruto Briones, Viviano           | Saavedra Rivera, Galo              |
| Brichón de Brito, María          | Toledo Mandujano, Pedro Pablo      |
| Vilugrón Escobedo, Máximo        | Daroch Flores, Jaime               |
| Benítez de Vilugrón, Eleuteria   | Puentes Gallardo, Natalia          |
| Hormazábal, Emilio               | Fernández, Rosa                    |
| Cruz Olave, María                | Araya Méto, María E.               |
| Roa, Florentina                  | Tramposo, Francisco                |
| Salas, Luciana                   | Herrera Iblita, Elena              |
| González Aguilá, Eduardo         | Olate, Ignacio                     |
| Salvedra Valdés, Transito        | Sánchez Cancino, María Adela       |
| Puentes Martínez, David          | Jofré Ovalle, Guadalupe            |
| Rebolledo, Angela                | Reyes Puentes, Estanislao          |
| Leiva, José C.                   | Luarte Lantano, Eduardo            |
| Cherán, Quintilio                | Campos, Domingo A.                 |
| Araozna Fuentes, María R.        | Vergara Opazo, Asunción            |
| Acavedo, Carlos José             | Espinoza Flores, Juan              |
| García, Indalcio                 | Zapata Arrigada, José Luis         |
| Jara, Juan de Dios               | Loyola Luengo, Josefina            |
| Jara, Santiago                   | Soto Roa de Barou, Carlota         |
| Cancino, José María              | González Montoya, Luis             |
| Muñoz, Jesús                     | Herrera Vera, Viola Inés           |
| Muñoz Juan de Dios               | Castillo, Juan                     |
| Aguilera, Angela                 | Santoso Santos, Felicina           |
| Aguilera, Juana de Dios          | Santoso, Mateo                     |
| Enríquez, Miguel                 | Díaz, Vicenta                      |
| Segura, Delfina                  | Cárvera Melis, Manuel              |
| Pérez Jiménez, Cornelia          | Beltrán v. de H., Natalvinda       |
| Morero, María                    | Herrera Beltrán, José Luis         |
| Puentes Rivera, Carlos           | Pastor, Elvira del C.              |
| López Collao, Alicia             | Moya Bustamante, Mercedes          |
| Henríquez, Carlos                | Field Silva, María Aur.            |
| Iri, Virgilio                    | Field Silva, María Ant.            |
| Luppi de Iri, Virgilia           | Sañhuesa Avendaño, José            |
| Iglesias de la F., Leocadia      | Señor Valenzuela, Rosa Elena       |
| Guzmán, Guillermo                | Espinoza, Zoila Rosa               |
| Ibarrá Guzmán, María A.          | Bambach, Matilde                   |
| Salgado Sagredo, Sara            | Araozna Vidal, Francisco           |
| Bredon, Guillermo J.             | Bello Castro Vicens, Vicente       |
| Labrín Ulloa, Sabina             | Fonse Casaña, Domingo              |
| Alvarez, Rufino                  | Parra, Castillo, Ambrosio          |
| Alvarez, Pilar                   | Soto, Gregoria                     |
| Ortiz Sañhuesa, Agustina del C.  | Pérez Acavedo v. de S., Elicia     |
| Mardonez, Rosa B.                | Molina Villagrán, Cayetano         |
| Enríquez, Luis A.                | Plummer Rojas, María Teresa        |
| Tomasevich, María Elena          | Plummer Rojas, Celia               |
| Mas Carreira, Juan               | Jarpa Jarpa, Rómulo                |
| Escobar, Clodomira               | Pacheco Márquez, Abdonia           |
| Mora Muñoz, Francisco            | Orrego Salinas, Martín 2.º         |
| Henríquez, Sofía                 | Jenos de Orrego, María del R.      |
| Venegas, Olga                    | Bustos Vera, Plácido               |
| Garrasco, Juana M.               | Opazo Arrau, Plácido               |
| Puentes v. de Ross, Rosarío      | Zamora, Luisa                      |
| Aguttre, Manuel                  | Vásquez Ortiz, María N.            |
| Sepúlveda, José Manuel           | Jelvos Villaseñor, Juan de la A.   |
| Maldonado, Elicia Rosa           | Millar Hurtigay, José María        |
| Novoa Flores, Marcos             | Alaraya Iruelaga, Juana de Dios    |
| Alarón Cancino, Ramón 2.º        | Soto M., Domingo                   |
| Salas, Víctor                    | Delgado P., Pedro N.               |
| Parra, Jenaro                    | Díaz Torres, Rosalía               |
| Parra, Víctor                    | Soto García, Elena                 |
| Parra, Jenoveva                  | Ayala Hormazábal, Teresa           |
| Parra, Palmenia                  | Pineheira Padilla, Rosendo         |
| Parra, Santiago                  | Vallejos v. de Tapia, Rita         |
| Opazo Reyes, Rufina              | Torres Martínez, Juan de Dios      |
| Ramírez de Saavedra, Tomasa      | Neira Ruiz, José Fidel             |
| López López, Agustín             | Delgado, Rosa Amelia               |
| Pae Lonar, Esteban               | Villegas Silva, Luis               |
| Loyd, Isabel                     | Lormanda, Delfina                  |
| Echeverría, Juan                 | González, Gregorio                 |
| Inostroza, María Elena           | Fuentes Pérez, Benancio            |
| Inostroza, Catalina del C.       | Oses Ibáñez, Anselmo               |
| Valenzuela, Pedro Pablo          | Sánchez Flores, José María         |
| Urbina Reyes, José A.            | Flores Oses, Rosalía del C.        |
| Jelvez, Juana                    | Mateo Fuentes, Beatriz             |
| Zamora Santa María, Fernando     | Salas Matull, Elena                |
| Soto Valenzuela, Jermán          | Contreras, María                   |
| Rodríguez Rojas, Antonio         | Vásquez, Juan de Dios              |
| Robles Enriquez, Ana             | Ambrado, Eulalio                   |
| Velásquez Figueroa, Margarita    | Sachetti Tibolla, Jorge Antón      |
| Parra Quezada, Guillermo         | Ibañaca Salinas, Antonio           |
| Beltrán Garrido, José Cipriano   | Olaya, José Nieve                  |
| Rojas Pacheco, Eraldo            | Tapia, Juana                       |
| Privega Vasarilo, Manuel         | Tuamé, Antonio                     |
| Salgado v. de Cid, Clodomira     | Concha Martínez, Amador            |
| Rivera Salgado, María del C.     | Opazo v. de Luengo, Margarita      |
| Cifuentes, Maximiliana           | Luengo Toboquén, Eulogia           |
| Mellado Cifuentes, Praxedes      | Olaya Flores, Tomasa               |
| Soto Martell, Rosa               | Salazar Alvarez, Luisa             |
| Zambrano Olvera, Jermán          | Enríquez Fernández, Luis           |
| Olivares, Francisco              | Plaza de los Reyes Saenz, Sofía    |
| Olivares, Zambrano, Emilia       | Enríquez Allende, Matías           |
| Olivares Zambrano, Pablo         | Gómez Sañhuesa, Dina Dolores       |
| Perry Rauch de C., Lucretia      | Núñez Núñez, Emilio                |
| Barra, Juan de Dios              | Vásquez Rosales, Wenceslao         |
| Mora, Micaela                    | Zambrano Luengo, José A.           |
| Contreras, Tiburcio              | Rodríguez Lara, María de las N.    |
| Rodríguez de C., Virginia        | Gil Jiménez, Pedro                 |
| Hinojosa Brito, Antonio          | Lamilla Urra, Leopoldo             |
| Salas Silva, Sola                | Pérez, Fulgencio                   |
| Solera, Carmen Luisa             | Valenzuela Valenzuela, Isidoro 2.º |
| Tegada, María Cruz               | Robles Delgado, Samuel             |
| Rivas, Raimundo                  | Quezada San Martín, Vicente        |
| Jara, Rosa                       | Reyes Merino, Florencia            |
| Molina Carrasco, Juan            | Machalavello Simobetti, María      |
| Fuentes Muñoz, Félix 2.º         | Aguilera Godoy, Isabel             |
| Silva Araozna, Rosarío           | Ramírez v. de V., Elvira           |

| NOMBRE DEL CAUSANTE                 | NOMBRE DEL CAUSANTE               |
|-------------------------------------|-----------------------------------|
| Inostroza Pereira, Ezequiel         | Hartiet Alamos, Ramón             |
| Concha Jara, Florinda               | Bustos, Efraín                    |
| Vilagrán Flores, Antonia            | Bustos Maclover, Maclover         |
| Iblita Gómez, Rosa                  | Pérez Araozna, Juan José          |
| Reyes R., Juan                      | Flores Rivera, Emilia             |
| Sáez, María Silvia                  | Rivera Durán, Delfina             |
| Orrego Salinas, Manuela del C.      | Pineheira Robles, José Santos     |
| Sañhuesa Segura, Carlota            | Benítez Moreno, Abraham           |
| Viana Gavilan, Narciso A.           | Quilteiras Pérez, Juan            |
| Reyes Mendoza, Alejandro            | Araozna, Ursula del C.            |
| Cruz Silva, Juan de la              | Cabrera, José Luis                |
| Silva García v. de M. Juana de Dios | Inzunza C., Candario              |
| Vergara Apablaza, Patricia          | Idáñez Cárcaga, Cristina          |
| Herrera de Valdejos, Hortensia      | Azocar Carrillo, Eleodoro         |
| Chávez Ruiz, Paulino                | Valle Salazar, Casimira           |
| Salinas, Wenceslao                  | Neira Hlesca, Laura               |
| Luarte, Petrona del C.              | Elviro Guevara, Víctor            |
| Luarte, Angel                       | Rilbao Aburto, Gregorio           |
| Godoy, Rosario                      | Condou Ferry, Margarita           |
| Luarte Godoy, Margarita             | Smith Anderson, Douglas           |
| Valenzuela, Anacleto                | Aguiar Chávez, Tiburcio           |
| Ezeza Díaz v. de G., Sara           | Bustos, Carmen                    |
| Cádiz Muñoz, Carlos                 | Castro Tiznado, M. Mónica         |
| Rodríguez Fernández, Juan Pablo     | Carrasco Pincheira, Eleodoro      |
| Zambrano, José María                | Oñate, Rosa Elena                 |
| Olivares, Mercedes                  | Cortés T., Alberto                |
| Sañhuesa R., Luis Albert            | Charmary Bullo, Enrique           |
| Claramunt Hernández, Ciro           | Pedernández Candiá, Mercedes      |
| Reyes Puentes, Serafin              | Pedernández Vázquez, Santiago     |
| Araozna Araozna, Pedro Pablo        | Fañbón Gutiérrez, Florino         |
| Ruiz Ortiz, Rómulo                  | Hormazábal Hormazábal Zolo        |
| Henríquez Pantoja, Bernardino       | Inzunza Idáñez, Candelaria        |
| Carrasco Tiznado, Cipriano          | Lizama Cifuentes, Daniel          |
| Martínez Cuevas, Rosario            | Levancini Levancini, Manuel Antón |
| Cruz Urra, Luis                     | Mahuzler Murillo, Juan Antón      |
| Cuadros Herrera Josefina            | Meza, Zoraida                     |
| Cruz Fuentes, Emma                  | Oyarte, José                      |
| Ríos Ovalle, Tomás                  | Pérez Aguirre, Petrona            |
| Martínez Valenzuela, José           | Pesch Hahn, Julio                 |
| Gibson Ogalde, Jorge                | Ravanel Gatica, Gertruda          |
| Medina Alvarez, Luis H.             | Reyes Narvez, Faustino            |
| Valenzuela v. de V., Margarita      | Reyes Inzunza, Francisco Fidel    |
| Artigada, José Mercedes             | Ruiz Henríquez, Froilan           |
| Cuvas Opazo, Berta                  | Raqueime Quezada, Arturo          |
| Varela Soto, Ursula                 | Salazar Loaiza, Elena             |
| Varela Soto, Rosario                | Sobino Arellano, Arturo           |
| Sepúlveda Dupret, Elicia            | Solis Aravena, Margarita          |
| Rebolledo Leiva, Matilde del C.     | Soto Corvalán, Carolina           |
| Mellado, María del C.               | Suñerco Carrera, Alejandro        |
| Muñoz Oses, Juan N.                 | Plant Molina Carlos               |
| Gómez, Bernabé                      | Oñate Narciza.                    |
| Henríquez Leiva, Luisa              |                                   |

# LUMBAGO CIÁTICA

El lumbago es una afección que se caracteriza por dolores reumáticos que se hacen sentir en los músculos de la espalda.

El menor movimiento es causa del recrudescimiento de los dolores y estos pueden llegar a ser tan penosos, que el paciente no puede darse vuelta en la cama.

Es una de las manifestaciones más frecuentes del reumatismo muscular. Este a su vez acusa comúnmente la existencia de ácido úrico en exceso en el organismo. El ácido úrico cristalizado, visto con la ayuda del microscopio, presenta un aspecto de vidrio molido. Es fácil comprender el porqué de esos dolores.

La ciática, a su vez puede ser motivada por el roce de los cristales cortantes del ácido úrico contra el nervio ciático que corre por el muslo, desde la cadera hasta la rodilla y a lo largo de la pierna.

Es indudable que un tratamiento destinado a obtener una buena eliminación es conveniente. Las Píldoras De Witt obran directamente sobre los riñones y por este medio estimulan la eliminación de las sustancias nocivas que pueden ser causa del lumbago y la ciática.

¿Para qué tarda más? Compre un frasco hoy mismo e inicie su tratamiento. Encontrará usted las instrucciones detalladas en cada caja.

## PILDORAS DE WITT

para los Riñones y la Vejiga

(MARCA REGISTRADA)

Fórmula:—A base de extractos medicinales de Píñol, Buchu, Eucaly y Uva Uria como diuréticos y Azul de Metileno como desinfectante.

Recomendadas en los casos de:

|                         |            |               |
|-------------------------|------------|---------------|
| DOLOR DE CINTURA        | REUMATISMO | MAL DE PIEDRA |
| DOLOR EN LAS COYUNTURAS | ARENILLAS  | MAL DE VEJIGA |
| LUMBAGO                 | CIÁTICA    | GOTA          |

y en general los males provenientes del exceso de Acido Úrico en el organismo.

PRECIOS. Tamaño pequeño (40 píldoras) \$7.20. Tamaño grande (100 píldoras) \$13.20.

## Dirección General de Obras Públicas

### Departamento de Arquitectura

Solicítanse propuestas públicas para reparaciones en el Edificio que ocupa el Museo de Concepción.

Las propuestas se abrirán el Viernes 3 de Agosto a las 11 horas en la Oficina del Arquitecto de Zona, Caupolicán N.º 52, donde se darán diariamente las bases y antecedentes.

El Arquitecto de Zona

# CUPON EMERSON

## HOY — PARA SU BIEN

NO DEJE DE VISITAR LA

# Grandiosa Liquidación de Ham y Cía.

## CAUPOLICAN 588

Obsequio de "LA PATRIA" a sus lectores

## RADIO EMERSON

Modelo 555 Senior

onda corta y larga

Corriente alterna o corriente 220 volts Super-heterodino

El prestigio del Emerson descansa en su propia perfección

CUYO VALOR ES DE \$ 2.200.— QUE SORTEAREMOS EL 31 DE AGOSTO DE 1934. CANJEARÉMOS UN NÚMERO PARA ESTE SORTEO:

- 1.º — POR CADA DOS EJEMPLARES COMPLETOS DEL DIARIO EN QUE APAREZCA EL CUPON
- 2.º — POR CADA AVISO ECONOMICO DE 10 PALABRAS.
- 3.º — POR CADA SUSCRIPCIÓN DE UN MES.
- 4.º — PARA NUESTROS LECTORES DE PROVINCIA, POR CADA CUATRO CUPONES COMPLETOS QUE REMITAN A NUESTRAS OFICINAS ACOMPANADOS DE UN SOBRE CON SU DIRECCIÓN Y FRANQUEO CORRESPONDIENTE. SIN ESTOS REQUISITOS NO SE ATENDRÁ EL CANJE.

# Las sociedades obreras se preocupan de la alza de las tarifas eléctricas

El acuerdo adoptado por la Municipalidad, en su sesión de ayer, y de protestar ante el Supremo Gobierno por la pretendida alza de las tarifas de alumbrado eléctrico, ha encontrado eco en numerosas instituciones.

Ayer recibimos la visita de algunas delegaciones de sociedades obreras, las que nos manifestaron que se aprestan para tomar acuerdos colaborando en la idea de la Junta de Vecinos.

Se espera, por tanto, que dentro de algunos días se provocará una gran reunión en que se tomarán acuerdos acerca de esta situación.

UNION DE EMPLEADOS (Oficial). La iniciativa de Unión de Empleados en el sentido de abrir una

## HA ENCONTRADO ECO EL ACUERDO DE LA JUNTA DE VECINOS. — ALGUNAS ACTIVIDADES RESPECTA A ESTA CUESTION

campaña para preocuparse del problema de la luz eléctrica ha encontrado un franco apoyo dentro de los organismos de obreros y empleados, como también dentro de las sociedades mutualistas.

A la reunión que ésta citaba para el lunes concurrirán gran parte de estas, las que reunidas principalmente por estudiar la presentación que la Cia. General de Electricidad ha hecho al Gobierno a objeto que le permita la nueva tarifa.

Debido a que faltaban varias organizaciones, no se tomaron acuerdos en espera de hacerlos en la sesión de esta noche, la que promete ser bastante concurrida debido a que en el día de ayer y parte del de hoy se repartieron invitaciones personales tanto a las colectividades como también a particulares.

La sesión de esta noche se efectuará a las 21 horas impostergablemente y con el número que asista, y esperamos que las organizaciones hagan representar aunque no alcancen a tramitar la carta circular que ha despachado la Unión de Empleados.

Nuevamente se invita a la Soc. Leones Arenal, Soc. de Zapateros Juan Martínez de Rozas; Unión Fraternal Pedro del Río Zanartu, Soc. de Car-

plantes y Ebanistas, Soc. Las Artes Mecánicas; Soc. Empleados de Comercio, Asoc. Viajantes de Chile; Soc. Ilustración de la Mujer; Soc. Empleados de Hoteles, Soc. Gremio de Abastos; Sindicato de Tranviarios; Sindicato de Panificadores; Sindicato Industrial Santa Rosa; Sindicato Poch Valdivia; Sindicato Cerveceros Unidos; Sindicato de la Cia. de Teléfonos; Sindicato de Empleados de Telefonos; Federación Ferroviaria; Federación de Empleados Ferroviarios, zona sur; Asoc. Sindical de Empleados Ferroviarios; Federación Obrera de Chile; Legión Militar y Naval; Ex Servidores de la Armada;

Soc. de Socorros Mutuos y Cuerpo del Orden Público y Soc. La Unión Católica.

Son varias ya las organizaciones que anteaño asistieron como la Luz, reno Arenas, la Unión Fraternal; Soc. Las Artes Mecánicas, la Asoc. de Profesores, etc. y un buen número de particulares.

Además por la prensa nos hemos impuesto que varios otros organismos comerciales también toman posiciones frente a este problema de la luz.

La organización de empleados recalca una vez más la puntualidad en la hora como también la asistencia.

Local social, de Freire esquina de Tucapel.

## LOS FUNERALES DEL SEÑOR JUAN GRAY P. Se efectuarán hoy a las 14 horas

Esta tarde, a las 14 horas, saliendo el cortejo desde la estación de los ferrocarriles, se efectuarán los funerales del señor Juan Gray P.

Numerosas instituciones scoutivas, de bomberos, etc., se aprestan para participar en estos funerales.

PRIMERA CIA. DE BOMBEROS "LA BOR OMNIA VINCI". De orden del capitán citase a la Cia. para hoy a las 13.15 horas en el cuartel, con el objeto de asistir a los funerales del miembro honorario señor Juan Gray (Q. E. P. D.) Uniforme de parada.

TERCER CIA. DE BOMBEROS. Se invita a los voluntarios a asistir a los funerales del miembro honorario de la I.ª Cia. de Bomberos, señor Juan Gray (Q. E. P. D.) Puntualidad.

to de reunión Estación de FF. CC. a las 13.45 horas. Uniforme de parada. BRIGADA "ABRAHAM VALENZUELA" DEL INSTITUTO COMERCIAL. Hoy miércoles, a las 13.20 horas deberá formar el personal de esta brigada en el local del Instituto Comercial de uniforme y hacha, con el objeto de participar en los funerales del presidente de los scouts de Lota, señor Juan Gray P.

Por disposición del director provincial, la brigada Abraham Valenzuela deberá celebrar el ceremonial fúnebre en el cementerio; para el cumplimiento de dicha disposición, el directorio de esta brigada ha notificado al comando respectivo.

A los scouts pertenecientes a esta brigada y que residen en Talcahuano, se les recomienda concurrir a las clases de hoy en el Instituto con el uniforme scoutivo.

# El Alcalde de Chillán presentó una renuncia indeclinable de su cargo

Texto de la carta renuncia del señor Nicanor Poblete. El Alcalde de Chillán, don Nicanor Poblete, que fué el organizador de la reciente asamblea de alcaldes realizadas en nuestra ciudad, ha elevado la renuncia indeclinable de su cargo, por medio de la siguiente comunicación.

"Chillán, 30 de Julio de 1934. Señor Intendente: Ruego a Ud. transmitir el texto en tregro de la renuncia indeclinable que presento como Alcalde de Chillán.

"Señor Ministro". El doce de Febrero acepté transitoriamente la Alcaldía de Chillán inspirado en un elevado sentimiento de cooperación no sólo a la ciudad sino al Gobierno.

"Ruego a Ud. nombrarme reemplazante, Poderes suyos de carácter personal con la causa precisa de mi renuncia indeclinable. Agradeczo al Gobierno el alto honor que me habla dispensado".

"Permitáme, el señor Ministro expresar que en mis relaciones con el señor Intendente de la Provincia, con la H. Junta de Vecinos, autoridades judiciales y Comando del Regimiento O'Higgins y Prefectura de Carabineros, y demás funcionarios de la Administración pública local, encuentro desde el primer momento en que asumí el cargo, franca cooperación".

"Refiriéndome a los señores de la opinión chillaneja manifiesto que tengo motivos especiales de reconocimiento por su firme apoyo".

"Respecto a la prensa puedo afirmar que "LA DISCUSION", prestigioso rotativo de esta zona, ha sido con el alcalde benévola en grado muy amplio y apreciable. Es noble sentir gratitud por su valioso concurso".

"Desoy el primero en reconocer que mi labor ha sido modesta en el desempeño de la administración municipal. Pero me es grato decir íntimamente que he servido leal y honradamente a la ciudad".

Saluda con distinguida consideración a Ud. — NICANOR POBLETE, Alcalde".

Al señor Intendente de la provincia, don Felodoro Tapia M. — Presente.

Una aclaración de la Liga Chileno-Alemana. A propósito de noticias que han circulado respecto a que los viajeros que llegan a Alemania no pueden volver a salir de ese país con los medios de pagos que llevan, la Liga Chileno-Alemana nos pide informar que tal afirmación no es verdadera.

Se requiere tan sólo que el viajero, a su arribo a Alemania, solicite un certificado en que debe que dar anotado el dinero que lleva al pasar la frontera alemana.

3.º — Tratándose del artículo primero, letra (c) en que se refiere a la necesidad de abaratar la vida, la Sociedad que represento está dispuesta a no omitir sacrificios, y para esto, también pedimos a las II. MM. de Concepción y Talcahuano que se permita la libre venta de todos los productos que mis representados llevan para la venta, esto es, dejando que el productor y el público puedan hacer el libre comercio.

4.º — Como los peticionarios de esta solicitud llevan también sus productos al puerto de Talcahuano, y con el fin que la Municipalidad de dicho puerto tome nota del acuerdo de la provincia de esta solicitud, ruego a la I. M. transcriba dicha providencia a la I. M. de Talcahuano.

Por tanto, a la I. M. pide se sirva acoger esta solicitud en los términos señalados dado las circunstancias especiales que he expuesto. — José Federico Soto, presidente. — José Quijada, secretario".

INVIerno: De la hora en que se abre el mercado hasta las diez y media de la mañana. Y en VERANO: hasta las nueve y media horas de la mañana.

viene a abaratar la vida, y dado, el enorme consumo que tiene, tanto esta ciudad como también el puerto de Talcahuano, no dudamos se nos tome en consideración, nuestra justa petición por tratarse exclusivamente de ampliar la hora que es lo que se solicita.

2.º — Con relación a la primera de esta solicitud, es decir en lo que se refiere a la ampliación de la hora, sería conveniente confeccionar un horario de invierno y verano el que podría quedar, salvo mejor parecer de la I. M., en la siguiente forma:

Los horticultores y agricultores de la región han formado la Sociedad de Horticultores y Agricultores de la Provincia de Concepción, formando el siguiente directorio:

## SE HA FORMADO LA SOCIEDAD DE HORTICULTORES Y AGRICULTORES DE LA PROVINCIA DE CONCEPCION

Los horticultores y agricultores de la región han formado la Sociedad de Horticultores y Agricultores de la Provincia de Concepción, formando el siguiente directorio:

Presidente, don José Federico Soto; secretario don José Quijada; tesorero don Manuel Vega; directores señores Bonifacio Falcón, Luis Calvo, Juan Muñoz, Jovino Caro, Bartolo Obrador y Tomás Urrutia.

Esta institución ha enviado a la Municipalidad de Concepción la siguiente solicitud:

"Solicita ampliación de hora que indica; y transcripción del acuerdo a la I. Municipalidad de Talcahuano. — I. Municipalidad.

José Federico Soto, presidente de la Sociedad de Horticultores y Agricultores de la provincia de Concepción, a la I. M. expone:

### El directorio de esta institución

1.º — Que en la actualidad los horticultores y agricultores que vienen con sus productos al mercado municipal de esta ciudad y Talcahuano, no alcanzan a despacharse por el escaso tiempo que tienen por las razones siguientes:

a) Porque actualmente, las carretas que llegan a los locales indicados, solamente se les permite estacionarse en ello hasta las ocho horas de la mañana.

b) Los compradores debido a que esta hora es sumamente temprana sobre todo en tiempo de invierno, no alcanzan a comprar lo que necesitan para sus casas.

c) Que tratándose de artículos de primera necesidad que

### Viajeros a Alemania

### Una aclaración de la Liga Chileno-Alemana

A propósito de noticias que han circulado respecto a que los viajeros que llegan a Alemania no pueden volver a salir de ese país con los medios de pagos que llevan, la Liga Chileno-Alemana nos pide informar que tal afirmación no es verdadera.

Se requiere tan sólo que el viajero, a su arribo a Alemania, solicite un certificado en que debe que dar anotado el dinero que lleva al pasar la frontera alemana.

3.º — Tratándose del artículo primero, letra (c) en que se refiere a la necesidad de abaratar la vida, la Sociedad que represento está dispuesta a no omitir sacrificios, y para esto, también pedimos a las II. MM. de Concepción y Talcahuano que se permita la libre venta de todos los productos que mis representados llevan para la venta, esto es, dejando que el productor y el público puedan hacer el libre comercio.

4.º — Como los peticionarios de esta solicitud llevan también sus productos al puerto de Talcahuano, y con el fin que la Municipalidad de dicho puerto tome nota del acuerdo de la provincia de esta solicitud, ruego a la I. M. transcriba dicha providencia a la I. M. de Talcahuano.

Por tanto, a la I. M. pide se sirva acoger esta solicitud en los términos señalados dado las circunstancias especiales que he expuesto. — José Federico Soto, presidente. — José Quijada, secretario".

INVIerno: De la hora en que se abre el mercado hasta las diez y media de la mañana. Y en VERANO: hasta las nueve y media horas de la mañana.

## Se sacará a remate un sitio municipal en la Plaza España

La H. Junta de Vecinos ha sacado a remate el sitio municipal de la Plaza España, ubicado al costado de la propiedad de la Caca Plesch.

Este sitio tiene una extensión de 931.30 metros cuadrados y ha adjudicado un mínimo de \$ 80.000.

El mínimo ha sido fijado en \$ 80.000.

El acto del remate se efectuará el 28 del presente mes. Los interesados pueden solicitar los datos del caso en la Dirección de Obras Municipales.

### EL CAMP-FIRE DE LA BRIG. J. T. SEPULVEDA

Se prepara con gran entusiasmo. A tres días de la fecha en que se llevará a cabo el campeonato de fuego que organizan los oficiales de la brigada de boy scouts "J. T. Sepulveda", se nota el entusiasmo con que los jóvenes de esta brigada, utilizan los talleres y ensayos para participar en este gran espectáculo.

Como hemos venido informando esta ceremonia se llevará a efecto en el cuartel de la Brigada local de la escuela N.º 7 (Tucapel 855), el próximo sábado 4 de agosto a las 19 horas.

### OFICIAL CIVIL SUPLENTE DE TOME

Mientras dure la ausencia del titular, que hace uso de feriado especial de dos meses, ha sido nombrado para que lo reemplace en el cargo de Oficial Civil de Tome, el señor Enrique Rocha Saunier.

### LA CONFERENCIA SOBRE JERARQUIA ECLESIÁSTICA

Interesante resultó la conferencia dictada ayer en el salón de actos del Colegio de los Padres Franceses por el secretario del Obispado Pbro. don Amadeo Luceo.

Numerosa concurrencia asistió a escuchar la palabra del Pbro. señor Luceo que terminó el tema relacionado con la jerarquía eclesiástica, comenzando en su conferencia anterior.

### ASOCIACION DE BOY SCOUTS DE CHILE

El directorio provincial de la Asociación de Boy Scouts, tiene el sentimiento de comunicar a las brigadas de su dependencia el sensible fallecimiento de don Juan Gray P., presidente de la brigada de Lota.

Los funerales del señor Gray se efectuarán hoy miércoles, partiendo el cortejo desde la estación central de los ferrocarriles a las 13.50 horas, circunstancia por la cual agradeceremos, a los miembros de los directorios de brigadas, encontrarse en el local y hora indicados. Retiraremos, al mismo tiempo, a los señores presidentes de brigadas locales la petición del directorio provincial, en el sentido que las brigadas se encuentren en las estaciones a las 13.30 horas, para el objeto dado a conocer.

### ASOCIACION MINORISTAS DE CONCEPCION

Cita a reunión de directorio para hoy a las 15 horas en el local de costumbre. A esta misma reunión quedan citados el personal de la oficina distribuidora, incluso el concesionario del reparto de azúcar.

### BOMBAS

SEGUNDA CIA. DE BOMBAS. — Se cita a la Compañía a junta general extraordinaria para el viernes, a las 20 horas con el objeto de tratar diversos nombramientos honorarios y otros asuntos según la tabla que se presente. Habrá dos listas, una a las 20 y otra a las 20.30 horas y se efectuará la reunión con el número que asista.

En el cementerio se le rendirán los honores procediéndose a la ceremonia fúnebre que es de rigor.

# COMERCIANTES

Su visita será recompensada con nuestra gran diferencia de precios a favor de ustedes

Garantizamos que su viaje será desde todo punto de vista provechoso

## CASIMIRES GRUESOS PARA PANTALONES

Oportunidad única que les ofrecemos para adquirir esta mercadería a precios irrisorios

Nuestro surtido cuenta con

### GABARDINA, GENERO DE GUASO, TRICOT, BORLON

y otros de insuperable calidad

Además de este renglón ofrecemos en muy buenas condiciones:

### Casimires para Ternos y Abrigos, Casinetas, Brines

Tocuyos, Lienzos, Vichys, Percalás para la próxima estación y demás artículos del ramo

MAIPU  
esq.  
RENGO

# MARTINEZ HNOS.

CASILLA 863  
Teléfono 669

—10173

# Desde esta tarde a las 14.30 horas

Atenderemos de nuevo a nuestra distinguida clientela y público en general en nuestra

## LIQUIDACION TOTAL POR CONCLUSION DE NEGOCIOS

# CASA MIQUEL

### Congreso Eucarístico Diocesano

#### PEREGRINACION CHILENA AL CONGRESO EUCHARISTICO DE BUENOS AIRES

Los peregrinos chilenos encontrarán el máximo de facilidades.— Información oficial que se nos ha entregado

Acontecimiento de resonancia será la realización del próximo Congreso Eucarístico Internacional, donde estarán representados todos los países del orbe católico.

En la Cap. argentina se trabaja con el mayor entusiasmo. Cada país que concurre al Congreso será ubicado en su sección determinada.

De Europa llegarán grandes contingentes con miles de peregrinos especialmente de España, Francia e Italia.

Del Brasil, Uruguay y Holanda han anunciado varios contingentes.

Del interior a la Argentina irán como 300 mil y así de todos países.

De nuestro Chile se calcula que acudirán de 1300 a 2000 según noticias que vamos recibiendo de la capital.

La partida de los chilenos se hará en la semana comprendida entre el 1.º y el 8 de Octubre, en trenes especiales.

Cada sección de la peregrinación comprenderá grupos de 600 más o menos.

La salida de esos días será a las 8 horas para llegar a Punta de Vacas a las 3 P. M.; de aquí seguirá a Mendoza en hermosos autos-micro, tipo Pullman llegando a Mendoza a las 8, punto donde se hará noche, saliendo a la mañana siguiente para Bs. Aires llegando al atardecer.

Hay que advertir que esta clase de autos son los más cómodos especiales para este trayecto, y para cabida de once pasajeros.

Para el alojamiento especial de los chilenos se han elegido los hoteles ya anunciados y que volvemos a insertar junto con su ubicación.

1.º \$ 1.750. Hoteles: France, Sud-Americano, América, Hispano, Argentino y la Vacuina.

2.º \$ 1.850. Hoteles: Residencial y Armonía.

3.º \$ 2.050. Hoteles: Avenida Petit y Comercio.

4.º \$ 2.550. Hotel: Mundial; este y los dos anteriores ubicados en la Av. de Mayo, y los anteriores van numerados por orden: 1.º San José 14, Lima, Esq. Babón, Irigoyen 1608, Lima (Costa) 1483 y Salta 1806.

2.º. Tucumán 1642 y Av. Mayo 1012.

Al Congreso concurrirán cinco cardenales y entre éstos, el más ilustre de todos, el secretario del Pontífice, no cedido este singular afecto del mundo; además Primados, Patriarcas, Arzobispos de la Iglesia, y de Chile casi la totalidad de su episcopado.

Entre los escritores e intelectuales católicos acudirán la prócer figura de Papinni y el señor Herrera, presidente de la Acción Católica Española.

Se calcula que el día de la inauguración del Congreso en B. A. una población flotante de "un millón y medio" de forasteros.

El Comité Ejecutivo argentino enviará a cada uno de los inscritos un carnet especial donde figura el nombre y apellido número del propio carnet, hotel y dirección que estará alojado en la capital argentina. De tal modo que este carnet servirá al mismo tiempo de pasaporte único según lo ha decretado recién el Ejecutivo de la Argentina para los países limítrofes.

Si algunos quieren quedarse en B. Aires hasta el 31 de Octubre pueden hacerlo; pero el Comité solo responde del regreso, no del hospedaje.

Esperamos que todos aquellos que estén en condiciones de hacer este viaje se apresuren a inscribirse para demostrar a ese país hermano cuan cerca de él estamos en oportunidad tan solemne como única en la historia de Sud América.

Tendremos así ocasión y facilidad de ir a conocer a la ciudad soñadora de Bs. Aires, cuyos paseos públicos, edificios, Bibliotecas, Iglesias y Santuarios, hermosas avenidas y monumentos, bien merece se haga un sacrificio pecuniario para verlos de cerca.

Que nuestro glorioso babilón, pues, haga relucir su fulgurante estrella en tal trascendental ocasión, junto al resplandeciente sol de la bandera argentina.

Hermano Calasanz, del Comité Pro. C. E. I.

los fieles que en la Parroquia de San José podrán ganar la indulgencia de la Forcínucula, hoy 1.º de agosto, desde mediodía hasta la medianoche del día 2 con las siguientes condiciones:

1.º— Se exige la confesión y comunión.

2.º— Visitar la iglesia.

3.º— Rezar cada vez que se entre en la Iglesia 6 padre nuestros, Ave Marías y gloria Patria. Estas indulgencias son aplicables por uno mismo y por los difuntos, no por los vivos.

Día 2 de agosto a las 6.30 P. M.

Se rezará el santo rosario. Se expondrá el Santísimo Sacramento.

Se cantarán las letanías de los santos y se dará la bendición con el Santísimo, terminando con el hermoso himno a San Francisco, nuestro serafico Padre "De Francisco de Asís, fieles hijos".

A los que lo soliciten se les impondrá el hábito de la Orden III y la profesión a los que hayan cumplido el año de noviciado.

## Es un hecho que el próximo Domingo habrá carreras

El directorio acordó pedir inscripciones.— Sobre esta base se estudiará la petición del gremio hípico

**REMATE EN LAS AGENCIAS**  
 MAÑANA JUEVES 2 DE AGOSTO EN CONCEPCION

|                    |  |
|--------------------|--|
| 9.15 Hrs. "El Sol" | 8634/86946 y 10559/11079 Malpú N.º 500.  |
| 10.— "La Estrella" | 52805/53853 y 2251/3465 Malpú N.º 453.   |
| 11.— "La Reina"    | 91458/93239 y 65873/67125 Malpú N.º 245. |

LAS PRENDAS ESTARAN A LA VISTA DEL PUBLICO DOS HORAS ANTES DEL REMATE.— PAGO AL CONTADO.  
—10171 EL INSPECTOR.

**SINDICATO DE PANIFICADORES DE CONCEPCION.** — Cita a reunión extraordinaria para hoy a las 14.30 horas en el local de costumbre, Tucapel esquina Freire.

**CONJUNTO ARTISTICO VICTOR D. SILVA.** — Cita a sesión para hoy, a las 8.30 horas P. M. en calle Castellón N.º 870.

Se encarece la asistencia a todos los socios ya sean activos o cooperadores por tratarse de la elección de presidente.

Motivo de animados comentarios ha sido en los diversos círculos hípicos, la determinación del gremio hípico de no inscribir caballos para la reunión del próximo domingo y enviar, al mismo tiempo, una nota al directorio del Club Hípico dándole cuenta de esta determinación y pidiéndole la exoneración del Handicapper.

En la tarde de ayer y como lo anunciamos, se reunió el directorio y consideró la nota enviada por el gremio hípico.

Después de algunas consideraciones sobre el particular, acordó enviar hoy una nota al Gremio Hípico, pidiéndole que, como cuestión previa haga las

inscripciones para este domingo y en seguida, en medio de la mayor armonía, se solucionarán todos los detalles pendientes.

Como ha podido verse por parte del directorio existe el mejor propósito de llegar a una solución en la delicada situación que se había presentado.

Solamente falta que el gremio hípico, dando muestra del espíritu de armonía que le ha guiado siempre en sus relaciones con el directorio, proceda hoy a hacer las inscripciones del caso.

En realidad, es de alegrarse que este problema, que se presentaba en los primeros momentos de tan difícil solución, haya sido abordado por el directorio en forma que va a satisfacer a todos.

De acuerdo con lo manifestado más arriba, hoy se podrán inscripciones para el mismo programa anterior. Las inscripciones se recibirán hasta las 16 horas, y los pesos se publicarán mañana jueves a las 11 horas.

### RAYUELA

**CLUB "EL NISPERO".** — Dan a los miembros del "Bernard" sus agradecimientos por las atenciones recibidas durante los partidos jugados el domingo en los que les correspondió el triunfo, por dos puntos en los 1.º equipos y por 25 puntos en los segundos.

Para mañana jueves se cita a sesión general.

**CLUB "CAMILO HENRIQUEZ".** — El domingo pasado se efectuó el torneo que se estaba preparando con un buen número de inscritos, saliendo vencedores en 10 y 12 el señor Luis Alvarez y en 14 y 16 Galo Ruminot y en 18-20-22-24-26 Simón Araneda y Humberto Ruminot.

Se cita a reunión para hoy a las 20 horas para la repartición de premios a los vencedores en el torneo; se ruega la asistencia como así al señor Severo Palma, que se ha citado varias veces y no ha asistido a entregar la presidencia y los títulos que están en su poder.

El pago de las cuotas está hoy 1.º de agosto.

**CLUB "DRAGON".** — Al Marmaduke Grove de Chiguayante tiene el honor de invitario a jugar un partido amistoso de rayuela en ésta para el próximo domingo a las 14 horas en las canchas de calle Alonso Ercilla 57, entre nuestro primer y segundo equipos, en las distancias, de 10 a 23 metros para el primero y 10 a 20 para los segundos equipos.

**CLUB BAQUEDANO.** — Cita a reunión del directorio para hoy a las 19.30 y general a las 20. También se hace saber a los socios que el sábado se llevará a efecto la inauguración del cuadro del General Manuel Baquedano. Los socios que deseen adherirse a este acto pueden ponerse al habla con el presidente y secretario de esta institución, la cuota es de \$ 3.00 pesos.

## A LAS DAMAS DE CONCEPCION...

No se impresionen con exceso de anuncios... Impóngase de la realidad. Tenemos verdadero gusto en poderles ofrecer las mejores

### SEDAS

marca "VIÑA" a precios más bajos que cualquiera otra oferta. Este artículo lleva marca de fábrica.

Acogeremos con placer su visita

**MARTINEZ Hnos.**

Malpú esq. Rengo - Teléfono 669 - Casilla 863

### NOTICIAS DE CULTO

#### LA SOLEMNE NOVENA EN HONOR DEL FUNDADOR DE LA ORDEN DE PREDICADORES

Cultos que tienen lugar en el templo parroquial de Santo Domingo

Todos los días, desde el 28 del presente mes, se viene celebrando con toda solemnidad y esplendor la novena que se anunció oportunamente desde el principio.

Es de elogiar el numeroso con curso de fieles que asiste todas las noches a honrar con todo fervor y recogimiento al Santo Patriarca, adhiriéndose en esta forma a las solemnidades del Congreso Eucarístico Parroquial que, como es sabido, corresponde celebrar en breve a la Parroquia de Santo Domingo.

En la mañana, durante la misa de las 9 y media, se reza la novena; y, en la tarde a las seis y media se hace la distribución con el siguiente orden: rezo del santo rosario, novena, sermón y bendición solemne con el Santísimo.

Hoy a las 8.30 se celebrará un funeral por el descanso del alma de Ester Hopper que pertenecía a la V. Orden Tercera. Se ruega la asistencia de los hermanos y hermanas de la V. O. Tercera con su escapulario.

#### PARROQUIA DE SAN JOSE

Jubileo de Forcínucula

Después de haberse hecho los días 29, 30 y 31 como preparación a la gran fiesta de la Forcínucula, se advierte a todos

### POLITICA LOCAL

**PARTIDO SOCIALISTA.** — Sección Concepción. — Cita para hoy a las 19 horas (7 P. M.), a reunión del Secretario Seccional con los secretarios de Barrios y comités no-gradas.

# PROYECTO DE LEY QUE CONCEDE PASE LIBRE EN LOS FF. CC. A LOS VETERANOS DEL 79 HA PRESENTADO EL DIP. SR. BUSTOS

El diputado don Juan B. Bustos ha presentado a la Cámara un proyecto de ley para otorgar pases libres por los FF. CC. del Estado a los sobrevivientes de la Campaña del Pacífico. Damos a continuación el discurso pronunciado por el señor Bustos al presentar el estudio proyectado:

Señor Presidente:

Me permito poner en consideración de la H. Cámara de Diputados, un proyecto de Ley que concede pases libres por los Ferrocarriles del Estado a los sobrevivientes de la guerra del Pacífico. Considero, señor Presidente, que mis honorables colegas harán su aprobación a este proyecto, por cuanto él contempla una sentida obra de justicia en beneficio de aquellos ciudadanos que con entereza de espíritu y profundo patriotismo tomaron parte activa en la memorable jornada militar de 1879. La patria, en los actuales momentos, debe velar por la salud y el bienestar económico de estos

## TEXTO DE ESTE PROYECTO RECIENTEMENTE PRESENTADO A LA CAMARA

hombres que han llegado ya al crepúsculo de su vida, proporcionando-le todas las comodidades que sean posibles para asegurarles una vejez feliz y tranquila. Hace ya tiempo que los veteranos del 79 vienen anhelando que el Estado les proporcione este beneficio, beneficio que bien comprendido no reportaría a la Empresa de los Ferrocarriles un mayor perjuicio a sus intereses. Muchos de estos hombres, por necesidad de su salud o conveniencias materiales de algún género, se ven muy a menudo en la obligación de trasladarse a algún punto del país. Pero, desgraciadamente, en muchas ocasiones no pueden realizar esta aspiración o necesidad por falta de medios, ya que, como muchos de mis honorables colegas saben, la pensión que el Estado les otorga es demerada, estimo estrechadísima cada vez más y más y, por consiguiente, las obligaciones del Estado para con estos hombres reliquias, se ven haciéndose menos pesadas para el país. Si la

## LA VIDA.

En algunos países hermanos de nuestra América Latina el Estado proporciona a sus ex combatientes pases libres por todas las redes ferroviarias de sus dominios. Al proporcionarles estas franquicias estos gobiernos, a los hombres que supieron sacrificarse por la patria, no han cumplido nada más que un deber de superior patriotismo y alto espíritu de gratitud, además de significar esta acción un ejemplo saludable para las jóvenes generaciones.

Señor Presidente, no creo que este pequeño beneficio que pido para los sobrevivientes de la campaña del Pacífico pueda como dejó establecido, irrogar mayores perjuicios a los intereses de la Empresa de los Ferrocarriles del Estado. Cada día vienen siendo menos. Cada día van cayendo a la tumba y el círculo de los suyos viene estrechándose cada vez más y más y, por consiguiente, las obligaciones del Estado para con estos hombres reliquias, se ven haciéndose menos pesadas para el país. Si la

H. Cámara prestara su apoyo a este proyecto de ley, estoy seguro que comprometería la gratitud de estos hombres, a quienes tenemos el deber de proteger y cuidar por su bienestar físico y material.

Someto, pues, a la consideración de la H. Cámara, el siguiente proyecto de Ley:

**ARTICULO PRIMERO.** — Concede-se por cuenta del Estado el derecho de viajar libremente por todas las redes ferroviarias del país, a excepción de los ferrocarriles pertenecientes a empresas privadas, a todos los sobrevivientes de la Guerra de 1879.

**ARTICULO SEGUNDO.** — Para establecer la categoría del pase libre, se entenderá, previa identificación de un carnet especial, otorgado por la Dirección de los Ferrocarriles, que los jefes y oficiales tendrán derecho a viajar libremente en primera clase; las clases y sub-oficiales, en segunda clase; y la tropa o soldados, en tercera clase.

**ARTICULO TERCERO.** — Esta Ley comenzará a regir desde su publicación en el "Diario Oficial".

### PRIMER JUZGADO

Quebra Meneses 1  
Pellegrini — Goffredi 1  
Lavin y otro 1  
Herrera — Ferrada 1  
Rosales — Fuentealba 1  
Quebra Durán 1  
Quebra Canis Mohor 1  
Araneda Claramunt 1  
Quebra Mohuzler 1  
Saich — Figueroa 1  
Bustos — Daza 1  
Capurro — Soto 1  
Lama — Parra 1  
Gatica — Barnils 1  
Campos — Soc. Agrícola del Sur 1

Manriquez — Ballesteros y otra 1  
Martín y otro. — Seminario 1  
Quiñones — Quiñones 2  
Pinto — González 1  
Fisco — Fuentes 1  
Santibáñez y otros — García

1. Agua Potable — Contreras y otros 1  
F. W. Elton y Cia. — Jensen

1. Poblete — Pinto y otro 1  
Fisco — Dittins 1  
Barrenechea 1  
Deutsche Krauchencaeses — M. Concepción 1

### TERCER JUZGADO

Duranchelle 1  
Homazábal 1  
Agua Potable — Levy 1  
Timmermann y Cia. y otros  
Cartes y otro 1  
Rojas — G. de Tueni 1  
Quebra Linek 1  
Férez — Schütz 1  
Wertsman — Wertsman 1  
Samur — Zuhiga 3  
Agua Potable — Mellado y otros 1

Carrasco — Maurella 1  
Navarrete — García 1  
Palma — Toro 1  
Gilbert — Reyes 1  
Fisco — de la Sotta y otros 1  
Varela — Concha 2  
Laenimmermann — Cia. Chilena de Teléfonos 1  
Molsan — Molsan  
Morales 1  
García 1  
Barbagelata — Berne 1  
von Bischoffausen — Escalona 1

## TRIBUNALES

### CAUSAS VISTAS PRIMERA SALA

Relator señor Poblete.  
Martes, Julio 31 de 1934.

1. Contra Manuel Bartoglio Flores — Aprobada.  
2. Contra Elias Vega, Troilán Bastias y Eduardo Muñoz — Confirmada.

3. Contra Francisco Barrueto Rufino Arévalo, Alfredo Gatica y Armando 2.º Jaque — Retenida.

**AGREGADA:**  
Contra Héctor Parra, Sepúlveda y Erasmo Silva Torres — Confirmada.

**EN CUENTA:**  
Contra Custodio Navarrete F. — Desierta apelación.  
Hortensia Vallejos con Ceferi no Palma y Francisco Melo — Desierta una apelación.  
Contra José Miguel Palma, Juan Sepúlveda y Miguel 2.º Palma — Desierta apelación.

**DEL ACUERDO:**  
Contra Isabel Mera — Revocada.

Reclamación de Juan Larroulet contra el Comisariado Departamental de Lebu — Declarada la incompetencia del Tribunal para resolver una contienda de competencia.

**ALEGATOS:**  
En el proceso contra Héctor Parra abogado don Luis P. Vi veros.

**SEGUNDA SALA**  
Relator señor Serrano.  
Martes, Julio 31 de 1934.

1. Contra Noliberto Martínez y otros, relación pendiente. — En acuerdo.  
2. Contra Alberto Lorca — Revocada.

**AGREGADA:**  
Contra Félix Escalona Agua y, Carlos Cerna Aguayo, Sergio Cerna Aguayo, Armando Villa

blanca Jiménez; Miguel Escalona Carvajal y Manuel Antonil Rifo — Confirmadas dos resoluciones.

**PENDIENTE DEL 30:**  
Contra Elba Valdsbenito — En acuerdo.

**ALEGATOS:**  
En la causa contra Alberto Lorca abogado don Miguel Luis Guíñez.

**CORTE DE APELACIONES (Notificaciones)**

Barra — Herrera 1  
Juneman — Sandoval 1  
Varela — Dagach 1  
García — González 1  
Partición Baquedano 2  
del Pino — Gutiérrez 1  
Reclamación Larroulet 2

## Caja de Crédito Hipotecario Remate Judicial

El 14 de Agosto de 1934, a las quince horas, se rematará, en el Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, el fundo "Yane" ubicado en el departamento de Arauco.

**MINIMUM** \$ 800.000

Que se pagará: a) reconociendo \$ 148.108, saldo de una obligación a favor de la Caja; b) con \$ 80.000, al contado en dinero efectivo; c) con el saldo mitad a seis meses y mitad a un año plazo.

Bases y antecedentes en la Secretaría del Primer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago.

Títulos en el Archivo de la Caja Hipotecaria.

Boleta por el 10% del minimum.

EL SECRETARIO.

## Contratistas de Caminos

Se pone en conocimiento de los interesados en ejecutar trabajos de caminos y puentes de la Provincia de Arauco, que desde esta fecha queda abierto el REGISTRO ESPECIAL DE CONTRATISTAS de la nueva Provincia, en las siguientes Oficinas:

Ingeniero de Provincia, Lebu, Intendencia, y Conductor de Obras, Arauco, San Martín N.º 201.

La inscripción de los interesados de la nueva Provincia de Arauco, en el Registro de Concepción, queda nula, no teniendo por consiguiente opción a contratar trabajos hasta que no se hayan reinscrito en el Registro abierto con esta fecha en las Oficinas indicadas.

INGENIERO PROVINCIAL DE ARAUCO

### OFRECEMOS

# AGUARRAS "BLUNDELL" GIBBS y Cia.

CONCEPCION

## Traslado Oficinas del Comando de la III División de Ejército

Se pone en conocimiento de los servidores de la Campaña del Pacífico, deudos de éstos, casas comerciales, particulares, etc., que las Oficinas del Comando de la III División de Ejército, como así mismo, la Comandancia de Guarnición, funcionan nuevamente en su antiguo local, calle Rengo N.º 590.

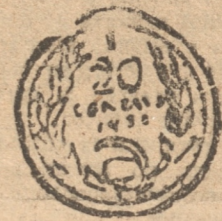
## "LA PATRIA"

PRECIO DE LAS SUBSCRIPCIONES

Por un año . . . \$ 70.—  
Por seis meses . . . " 36.—  
Por tres meses . . . " 18.—

Compre Ud. La Patria

PRECIO



## AGOSTO 1.º MIERCOLES San Pedro

### BOTICA DE TURNO

San Pedro. — Caupolicán 602.  
Chacabuco. — Chacabuco 1001.

**MATRONA DE TURNO**  
Prosperina de Vera. — Lincoyán 109.

**JUZGADO DE TURNO**  
El Primero.

**REGISTRO CIVIL**  
Pasaje Lamollatte, entrada por A. Pinto.

**MEDICO DE TURNO**  
Ej. de la Asistencia Pública.

**OFICINA DE VACUNA Y DESINFECTORIO PUBLICO**  
Lincoyán frente al Parque.

## ITINERARIO de INVIERNO

| Llegada,                | Trenes pasajeros, | Salidas                         |
|-------------------------|-------------------|---------------------------------|
| Alameda                 |                   | Alameda Exp. M.                 |
| Nocturno . . . . .      | 10.15             | J. y S. . . . . 9.15            |
| Temuco . . . . .        | 12.27             | Alameda Ord. . . . . 9.26       |
| Curicó . . . . .        | 16.32             | Temuco M. J. S.                 |
| Exp. L. Miéres          |                   | D. . . . . 13.20                |
| les y Viernes . . . . . | 19.40             | Temuco L. Miéres                |
| Valdivia . . . . .      | 22.12             | coles y Viernes . . . . . 16.45 |
| Valdivia . . . . .      | 7.00              | Alameda Noct. . . . . 18.54     |

### LOCALES

|                           |       |                             |
|---------------------------|-------|-----------------------------|
| Chillán . . . . .         | 12.05 | Chillán M. J. S. D. 7.25    |
| Tomé . . . . .            | 8.00  | Fac. demás días             |
| Tomé . . . . .            | 13.55 | Tomé . . . . . 10.17        |
| Tomé . . . . .            | 17.40 | Tomé . . . . . 14.45        |
| Chillán M. J. S. D. 20.30 |       | Chillán Miércoles           |
| Fac. demás días           |       | V. S. . . . . 15.55         |
| Hualqui . . . . .         | 8.00  | Fac. demás días To          |
| Hualqui . . . . .         | 13.36 | mé . . . . . 18.30          |
| Hualqui S. D. y F. 20.51  |       | Tomé Local Fac.             |
| Lota . . . . .            | 8.22  | Hualqui . . . . . 11.09     |
| Curanilahue . . . . .     | 10.40 | Hualqui . . . . . 18.14     |
| Lota . . . . .            | 14.00 | Curanilahue                 |
| Carampangue de            |       | J. S. D. . . . . 7.50       |
| más días Curanilahue      |       | Lota . . . . . 10.30        |
| hue M. J. S. D. 18.30     |       | Curanilahue . . . . . 15.00 |
|                           |       | Lota . . . . . 18.20        |

# AVISO A LOS PROPIETARIOS

LA ADMINISTRACION DE AGUA POTABLE se ve obligada a ejecutar un gran número de trabajos de reparación de cañerías y medidores en los servicios domiciliarios, muchos de los cuales son de cargo de los propietarios.

Esos trabajos son puestos en conocimiento de los interesados al tiempo de ejecutar se, por medio de una carta, pero algunas de estas no llegan a poder de sus destinatarios por defectos de dirección.

Con el objeto de evitar este inconveniente y en su propio interés, se ruega a todo propietario que no habite la casa en que tiene instalado el servicio, como también a los que tengan más de una propiedad, se sirvan inscribir su domicilio y dirección postal en la Sección Reclamos de la Administración, o comunicarlo por escrito, individualizando el o los inmuebles de su propiedad.

En la forma indicada se evitará que las cuentas pendientes pasen al cobro judicial por falta de oportuno conocimiento de la deuda por los interesados.

El Ingeniero Administrador

—10168

Composturas rápidas-Bien hechas y al más bajo precio

## LA REPARADORA DE CALZADO

Freire esq. A. Pinto

# ABONO de HUESOS "EXCELSIOR"

Indispensable! para sus siembras de Trigo, Cebada, Chacras Avena, Papas y Viñedos

Contiene el más alto porcentaje de anhídrido tóxico,

## 30 % Y MAS DE UNIDADES

PIDALO A:

FORTEZA y Cia., Los Angeles — ERALDO BASCUR, Mulchén

## Williamson, Balfour y Cia., S. A.

CONCEPCION — TALCA — CHILLAN

—10169

# En este mes jugarán de Basketball, Valdivia y Concepción

## Otros acuerdos interesantes de directorio de la Asoc. de Basketball de Concepción, celebrada el 26 de julio de 1934. — (Versión Oficial para "LA PATRIA")

Presidió el señor E. González y con asistencia de los directores, señores C. López, L. Mazzarini, E. Muñoz, S. López, A. Loma, H. Talbot y F. Grossmann, secretario. Se excusó el señor O. Grandón.

Acta. — Se leyó de la sesión anterior, aprobándose con la rectificación, en el sentido de que el jugador sancionado con cuatro fouls personales, en el partido del 16 del actual, fue Francisco Carrasco y no Francisco Cotorás, como equivocadamente se había anotado en el acta.

Acta del 12 del actual. — Se aprobó también esta acta, que estaba pendiente, con la aclaración de que el equipo afectado con la multa fue Español B, de cuarta división y no Español A, como se había anotado equivocadamente.

Correspondencia. — Se dió lectura a las siguientes notas recibidas: — Del señor O. Grandón, excusando su inasistencia a esta sesión. — Del Dep. Español, solicitando postergación del partido que el 22 del presente debía jugar su equipo A, de quinta división, por tener los jugadores titulares enfermos. Se accedió en su oportunidad. — Del mismo club, pidiendo permiso para jugar en Arauco el día 22 del actual. Se le autorizó oportunamente.

De la Asoc. de Basketball de Valdivia, invitando al equipo seleccionado de esta Asoc. para jugar en Valdivia un partido con el seleccionado de esa ciudad, en una fecha próxima.

Del Gimnástico Alemán, reclama sobre la multa aplicada en sesión del 19 del actual, por no presentar carnet los jugadores del equipo de Div. de Honor, en el partido del 13 y pide se revoque dicho acuerdo, por cuanto no presentaron los carnets por no haberlos pedido el director de turno.

De la Asoc. Cristiana, reclama sobre el partido entre su equipo de tercera división con Italiano, del 22 del presente y solicita se ordene la repetición de dicho partido, en vista de las causas que impidieron que su equipo se presentara a la hora del programa.

Partes. — Se leyeron los siguientes: — Julio 19, cancha del Gim. Alemán, director señor E. Muñoz. — Julio 22, cancha N.º 1 del Liceo, director señor A. Loma. — Julio 22, cancha N.º 2 del Liceo, director señor C. López. — Julio 23, cancha del Gim. Alemán, director señor F. Grossmann. Refiriéndose a la nota del Gimnástico Alemán, sobre la multa por no presentación de carnet, expone que él, como director de turno, pidió al apunador del equipo del Gim. Alemán y a algunos jugadores, sus carnets, pero no fueron presentados.

El señor López de cuenta que, en el partido entre Asoc. Cristiana e Italiano, de 3.ª división, a pesar de ser el tercer partido del programa y que, por lo tanto, no tiene derecho a reserva, concedió un margen de 10 minutos al equipo de la Asociación Cristiana y después de esto declaró ganador al equipo Italiano, por no presentarse el equipo contrario.

También de cuenta el señor López que, por motivos imperiosos, no pudo llegar a la hora exacta a su turno del día 22, llegando a la cancha a las 9.50 horas aproximadamente. Mientras tanto, el árbitro del primer partido, entre Lord Cochran y Liceo B, habla llamado a los equipos a la hora oportuna, declarando ganador al equipo del Lord Cochran, por no presentación del equipo Liceo B.

Acuerdos. — Se tomaron los siguientes: — Dejar constancia, conforme con lo tratado en la sesión del 8 de junio, que se revocó el acuerdo tomado el 1.º de junio, por el cual se declaró ganador al equipo Liceo A en sus partidos con los equipos Liceo B y Español A de quinta división; por haberse comprobado que el formulario de registro del jugador Humberto Pérez se encontraba en poder de esta Asociación antes de la fecha en que se jugaron los partidos. — Aceptar la invitación de la Asoc. de Valdivia y proponerle como fecha para el partido, el día 24 o 25 de agosto próximo. — En vista de la cuenta del director señor López, se confirma la multa aplicada a Gimnástico Alemán por no presentación de carnet. — Después de discutido el problema suscitado por Asoc. Cristiana, sobre el partido de su equipo de 3.ª Div. con Italiano y a indicación del señor López, se deja pendiente este asunto para la próxima sesión. — Declarar nulo y repetir el partido del 22 del actual entre Lord Cochran y Liceo B, de cuarta división, en vista de que no había habido aún a la cancha el director de turno cuando el árbitro ordenó pasar el goal reglamentario. Se de la establecido que el director de turno debe estar presente y ordenar la realización de cada partido. — Comunicar este acuerdo a la Asociación de Arbitros. — Castigos. — Amonestar a los jugadores José Oróstica, de Universitario y Alberto Watt, de Liceo, por haber incurrido en 4 fouls personales, en los partidos del 19 y 23 del actual, respectivamente. — Suspender por dos partidos al jugador Alfonso Calfuán, de Colo Colo, por incurrir por segunda vez en 4 fouls personales, el 22 del pte. — Enviar una severa amonestación al socio de Universitario, don Faustino Watt, por el incidente promovido en la reunión del 23 del actual. — A Gimnástico Alemán, cinco pesos (\$ 5.—), por no presentar carnet en la cancha el 19 del presente. — A Español, cinco pesos (\$ 5.—), por no presentar su equipo A de cuarta división el 22 del presente. — A Liceo, cinco pesos (\$ 5.—), por atraso de su comisario al turno del 23 del actual. — Programa de partidos. — Se confeccionó el programa de partidos para los días 2, 5, y 6 de agosto próximo.

# Algunas actividades del ping pong penquista

El sábado ppto., con motivo de la inauguración de la nueva secretaría del Deportivo Ferroviario Concepción, se llevaron a efecto los amistosos de ping-pong, con certados entre este club y Escuela de Pedagogía. Un público que llenaba por completo el local de los Ferroviarios, que está ubicado en la avenida Prat, acudió a presenciar los encuentros, que resultaron sumamente interesantes, pues en el match de fondo acuaba el campeón de Concepción, señor Tomás A. Rebolledo Espinoza, con el excelente jugador de la Escuela de Pedagogía señor Adolfo Arriagada.

Se impuso el campeón, después de un match sumamente reñido, durante el cual el "pedagogo" demostró ser un dominador a fondo de la pelota.

En los demás partidos los resultados fueron los siguientes: — Carlos Freire, pedagogo, venció a Miguel Sanhueza, ferroviario; Enrique Sanhueza, pedagogo, venció a Manuel Torres, ferroviario; Pedro Canto, pedagogo, venció a Jorge Tapia, ferroviario.

A continuación los Ferroviarios invitaron a sus colegas de Concepción a servir un espléndido buffet, el que se prolongó hasta avanzadas horas de la noche. Aminoró esta reunión con hermosas vistas.

Resultado del Camp. Interno y de amistosos en varias entidades

Las musicales la orquesta propia que posee esta floreciente institución.

Por su parte la banda ejecutó otros tantos trozos de música que fueron muy del agrado de la concurrencia, que los premió con entusiastas aplausos.

En resumen, esta reunión de ping pong ha sido la más interesante de estos últimos tiempos.

Actividades de la Asociación Cristiana de Jóvenes. — Ping Pong

Se ha mantenido invariable el entusiasmo de los socios por el campeonato interno de ping pong que se inició en la semana pasada y cuyos distintos partidos han dado margen a reuniones de primera calidad. La comisión nos en carga avisar que han quedado pendientes de la semana pasada los siguientes compromisos: Falgout-Cuero, Mejías-Gutschke; Matús-Caffarena, Mejías-Garri; J. Gutiérrez, Gutschke; los cuales deben realizarse imposterablemente durante la presente semana. Para los días que quedan de la presente semana se han anunciado los siguientes partidos: Mjerecías: Saip, Matús; J. Gutiérrez, Me-

Juas; Acuña, Bouliou; Bartlett, Calvo; M. Gutiérrez, V. Gutiérrez; Johnson, Moyna; Gacitúa, Falgout; Caffarena, Garri y Gutschke, Quiroz.

Jueves: Saip, J. Gutiérrez; Acuña, Matús; Bartlett, Mejías; M. Gutiérrez; Bouliou; Johnson, Calvo; Gacitúa, Vicente; Caffarena, Moyna; Gutschke, Falgout; Quiroz, Garri.

Viernes: Saip, Acuña; Bartlett, J. Gutiérrez; M. Gutiérrez; Matús; Johnson, Mejías; Gacitúa, Bouliou; Caffarena, Quiroz; Quiroz, Moyna, Garrido, Falgout. Sábado: Saip, Bartlett, M. Gutiérrez, Acuña; Johnson, J. Gutiérrez; Gacitúa, Matús; Caffarena, Mejías; Gutschke, Bouliou; Quiroz, Calvo; Garri, V. Gutiérrez y Falgout, Moyna.

El primer partido comienza a las 19 horas en punto, siguiendo los demás con un intervalo de 10 minutos.

Ping pong entre menores

Hoy miércoles a las 15 horas continuará el torneo interno de ping pong que efectúan los socios menores. Se jugarán todos los partidos anotados para hoy. Los jugadores que no se presenten para jugar, perderán los puntos correspondientes.

# NOTAS VARIAS DEL DEPORTE

ASOCIACION DE ARBITROS DE CONCEPCION. — Citare a sesión para hoy a las 19.15 horas en el local de costumbre. Habrá discusiones y comentarios para los señores aspirantes.

DEPORTIVO ESPAÑOL. — Cita a practicar hoy a las 15 horas en la cancha 1, de la Avenida Colón a todos los jugadores y reservas del primer equipo.

DEPORTIVO COLO COLO. — El directorio y miembros de esta conocida institución deportiva presentan su condoleencia a la familia del deportista Sabidago Mora Díaz, por el sensible fallecimiento de su señor padre don Domingo Mora Segura (Q. E. P. D.), que fue un apreciado y activo socio cooperador del club.

CENTRO DEPORTIVO ALMIRANTE LYNCH. — Cita para hoy a las 20 horas a sesión de directorio. Se encarece la asistencia por haber importantes asuntos que tratar. Se cita especialmente al señor Navarro para esclarecer los motivos de su renuncia. Avisa a los socios interesados y a los que estén atrasados en sus cuotas, que deben ponerse al día a más tardar hoy; pues los que no lo hagan serán pasados como morosos a la Asociación.

CLUB DEPORTIVO VICTORIA DE CHILE. — Directorio. — Esta noche a las 20.30 horas sesión de costumbre. Se ruega asistencia, pues se tratarán varios puntos de importancia.

Centro Cristóbal Colón. — Hoy resolverá el directorio el programa que se desarrollará con motivo de ser el 11.º aniversario de la fundación, próximamente.

Cuotas. — Los tesoreros presentarán a la sesión de hoy lista de morosos. Los que no deseen figurar en ella deben cubrir sus cuotas atrasadas. En la secretaría atienden a este respecto los señores Aburto, Gutiérrez y Ascencio.

CLUB DE TIRO AL BLANCO MAESTRANZA 3.ª ZONA. — Cítase a reunión de directorio para hoy a las 19 horas.

CENTRO DEPORTIVO PENQUISTA. — A entrenamiento de basketball se cita para hoy miércoles a las 14 horas. Punto de reunión: local del club.

CORRESPONDENCIA. — Tienen en esta redacción correspondencia los presidentes de los clubes Matadero, Nonaguá, Deportivo Mercado, Ferroviario Concepción y Juan Lederman.

# Federación de Football de Chile

ASOCIACION DE CONCEPCION

Programa para el día 5 de agosto de 1934. — (Publicación oficial para "LA PATRIA")

Cancha N.º 1

8.45 horas. — Industrial-Lynch, segunda división.

10.30 horas. — Lord-Italiano, segunda división.

13.45 horas. — Carabineros - Lynch, primera división.

15.15 horas. — Cochran-Coquimbo, primera división.

Cancha N.º 2

8.45 horas. — Vial-Lynch, cuarta división.

9.45 horas. — J. Unido-Industrial, tercera división.

10.45 horas. — Vial - Español, quinta división.

13.45 horas. — J. Unido-Galvino, intermedia.

15.15 horas. — Italiano-El Sur, intermedia.

Turnos: En la mañana:

8.30 horas. — Director, señor One; delegado del J. Unido.

En la tarde:

13 horas. — Director de control general señor Roca; delegado cancha N.º 1 del Lord; delegado cancha N.º 2 del Carabineros.

Comisarios. — Lord, Industrial, Galvino, J. Unido y Carabineros.

Precios: Tribuna techada, \$ 3.00. Tribuna libre, \$ 2.00. Galería, \$ 1.00. Asiento cancha, \$ 5.00.

Los niños menores de doce años, señoritas y señoras tendrán entrada gratis a galería; en las demás localidades pagarán la entrada en medietad inferior.

No se permitirá la entrada a jugadores que no vengyan premunidos de su correspondiente entrada de jugador.

Se aplicarán sanciones a las personas que no cumplan con los turnos para que han sido designadas por sus respectivos clubes.

**Ocasión**

En barrio central vendo propiedad que produce muy buen interés.

PRECIO \$ 45.000

CARLOS DAHM L.

Corredor de Comercio.

O'Higgins 581. — Casilla 1110

**Club de Caza y Pesca Concepción**

La cacería a Nueva Aldea

El próximo domingo 5 de agosto es el día fijado para la gran cacería que ha venido organizando el directorio de esta institución, al fundo Velenunquén, en Nueva Aldea del cual es su propietario el señor Pedro Volante. Esta cacería se hará en las mismas condiciones que la efectuada el año pasado; se tiene conocimiento que el señor Volante tiene la gente lista para el corroteje.

A esta cacería ha sido invitado el socio honorario don Adolfo Eisler, habiendo aceptado gustoso la invitación.

**SEGUROS contra INCENDIO**

WILLIAMSON, D'ALFOUR y Cia. S. A.

Agentes Generales autorizados para extender pólizas, pagar siniestros, etc.

# Boletos de Invierno

## Ya están en venta

En todas las Estaciones de Chillán al Sur con destino a Santiago y Valparaíso, los

# Ferrocarriles del Estado

le proporcionan la mayor de las oportunidades para viajar al Norte, con comodidad y verdadera economía

# QUINTA "VIRGINIA"

CASA QUINTA, SITIOS Y CERROS EN AVENIDA PEDRO DE VALDIVIA N.º 917 SUPERFICIE 12,825 M<sup>2</sup>. CUADRADOS DE SUELO PLANO Y 11 HECTAREAS MAS O MENOS DE CERROS TOTALMENTE PLANTADOS DE EUCALIPTUS DE 2 A 12 AÑOS Y CANTERA DE PIEDRA DE PRIMERA CLASE.

LA CASA QUINTA, ocupa una superficie de 2,855 metros cuadrados de terreno, con frente a Avenida Pedro de Valdivia y Avenida Manuzier; con alcantarillado al Bio Bio; instalaciones de luz eléctrica; gas y agua potable propia para el consumo y riego; Jardín bien tenido con plantas escogidas. Casa habitación de dos pisos de material; SOTANO con seis piezas para servidumbre y bodega; lavandería; baño y W. C. — PRIMER PISO 5 piezas grandes, dos piezas de baño, W. C., repostero, cocina y galería de 15 x 5 metros. — SEGUNDO PISO 5 dormitorios, pieza de baño y W. C., galería de 15 x 5 metros y dos terrazas, GARA JE y GALLINERO.

Avalúo fiscal de toda la propiedad \$ 170.000,00, se vende en \$ 150.000.— con \$ 70.000.— al contado y el resto con facilidades.

MAYORES DATOS EN MI OFICINA:

# GREGORIO LARENAS

Corredor de Comercio

O'Higgins 604 : CONCEPCION : Casilla 400

**BOLETOS TIPO D.**  
(Viaje Directo sin Escalas)  
ida y regreso a

# SANTIAGO

El boleto a Santiago TIPO D. sirve para un viaje directo de ida y vuelta con rebaja de 30 por ciento en pasaje y cama. El regreso de Santiago no puede hacerse antes del séptimo día, pero el plazo de validez es por 30 días prorrogables mediante un recargo moderado.

Los portadores de estos boletos tienen derecho a adquirir en la Oficina de Informaciones de Santiago (Bandera 200) boletos especiales de ida y regreso a Valparaíso al precio de ómnibus con 30 por ciento de rebaja y válidos para trenes expresos.

**BOLETOS TIPO E.**  
(Viaje con Escalas y derecho a entrar a los Ramales)  
Ida y Regreso a

# VALPARAISO

El boleto de Invierno a VALPARAISO tipo E. tiene el valor doble del pasaje a Santiago únicamente y no tiene rebaja en la cama, pero dá derecho a fraccionar el viaje hasta por 12 veces, entrar a los ramales, llegar hasta Valparaíso y regresar cuando se desee dentro del plazo de 30 días, prorrogables mediante un módico recargo.

El MEDIO PASAJE importa la mitad del valor de un boleto de Invierno.

En todo caso se exige la fotografía del interesado o el número de su carnet de identidad.

LOS HOTELES HAN ACORDADO APRECIABLES REBAJAS A LOS PORTADORES DE BOLETOS DE INVIERNO

Pida más datos sobre los Boletos de Invierno en las estaciones y en la Oficina de Informaciones (Expreso Villalonga) B. Arana 783, Teléf. 467, CONCEPCION



# INFORMACIONES DE TALCAHUANO

OFICINA DE INFORMACIONES  
Calle Bulnes 196 — Teléfono 115

## HOY ENTRAN EN VIGOR LAS NUEVAS TARIFAS TELEGRAFICAS

## La Alcaldía Municipal informa que no funcionan mataderos clandestinos en la Comuna

Cumpliendo las disposiciones del Supremo Gobierno, desde hoy se ponen en vigor las nuevas tarifas telegráficas y radiotelegráficas que registran en el país y que por su importancia general, damos a conocer el texto íntegro del decreto que así lo acuerda:  
N.º 331. — Vistos estos antecedentes, la nota N.º 1104 de 13 del mes pto., de la Dirección General de Correos y Telégrafos; teniendo presente la necesidad que existe de modificar las actuales tarifas del servicio telegráfico y radiotelegráfico de la República, de manera que ellas sean uniformes en todas las zonas del país, decreto:

particulares de comunicaciones telegráficas para acogerse a las tarifas que fija el presente decreto, siempre que la mayor entrada que obtenga con su aplicación sea en verdad, íntegramente en mejorar los sueldos y jornales del personal que presta sus servicios en las indicadas empresas.  
Este decreto comenzará a regir a contar desde el 1.º de agosto próximo.  
Tómese razón, comuníquese y publíquese. — (Fdo.) — Alessandri-Luis Salas R."

### FUNCIONARIO DEL SERVICIO CONTRA ALUMINANTE ALLARD A VALPARAISO

Atendiendo asuntos del servicio el comandante en jefe del Apostadero Naval de Talcahuano, comandante don Julio Allard Pinto, se alijó por el nocturno del lunes último a Valparaíso. Lo su broga en las funciones de su cargo el superintendente de los Arsenal de Marina, capitán de navío don Leonardo Huber.

### EL CONTRA ALUMINANTE ALLARD A VALPARAISO

Hemos recibido de la Alcaldía Municipal una nota en la que se aclara una información sobre la existencia de mataderos clandestinos aparecida ayer en uno de los diarios de Concepción en su sección Talcahuano.  
La nota en referencia dice lo siguiente:  
"Señor Corresponsal del diario 'LA PATRIA'.  
En relación con el párrafo de

Sólo se trata de un caso aislado de un comerciante que benefició un ternero, infracción que fué penada por el Juzgado de Policía Local

crónica publicado hoy en el diario 'El Sur', sobre el funcionamiento de mataderos clandestinos en esta Comuna, tengo el agrado de comunicar la U. lo siguiente:  
El Juzgado de Policía Local ya ha condenado a uno de los infractores que se le sorprendió con un ternero muerto que lo embarcaba en un carretón para trasladarlo al centro a su puesto de carne. Esta infracción a los reglamentos municipales fué multada en ochenta pesos, con la advertencia expresa de clausura inmediata en caso de reincidencia.  
Con relación a otra infracción en este mismo sentido, quedó comprobado, también en el Juzgado de Policía Local, que al pasar un piño de ganado la línea ferrea por la entrada Hualqui hacia la Población Gaete, el citado piño fué espantado por un perro en circunstancia que esperaba la pasada de un tren, quien mató como 13 ovejitas, de estas quedaron 3 hebillas que tuvieron que beneficiarse inmediatamente para no perderlas por no pudiendo llevarlas al Matadero por ser día Domingo con la intención de dar cuenta al otro día, pero no se alcanzó a hacer porque el señor Veterinario pasó revista a primera hora por el puesto de carne en que se habían depositado.  
El Inspector del Matadero...

con fecha de ayer ha pasado el siguiente parte:  
Señor Alcalde:  
Doy cuenta que en cumplimiento a lo ordenado por U.S. me constituí en visita de Inspección en los locales signados como Mataderos clandestinos, encontrando la mejor acida y prestandome toda clase de facilidades para cumplir mi cometido y pude comprobar que el uno ni otro local puede considerarse como Matadero clandestino, solamente se trata de corrales y pesebreras para el servicio de sanados y animales.  
Es cuanto puedo informar a U.S. para su conocimiento y fines consiguientes. — (Fdo.) — Inspector de Mataderos.

Por lo demás, la Alcaldía se permite comunicar que las carnes beneficiadas en los Mataderos de esta Comuna están perfectamente controladas por el señor Veterinario Municipal e Inspector de Mataderos que cumplen estricta y correctamente con las obligaciones de sus puestos.  
En cuanto a Mataderos Clandestinos se ve por el informe citado que actualmente no los hay funcionando en esta comuna, sino solo se trata accidentalmente, de un comerciante imprudente que se permitió beneficiar un ternero en sus corrales particulares — Saludó el señor Corresponsal — (Fdo.) — Juan Videla, Alcalde.

## Más de cuatro millones de pesos recaudó la Aduana de Talcahuano durante el mes de Julio

### MOVIMIENTO MARITIMO

**Salidas:**  
El vapor nacional Cautín con destino a Guayaquil, primera escala San Antonio.  
**PROXIMAS LLEGADAS:**  
A consignación de Grace y Cia. Vapor americano Santa Inés, el 8 de agosto de Nueva York.  
A consignación de Duncan, Fox y Cia. Vapor holandés Alkamaar, el 13 de agosto de Hamburgo.  
Vapor holandés Baarn, el 3 de septiembre de Hamburgo.  
Vapor holandés Bedegraven, el 24 de septiembre de Hamburgo.  
Vapor holandés Ramucken, el 15 al 21 de octubre de Hamburgo.  
Vapor holandés Berneveld, el 5 de noviembre de Hamburgo.

### RESUMEN DE LO RECAUDADO DURANTE EL MES Y DESDE EL 28 AL 31 PASADO

La Aduana de nuestro puerto, en el sentido de que el comercio durante este último tiempo ha venido obteniendo por el concepto de entradas, una apreciable recaudación de dinero, lo que se va superando mes a mes, en forma que se vendría justificando lo que en algunas ocasiones hemos dicho se está entonando con la mayor confianza que existe en la actualidad, para todas las operaciones.  
Al efecto, copiamos un resumen general de las entradas habidas que justifican nuestra información:

|                        | Oro           | Recargo 100.00 |
|------------------------|---------------|----------------|
| Internación ... ..     | \$ 341.159.05 | \$ 341.159.05  |
| Otras entradas ... ..  | \$ 18.391.15  | \$ 21.183.00   |
|                        | \$ 359.550.20 | \$ 362.352.05  |
|                        |               | \$ 359.550.20  |
|                        |               | \$ 362.352.05  |
| Total recaudado ... .. |               | \$ 721.912.25  |

DURANTE LOS DIAS DEL 28 AL 31 DE JULIO.

### EDUCACION

**SE FUNDO EL CENTRO DE EX ALUMNOS DE LA ESCUELA N.º 42**  
Una academia que superó a las asociativas del Centro de Padres y Vecinos de la Escuela N.º 42 tuvo la invitación hecha por este Centro a las ex-alumnas con el fin de que se organizaran e instituyeran el 'Centro de Ex-Alumnas'.  
Aunque no todas alcanzaron a imponerse de la invitación respectiva, asistieron a la reunión inaugural las siguientes ex-alumnas: Julia Lagos, Lidia Valenzuela, Crescencia Valdebenito, Audelia Bastias Merced de Cárdenas, Ida Veras, Rosalía Vergara, Esther Sepúlveda, Rosalía Alarcón, Raquel Rifo, Juana Rivas, Violeta Vera, Ernestina Cuetela, María Ramírez Ueberlinda Vera, Marcelina Salgado, Olga Lara, María Landeros, Hortensia Villanueva, Elena Alvear, Carmen Lara, Violeta Lorea, Alicia Mayor Irma Villanueva, Adriana Lorea, Rebeca Espinoza, Delia Olavarría, Elsa Videla, Edivigis Fuentes, Carmen Prato, Ida Fierro, Raquel Garrido, Juana Durán, Graciela Pradolongo, Lidia Sepúlveda, Alejandrina Castro, etc.  
Después de un ligero cambio de ideas, se acordó designar un directorio provisional, el que tendrá por principal objeto redactar un proyecto de estatutos que presentará para la próxima sesión.  
El directorio quedó nombrado así:  
Presidenta, señorita Violeta Lorea; vice-presidenta, señorita Clementina Jara; secretaria, señorita Adriana Lorea; pro-secretaria, señorita Alicia Mayor; tesorera, señorita Olga Lara; v. tesorera, señorita Irma Villanueva; directoras, señoritas Rosalía Alarcón, Delia Olavarría y María Landeros.  
Por unanimidad fué nombrado presidente honorario del Centro el señor Custodio Labbe.  
Entre otros acuerdos y mandando en consideración que muchas ex-alumnas no alcanzaron a tener conocimiento oportuno de esta reunión, se tomó el de reunirse el sábado próximo para considerar como socias fundadoras las que asistían también ese día.  
Antes de proceder a la elección del directorio nombrado el presidente del Centro de Padres y Vecinos hizo un breve análisis de las finalidades que a juicio del Centro podían ser razones fundamentales de la nueva institución. Acentuadas en líneas generales las actividades de índole espiritual y física, como también las de estrechar los lazos de amistad y compañerismo entre sus socias, hubo unanimidad de opiniones en el sentido de promover a su constitución en forma efectiva, para cuyo objetivo designó el directorio ya indicado.  
Para la sesión del sábado próximo se llevará a estudio el proyecto de estatutos y se nombrará una comisión para que le introduzca las reformas que se estimen convenientes.

### DURANTE EL MES DE JULIO PASADO

|                       | Oro             | Recargo 100.00  |
|-----------------------|-----------------|-----------------|
| Internación ... ..    | \$ 1.880.350.95 | \$ 1.880.351.80 |
| Otras entradas ... .. | \$ 180.487.25   | \$ 189.917.95   |
|                       | \$ 2.070.838.20 | \$ 2.080.269.85 |
|                       |                 | \$ 2.070.838.20 |
|                       |                 | \$ 2.080.269.85 |
| TOTAL ... ..          |                 | \$ 4.151.108.05 |

### SE LES NECESITA EN LA TESORERIA FISCAL

Se ruega a las siguientes personas, pasar a la Tesorería Comunal de este puerto, por tener pendientes pagos de asignaciones correspondientes al mes de Enero del presente año:  
Margarita Núñez, Vitalia Pérez V. Juana M. de Chávez Soledad O. de Oyarzo, Zenobio Chávez, Palmira Opazo, Carmen Hidalgo, Narciso Marjange y Maximiliano Alarcón.

UN ENCANTO DE PELICULA "MIOS LABIOS ENGANAN" — UNA JOVA DE HERMOSURA — POR LILIAN HARVEY.  
**T. Dante - HOY** 18.45 — NOCHE 21.45  
"VOLVERAS AL NIDO"  
Presentamos nuevamente la gloriosa historia de amor y ternura...  
Creación notable de LORETTA YOUNG y SPENCER TRACY. — NO APTA. — PLATEA \$ 2.30 — BALCON \$ 1.20 — GALERIA 0.80.

SABADO — LO QUE TODOS ESPERAN: "ESCANDALOS ROMANOS" — POR EDDIE CANTOR — SABADO  
**Teatro ESMERALDA HOY** 18.45 — WARNER BROS 21.45 — PRESENTA  
LA BELLISIMA PRODUCCION, TITULADA  
**Dulces Cadenas**  
POR BETTE DAVIS y GENE RAYMOND  
MANANA — GRAN DIA FEMENINO  
Con la hermosa comedia romántica  
**PESCADA en la CALLE**  
POR SILVIA SIDNEY y GEORGE RAFT.

### ASOCIACION JUVENTUD CATOLICA DE LA PARROQUIA DE TODOS LOS SANTOS

Para el Domingo próximo a las 11 horas se cita a los jóvenes componentes de esta institución a una reunión general extraordinaria que se llevará a efecto con motivo de la visita a la Asociación que hará el Delegado Provincial.  
Por la premura del tiempo se ruega a los socios que no hayan recibido su invitación se den por invitados a esta reunión.

### CITACIONES

**GENTE DE MAR.** — A reunión general para hoy a las 19.30 horas y a entrenamiento del 1.º y 2.º equipos.  
**ASOCIACION DE RAYUELA.** — A junta general para hoy a las 18.30 horas, debiendo asistir los delegados y representantes de clubes. En esta reunión se harán cargo de sus puestos los nuevos directores.  
**TITA-TITA.** — A reunión general extraordinaria para hoy a las 19.30 horas, en casa del conocido señor Alfredo Franck.  
**GOLD-CROSS.** — Para hoy a las 21 horas a reunión general y entrenamiento diario a los jugadores del 1.º y 2.º equipos.  
**ASOCIACION DE EX SERVIDORES DE LA ARMADA.** — Se les cita para que pasen a la casa del señor J. Valenzuela, a los pensionados a fin de informarnos del trámite que deben efectuar en Notaría. Se tiene de plazo, hasta el próximo viernes.  
**ILUSTRACION DE LA MUJER.** — A reunión de directorio para hoy, a las 14 horas.  
**DEPORTIVO ARAUCANO.** — Para hoy, a las 20.30 horas, a los siguientes jugadores: Suárez, González, Alarcón, J. Mendoza, Carrasco, J. Fierro, Olivares, F. Tola, M. Tola, Cifuentes, Zarza, Ortiz, Torres, Luga y los capitanes.  
**ASOCIACION DE BASKET-BALL.** — Para hoy a los siguientes jugadores que formarán el seleccionado local. Hoy habrá entrenamiento en la cancha del Español, a las 7 de la tarde bajo los órdenes del señor H. Morales encargado para esto.  
**Del Juventud:** F. Rivera, J. Linares, P. Lamas, Segura, J. Vargas, Krotter y Ureaga.  
**Del Español:** L. González Palma, Cubillos, Jorquera.  
**Del Volca:** R. Vargas, Pérez y Nuñez.  
**Del Esparta:** Gómez y Krotter.

### BAILE ESTUDIANTIL

El Sábado próximo se llevará a efecto un baile social organizado por un grupo de estudiantes, de Concepción a beneficio de una obra.  
Este baile se efectuará en la terraza de los señores Rocandio Hinos.  
Los organizadores no han escatimado sacrificios para ofrecer a los concurrentes un ambiente social agradable, para lo cual se ha contratado una orquesta formada por profesores de Concepción, lo cual dará mayor éxito a la reunión.  
A. Muñoz E.; vicepresidente honorario, señor José Castillo, directores honorarios, señores Pedro Saavedra y Griselio Valdago; presidente efectivo, señor Lorenzo Muñoz; vicepresidente efectivo, señor Carlos Jara; secretario, señor A. Muñoz M.; prosecretario, señor Alberto Walker G.; tesoroero, señor Agustín Saavedra; profesores, señor Silvestre Sánchez S.; directores, señores Demetrio Saavedra, Anibal Silva; Bernardo Rojas, Manuel Vallejos, Aureo Parra y N. Corrales.  
Se acordó en la reunión que las personas que simpatizan con este club y quieran ser sus organizadores, se les da plazo 15 días, a contar desde esta fecha para que se crean con derecho a ello, inscribiéndose en los nuevos registros.  
Las reuniones se llevarán a efecto semanalmente y serán los días martes a las 20 horas en casa del señor Agustín Saavedra, Avenida Cementerio N.º 84.  
(Pasa a la vuelta)

### DEFUNCION

Habiendo dejado de existir nuestro querido e inolvidable esposo, padre, hermano y cénico  
**MANUEL ORTEGA BUSTOS**  
Rosamos a nuestros amigos y los que de él fueron se sirvan asistir a sus funerales que se efectuarán hoy a las 17 horas, saliendo el cortejo desde nuestra casa habitación Avda. España N.º 79, al cementerio N.º 2.  
Acto con el cual comprometerán la eterna gratitud de su esposa e hijos y familia.  
Talcahuano, 1.º de agosto de 1934. —10178

### Dr. TEJEDA

Cirujía general. Llamado Hospital Naval.  
**DENTISTA AREVALO**  
Anibal Pinto 379. — 10178  
**DOCTOR VIAL**  
Cirujía general, enfermedades de señoras y partos.  
Anibal Pinto 322 (al lado de la Notaría) — Teléfono 784 — Consulta 2 a 5. —10178

### ASOCIACION DE EX SERVIDORES DE LA ARMADA.

Se comunica a los socios pensionados que pasen a casa del señor J. Valenzuela quien les informará del trámite que debe efectuarse en la notaría.  
Se recomienda hacerlo a la brevedad posible por cuanto el plazo es hasta el viernes tres de agosto.  
**CLUB ARTURO PRAT.**  
Con fecha 25 del presente se reunió en la Avenida Centenario un grupo de entusiastas con el fin de reorganizar el aguerrido club Arturo Prat V.C., en casa del señor Agustín Saavedra, al cual asistieron numerosos vecinos y después de deliberar varias ideas quedó constituido el directorio en la siguiente forma:  
Presidente honorario, señor

### DEFUNCION

Tenemos el sentimiento de comunicar a nuestros socios el sensible fallecimiento de nuestra socia fundadora señora  
**LAURA O. Vda. DE MELO**  
(Q. E. P. D.)  
Acaecido últimamente en Rengo. —10179

### Compañía Nacional de Seguros "LA AMERICA"

Fundada en el año 1881  
Agencia oficial para la contratación de seguros generales.  
Bulnes 196 — Casilla 394.  
**HECTOR MOENA IBIETA**

**Expresión de gracias**  
Lleguen mis más sinceros y expresivos agradecimientos a todas las relaciones y amigos que ayer me acompañaron en las funerales de mi querida esposa, señora  
**MARIA NIEVES MONSALVE DE SOLARI**  
(Q. E. P. D.)  
Acto con el cual han comprometido la gratitud,  
**Pablo Solari,**  
Talcahuano, Agosto 1.º de 1934. —10179

## Minas Schwager Audax Deportivo e Ignacio Serrano ganaron los partidos jugados el domingo.

### Desarrollo de los encuentros.— Otras noticias deportivas

**MINAS SCHWAGER.** — El domingo pasado se llevó a efecto la segunda reunión oficial programada por la dirigente, a base de dos partidos oficiales de 1.ª división, estando a cargo de esta reunión, los clubes Audax Deportivo y Lusitania y Juego Dgo. Santa María con Ignacio Serrano.

A las 14 horas se alistaron en la dirección del árbitro don Juan Manríquez entra inmediatamente el Audax con un fuerte tren y con un amistoso juego de conjunto, trabadas las acciones y precisamente los pasos dominando visiblemente en la primera etapa, producto de lo cual obtuvieron tres tantos por cero.

En el segundo tiempo el liviano cuadro del Lusitania, se esforzó a dominar a su rival obteniendo dos tantos a su favor, después de una laboriosa tarea, la que se cumplió por el esfuerzo emotivo que empleó el cuadro en este tiempo.

El cuadro de Vidal se esforzó por contrarrestar el empuje de los lusitanos e hizo algunos buenos trabajos también al portero rival, sin lograr obtener más ventaja. Terminó el partido con el siguiente resultado:

Audax Deportivo, 3 tantos. Lusitania, 2 tantos.

Valores individuales podemos anotar a Vidal en primer término, Villarroel, Daza y Varela por el Audax.

Por el Lusitania, Rodríguez, Bastías y Aguilera.

El segundo match a cargo del Ignacio Serrano y Santa María, se inició también en entusiasta

desarrollo, siendo los maullinos desde el primer momento, un serio rival para el Serrano, ya que el scorcer, refleja esta afirmación. Uno por cero fué la victoria del Serrano, el que el domingo no hizo el partido de otras veces pues el conjunto no se armonizó a través de ninguno de los dos lapsos, de tiempo, siendo sin embargo, el Santa María un equipo rival digno, en esta ocasión de su contrincante.

Sin embargo, el encuentro se jugó en forma emocionante en todas sus etapas y en cada pasaje de la brega había chipsa suficiente para mantener al público en tensión.

**RESULTADOS DE UN CAMPEONATO DE RAYUELA.** — El domingo se efectuó el campeonato local de rayuela entre los clubes Audax Deportivo, Ignacio Serrano, Centro de Estudios y Deportes Schwager, Federación del Trabajo, Lautaro y 1.º de abril, llevándose a efecto en el local del Audax Deportivo de Villa Mora, en competencia por el trofeo donado por el Centro de Estudios y Deportes, el que quedó definitivamente en poder del Audax por haber obtenido dos puntos por el siguiente:

1. — Audax Deportivo 25 puntos.
2. — Centros Estudios 34 puntos.
3. — I. Serrano, 33 puntos.
4. — Lautaro, 32 puntos.
5. — Federación, 26 puntos.
6. — 1.º de abril, 24 puntos.

**CLUB DE TIRO AL BLANCO SCHWAGER.** — El domingo se efectuó una asamblea general de socios de esta institución con el fin de elegir el directorio para el año en curso. Cuadró constituido en la siguiente forma:

Presidente honorario, señor Standley C. H. Elandford; vicepresidente honorario, señor Juan Esteban Herrera Olave; presidente efectivo, señor Alfredo Betteley M.; vicepresidente efectivo, señor Juan Moocain Heyder; secretario, señor Milton Quiroga Soto; prosecretario, señor José María Carreño Rioumele; tesoroero, señor teniente Efraim Escobar; profesorero, señor Arturo Pardo Bravo; directores, señores Pedro Iriarte, Hernán Vega, Carlos Opazo y Roberto Barrenechea; comisión de finanzas, señores José Kelly, Samuel Alvear, Juan Cruz Vega; comisión de rayuela, señor José María Carreño R.; Juan Gollito F., Guillermo Huerta M., Julio Garrido, Valeriano Espinoza; capitán señor Miguel Alarcón.

**DEFUNCION**  
Habiendo dejado de existir nuestro querido amigo

**MANUEL MONTAÑA SANCHEZ**  
(Q. E. P. D.)  
Rogamos a nuestros amigos, se dignen asistir a sus funerales, que se efectuarán mañana jueves a las 15 horas, partiendo al cortejo de la Población Muelle Embarque. Acto que agradecerá eternamente la Familia.  
Schwager, 1.º de agosto de 1934. — 10152

## LOTA

### Numeroso cortejo acompañará sus restos a la Estación.— Acuerdos adoptados por la Liga Protectora de Estudiantes

**LOTA.** — Por el tren que sale de ésta a las 12.40 horas, serán trasladados los restos de don Juan Gray a la ciudad de Concepción.

Desde su casa habitación a la Estación, acompañarán sus restos el Cuerpo de Bomberos Matías Cousiño, delegación de Bomberos de la Primera Compañía de Concepción, Scouts, Liga Protectora de Estudiantes, delegaciones de alumnos de las distintas escuelas, amigos del extinto, etc.

Llegarán los restos a la Estación Central de Concepción a las 14 horas de donde serán conducidos al cementerio de esa ciudad.

**EL EX BELLAVISTA Y SUS FUTURAS ACTIVIDADES.** — El ex Bellavista, después de ganar en forma brillante el campeonato de apertura de 1.º me, se prepara ahora con entusiasmo para enfrentar al mejor team de la Asociación Cristiana de Concepción y luego después al Refinería de Penco.

En seguida el ex hará una interesante gira basketballística hacia el norte hasta Chillán y otros pueblos de los alrededores.

Felicitemos al ex de Bellavista y le deseamos buen éxito en sus actividades.

**A CONCEPCION.** — El señor Jorge A. Figueroa permanecerá un mes en Concepción debido a un tratamiento dental.

**ARAUCO AGRUPACION DEMOCRATA (Oficial)**

**ARAUCO.** — Con gran entusiasmo continúan los preparativos para la concentración que esta departamental ha ordenado realizar para el primer Domingo de Agosto próximo. A este respecto la secretaría del partido manifiesta a las agrupaciones de Grampingue, Baraquete, Curanlahue y Illco, como asimismo a los señores Parlamentarios invitados señores Juan Bta. Bustos, Julio Martínez Montt, Raúl Puga, Pedro Morales y Miguel Chamorro que esta concentración se debe efectuar el Domingo 5 de Agosto y no el 6, como por un error se ha manifestado. Al mismo tiempo que esta agrupación ruega a los señores presidentes de las diferentes agrupaciones invitadas hagan todo lo posible por que la asistencia sea lo más numerosa posible.

Como en esta concentración el punto principal será el relacionado con la industria pesquera, de acuerdo con un decreto referendado por el ex Ministro de Fomento don Miguel Chamorro, es conveniente entonces que todos aquellos grupos de pescadores tanto de Tubul, Llico y Arauco se hagan presentes en la sesión y aporten con alguna idea y antecedentes necesarios a fin de que esta convención pueda solicitar de los poderes públicos y muy especialmente del Excmo. señor Arturo Alessandri el desvacho definitivo de la ley que vendría a mejorar notablemente la falta de industria de esta especie y osorbería en parte el número de obreros cesantes locales.

Anoche la asamblea del partido se reunió en su nuevo local, donde hizo una exposición el diputado don Juan Vargas Márquez de su pasada labor como parlamentario y orientando a la asamblea respecto de la situación política actual del partido. Después de otros importantes debates de interés colectivo se puso término a la sesión a las 10 P. M.

**ARAUCO.** — Con gran entusiasmo continúan los preparativos para la concentración que esta departamental ha ordenado realizar para el primer Domingo de Agosto próximo.

A este respecto la secretaría del partido manifiesta a las agrupaciones de Grampingue, Baraquete, Curanlahue y Illco, como asimismo a los señores Parlamentarios invitados señores Juan Bta. Bustos, Julio Martínez Montt, Raúl Puga, Pedro Morales y Miguel Chamorro que esta concentración se debe efectuar el Domingo 5 de Agosto y no el 6, como por un error se ha manifestado.

Como en esta concentración el punto principal será el relacionado con la industria pesquera, de acuerdo con un decreto referendado por el ex Ministro de Fomento don Miguel Chamorro, es conveniente entonces que todos aquellos grupos de pescadores tanto de Tubul, Llico y Arauco se hagan presentes en la sesión y aporten con alguna idea y antecedentes necesarios a fin de que esta convención pueda solicitar de los poderes públicos y muy especialmente del Excmo. señor Arturo Alessandri el desvacho definitivo de la ley que vendría a mejorar notablemente la falta de industria de esta especie y osorbería en parte el número de obreros cesantes locales.

Anoche la asamblea del partido se reunió en su nuevo local, donde hizo una exposición el diputado don Juan Vargas Márquez de su pasada labor como parlamentario y orientando a la asamblea respecto de la situación política actual del partido. Después de otros importantes debates de interés colectivo se puso término a la sesión a las 10 P. M.

## SANTA JUANA

### NUEVO DIRECTORIO TIENE LA AGRUPACION DEMOCRATA. ELEGIDO EN ASAM. RECIENTE

**SANTA JUANA.** — Con motivo de su onomástico el 25 del mes recién pasado fué objeto de diversas manifestaciones de parte de sus feligreses el cura párroco don Jaime Olivada. Hubo en el templo esa día misa solemne, ofrecida por las intenciones del señor párroco, ceremonia que contó con numerosa asistencia.

Tuvo lugar también un acto literario en la Escuela Profesional, durante el cual se desarrolló un nutrido programa.

**AGRUPACION DEMOCRATA.** — Celebró sesión últimamente la Agrupación Democrática con bastante asistencia de

**Obieto de varias manifestaciones fué el Sr. Cura Párroco.** — Vida Social correligionarios de esa colectividad política.

Después de tratarse de diversos asuntos internos, se procedió a elegir el siguiente directorio para la Agrupación, el que quedó compuesto así:

Presidente, Carlos Arriagada; vicepresidente, Desiderio Scouvi; secretario de actas, Alfredo 2.º Soto; secretario de correspondencia y prensa, Juan Lucas Alvarez; tesoroero, Ramiro Cuevas; directores, Andrés

Jara, Juan Bravo, Hermilio 2.º Bravo.

**VIAJEROS.** — A Concepción se dirigió el señor Manuel Pérez. — Al mismo punto el señor Federico Luengo. — A Lota el señor Ramón Me lo. — De Talcamán ha llegado la señorita Anolla Cárcamo. — Se ha dirigido a Concepción la señorita María L. Sepúlveda R. — Al mismo punto el señor Vicente del Campo Ch. — De Gómero ha regresado el señor Anel Roquier.

## SAN ROSENDO

### La misa de Requiem y la Romería fueron muy concurridas.— Cobarde crimen se cometió en ésta

**SAN ROSENDO.** — Lucidas resultaron las festividades verificadas el domingo en memoria de César Villagrán García, en el primer aniversario de su muerte, organizadas por el club que lleva su nombre.

Misa solemne de requiem se ofició en la Parroquia, con oración fúnebre del Pbro. señor Rosales. El coro estuvo a cargo de un grupo de jóvenes de San Juan de Mata de Concepción.

Se efectuó después una concurrida romería al Cementerio. Fueron depositadas numerosas coronas en la tumba del recordado deportista.

**HUALQUI NUEVA TARIFA DE TRENES LOCALES**

**HUALQUI.** — Según disposiciones de la Jefatura de los Ferrocarriles hoy comenzará a regir la nueva tarifa para los trenes locales que hacen la carrera entre Concepción y ésta.

Como esta medida viene a perjudicar a las numerosas personas que deben viajar continuamente, se pedirá a la Empresa que se deje el valor del pasaje tal como estaba en beneficio de los viajeros.

**Asamblea Demócrata tiene nuevo directorio**  
El Domingo último

**BOY SCOUTS BRIGADA SAMUEL BAMBACH Y DAVID FUENTES**

Por orden de los señores comandantes se cita para hoy a las 12.30 horas a todos los scouts que pertenecen a estas brigadas en el cuartel general para tomar el cargo de las 13 horas y dirigirse a Concepción para asistir a los funerales del señor Juan Gray, presidente del directorio de los boy scouts de Lota.

La asistencia es obligatoria. Directorio local

El directorio local de los Boy Scouts, en su sesión del lunes se impuso con vivo pesar del sensible fallecimiento del señor Juan

## Los restos de don Juan Gray serán trasladados hoy a las 12.40 a Concepción

### Acuerdos de la Liga Protectora de Estudiantes

Constituido el directorio de la Liga Protectora de Estudiantes en sesión extraordinaria, el presidente dió cuenta de la irremediable pérdida que para la institución significa la muerte de su dignísimo ex presidente don Juan Gray.

Se cambiaron ideas acerca de la mejor forma de participar en sus funerales y se tomaron los siguientes acuerdos:

1.º — Enviar una corona a nombre de los protegidos.

2.º — Enviar el pésame a la familia.

3.º — Concurrir en masa a sus funerales y llevar 10 alumnos de cada escuela en representación de los beneficiados.

4.º — Comisionar al señor presidente para que haga uso de la palabra en el cementerio, a nombre de la Liga y suspender la sesión en señal de duelo.

**CARLOS Y ACEVEDO JUEGAN EL DOMINGO.** — Para el domingo se ha programado el match entre los equipos primeros del club Carlos Cousiño y Luis Acevedo, encuentro que si los "aviadores" se entrenan firme en el transcurso de la semana pueden hacer pasar malos ratos a los carlistas.

En cambio los Carlos con un poquito de empuje y siempre que la defensa alba no responda como cuando jugó con el Rodrigo, no hay duda que la victoria será de ellos.

## El homenaje fúnebre a César Villagrán

### La misa de Requiem y la Romería fueron muy concurridas.— Cobarde crimen se cometió en ésta

**SAN ROSENDO.** — Lucidas resultaron las festividades verificadas el domingo en memoria de César Villagrán García, en el primer aniversario de su muerte, organizadas por el club que lleva su nombre.

Misa solemne de requiem se ofició en la Parroquia, con oración fúnebre del Pbro. señor Rosales. El coro estuvo a cargo de un grupo de jóvenes de San Juan de Mata de Concepción.

Se efectuó después una concurrida romería al Cementerio. Fueron depositadas numerosas coronas en la tumba del recordado deportista.

**HUALQUI NUEVA TARIFA DE TRENES LOCALES**

**HUALQUI.** — Según disposiciones de la Jefatura de los Ferrocarriles hoy comenzará a regir la nueva tarifa para los trenes locales que hacen la carrera entre Concepción y ésta.

Como esta medida viene a perjudicar a las numerosas personas que deben viajar continuamente, se pedirá a la Empresa que se deje el valor del pasaje tal como estaba en beneficio de los viajeros.

**Asamblea Demócrata tiene nuevo directorio**  
El Domingo último

**BOY SCOUTS BRIGADA SAMUEL BAMBACH Y DAVID FUENTES**

Por orden de los señores comandantes se cita para hoy a las 12.30 horas a todos los scouts que pertenecen a estas brigadas en el cuartel general para tomar el cargo de las 13 horas y dirigirse a Concepción para asistir a los funerales del señor Juan Gray, presidente del directorio de los boy scouts de Lota.

La asistencia es obligatoria. Directorio local

El directorio local de los Boy Scouts, en su sesión del lunes se impuso con vivo pesar del sensible fallecimiento del señor Juan

## El homenaje fúnebre a César Villagrán

### La misa de Requiem y la Romería fueron muy concurridas.— Cobarde crimen se cometió en ésta

**SAN ROSENDO.** — Lucidas resultaron las festividades verificadas el domingo en memoria de César Villagrán García, en el primer aniversario de su muerte, organizadas por el club que lleva su nombre.

Misa solemne de requiem se ofició en la Parroquia, con oración fúnebre del Pbro. señor Rosales. El coro estuvo a cargo de un grupo de jóvenes de San Juan de Mata de Concepción.

Se efectuó después una concurrida romería al Cementerio. Fueron depositadas numerosas coronas en la tumba del recordado deportista.

**HUALQUI NUEVA TARIFA DE TRENES LOCALES**

**HUALQUI.** — Según disposiciones de la Jefatura de los Ferrocarriles hoy comenzará a regir la nueva tarifa para los trenes locales que hacen la carrera entre Concepción y ésta.

Como esta medida viene a perjudicar a las numerosas personas que deben viajar continuamente, se pedirá a la Empresa que se deje el valor del pasaje tal como estaba en beneficio de los viajeros.

**Asamblea Demócrata tiene nuevo directorio**  
El Domingo último

**BOY SCOUTS BRIGADA SAMUEL BAMBACH Y DAVID FUENTES**

Por orden de los señores comandantes se cita para hoy a las 12.30 horas a todos los scouts que pertenecen a estas brigadas en el cuartel general para tomar el cargo de las 13 horas y dirigirse a Concepción para asistir a los funerales del señor Juan Gray, presidente del directorio de los boy scouts de Lota.

La asistencia es obligatoria. Directorio local

El directorio local de los Boy Scouts, en su sesión del lunes se impuso con vivo pesar del sensible fallecimiento del señor Juan

**NOTAS DEPORTIVAS**

**AL DEP. POBLACION LAS ANCHAS.** — El Deportivo Independiente desafia a jugar el partido de revancha para el Domingo 5 de Agosto en la cancha San Vicente, entre los 1.º y 2.º equipos a las 14 horas. Se ruega pronta contestación. Va nota.

**EL DEPORTIVO LAS CANCHAS GANO AL INDEPENDIENTE.** — El Domingo último se efectuaron los amistosos con certados entre estas instituciones; se dió principio a la tarde deportiva con el preliminar de los terceros equipos y terminó en un empate a un gol; por lado; enseguida entraron

a la cancha los segundos equipos, después de un reñido y emocionante partido se impuso el cuadro del Independiente, por la cuenta de 2/1.

**FALLECIMIENTO DE UN DEPORTISTA.** — El conocido deportista y socio del Club Gremio de Abasco don Manuel 2.º Ortega Bustos, ha dejado de existir últimamente llevando el título a conocidos hogares de esta localidad, y a su club, al que le dedicó y presntó un valioso concurso.

Su prematuro fallecimiento ha sido muy deplorado. Sus funerales se efectuarán en la tarde de hoy a las 17 horas, saliendo el cortejo de calle Avenida España N.º 81.

Presentamos nuestra condolencia a su familia y al Club Abasco.

**PARA LOS CLUBS PARTICULARES DE CONCEPCION.** — El Fco. Acosta organizador del campeonato provincial de football comunica que ha enviado notas a los clubes Racing, Arturo Prat, General Cruz, La Toma, Cervecerías Unidas, Zúñiga, Fábrica de Paños, Prat, Rodríguez, Santa Rosa Milling, y José M. Carreras, del Industrial, quienes la pueden reclamar en la oficina de El Sur, de 18 30 horas adelante.

## CORONEL

### En los diversos círculos locales se protesta del alza.— Lo que dice el propietario de la Empresa

**CORONEL.** — Fuerte oposición ha encontrado entre los consumidores y el público en general el anuncio de que serán alzadas las actuales tarifas de alumbrado eléctrico.

Con motivo de la alarma que se nota en el comercio y particulares por la medida de que damos cuenta, el Empresario que explota el alumbrado en este puerto ha manifestado que se vio en la necesidad de solicitar el alza a la Dirección General de los Servicios, en vista de tener fuertes desen-

volos para financiar la carestía de los materiales, lubricantes y demás gastos originados para el normal desarrollo de esta Empresa.

El público, a pesar de las razones que dá el Empresario, protesta del nuevo gravamen, que significa aumentar el costo de la luz y se están dando los pasos para iniciar una campaña en contra del alza de las tarifas eléctricas.

Agradecen. — Los aficionados que organizaron la última velada boxerial del sábado recién pasado, nos piden agrade-

cer al señor Luis Bull las facilidades que les dió para organizar dicho festival.

**Cupertino Veas y José Salgado pelearán el 15 del actual.** — La Empresa "Selecta" tiene organizado para el miércoles 15 del actual, un match de box entre los profesionales Cupertino Veas y José Salgado, encuentro que posiblemente se realizará en el Teatro Puchco. Los preliminares estarán a cargo de los mejores aficionados locales.

## TOME

### El comercio protesta del alza de la luz

**TOME.** — Protesta en general ha levantado en esta puerto la noticia de que se piensa alzar el valor del consumo de luz eléctrica.

Se recuerda que hace muy poco tiempo se pagaba noventa centavos por Kwhs, y ahora \$ 1.10, es decir más de un veinte por ciento más, lo que significa una alza considerable. A esto hay que agregar el recargo por la ley 5154, que se carca íntegro al consumidor.

El comercio de Tome piensa que ante este hecho que viene a gravar sus entradas en for-

## Resistencia encuentra la proyectada alza de las tarifas eléctricas

### En los diversos círculos locales se protesta del alza.— Lo que dice el propietario de la Empresa

**CORONEL.** — Fuerte oposición ha encontrado entre los consumidores y el público en general el anuncio de que serán alzadas las actuales tarifas de alumbrado eléctrico.

Con motivo de la alarma que se nota en el comercio y particulares por la medida de que damos cuenta, el Empresario que explota el alumbrado en este puerto ha manifestado que se vio en la necesidad de solicitar el alza a la Dirección General de los Servicios, en vista de tener fuertes desen-

volos para financiar la carestía de los materiales, lubricantes y demás gastos originados para el normal desarrollo de esta Empresa.

El público, a pesar de las razones que dá el Empresario, protesta del nuevo gravamen, que significa aumentar el costo de la luz y se están dando los pasos para iniciar una campaña en contra del alza de las tarifas eléctricas.

Agradecen. — Los aficionados que organizaron la última velada boxerial del sábado recién pasado, nos piden agrade-

cer al señor Luis Bull las facilidades que les dió para organizar dicho festival.

**Cupertino Veas y José Salgado pelearán el 15 del actual.** — La Empresa "Selecta" tiene organizado para el miércoles 15 del actual, un match de box entre los profesionales Cupertino Veas y José Salgado, encuentro que posiblemente se realizará en el Teatro Puchco. Los preliminares estarán a cargo de los mejores aficionados locales.

## Mañana habrá una reunión general del comercio minorista.— Es general el movimiento de opinión en contra del alza

ma bien pronunciada, en momento, en que con la aplicación de las diversas leyes existentes ya no queda margen para su correcto desenvolvimiento. Iniciará una campaña en contra de las pretensiones de la Compañía de Luz Eléctrica y con este fin corre en estos

momentos una lista para tener acordado un plan de defensa que mañana una reunión general y sus intereses.

La reunión tendrá lugar en la secretaría de la Asociación de Tiro al Blanco, que ha sido puesta a disposición del comercio para que celebre sus reuniones.

**PROXIMA VELADA QUE DARÁ EL CENTRO VICENTE A. PALACIOS.** — El centro cultural y deportivo Vicente A. Palacios, está empeñado actualmente en la preparación de una velada a beneficio.

car algunos partidos en San Vicente con el propósito que sirva de práctica para la competencia provincial; y 4.º la directiva de este club trabaja empeñosamente en la selección de la gente que tomará parte en la competencia provincial, que verificará el Francisco Acosta.

## Basketball

**PROXIMOS ENCUENTROS EN TRES CIUDADES**

Siguiendo el plan de actividades que se ha trazado la dirigente del basket-ball portefeño, ha invitado a varias asociaciones a jugar partidos en tres ciudades y al efecto se ha concertado ya el primer partido, el que al efecto se efectuará, según algunas informaciones que se nos ha suministrado, el sábado próximo, en la cancha cerrada del ex Teatro Colón.

La selección de Angol jugará en la noche del próximo sábado con un combinado y el Domingo en la mañana, en la cancha del Juvenil contra el seleccionado portefeño.

La noticia será tratamente recibida y de llevarse a la realidad, tendremos la ocasión de presenciar dos encuentros de interés.

## SPANOL Y ESPARTA JUEGAN MAÑANA

Mañana, a las 21 horas se verificará en la cancha cerrada la velada basketballística que tienen como encuentro base el partido a cargo de los equipos de honor "Español" y "Esparta".

La velada deportiva la completarán como primer encuentro, dos excelentes cuadros infantiles y como semi fondo los buenos equipos de segunda división, "Esparta" y "Volga", partido éste que nada desmerecerá al de fondo.

Esta velada será amenizada por un buen conjunto musical.

## PING PONG

**HOY SE CIERRAN LAS INSCRIPCIONES PARA EL CAMPEONATO DE PING PONG.** — El Viernes próximo se dará comienzo al campeonato individual de Ping Pong organizado por el club de basket-ball "Esparta", el que se llevará a efecto en la Escuela Vocacional de este puerto.

Conforme a nuestra informaciones anteriores, hoy, a las 19 horas se cerrarán las inscripciones para este torneo en el cual participarán los más destacados aficionados de Tal-

## El Mejor Abono Fosfatado UNICOS DISTRIBUIDORES

Saavedra, Bénard y Cía. Ltda. S. C.

Gray G., presidente de la brigada de scouts de Lota y acordó que las brigadas Samuel Bambach y David Fuentes envíen delegaciones para que concurren a sus funerales que se efectuarán hoy, saliendo el cortejo de la estación de los FF. CC. del E. en Concepción, a las 14 horas.

Por lo tanto las delegaciones nombradas deberán dirigirse a la vecina ciudad por tren vía de las 13 horas a cargo de sus respectivos comandantes.

## Notas deportivas

**AL DEP. POBLACION LAS ANCHAS.** — El Deportivo Independiente desafia a jugar el partido de revancha para el Domingo 5 de Agosto en la cancha San Vicente, entre los 1.º y 2.º equipos a las 14 horas. Se ruega pronta contestación. Va nota.

**EL DEPORTIVO LAS CANCHAS GANO AL INDEPENDIENTE.** — El Domingo último se efectuaron los amistosos con certados entre estas instituciones; se dió principio a la tarde deportiva con el preliminar de los terceros equipos y terminó en un empate a un gol; por lado; enseguida entraron

a la cancha los segundos equipos, después de un reñido y emocionante partido se impuso el cuadro del Independiente, por la cuenta de 2/1.

**FALLECIMIENTO DE UN DEPORTISTA.** — El conocido deportista y socio del Club Gremio de Abasco don Manuel 2.º Ortega Bustos, ha dejado de existir últimamente llevando el título a conocidos hogares de esta localidad, y a su club, al que le dedicó y presntó un valioso concurso.

Su prematuro fallecimiento ha sido muy deplorado. Sus funerales se efectuarán en la tarde de hoy a las 17 horas, saliendo el cortejo de calle Avenida España N.º 81.

Presentamos nuestra condolencia a su familia y al Club Abasco.

**PARA LOS CLUBS PARTICULARES DE CONCEPCION.** — El Fco. Acosta organizador del campeonato provincial de football comunica que ha enviado notas a los clubes Racing, Arturo Prat, General Cruz, La Toma, Cervecerías Unidas, Zúñiga, Fábrica de Paños, Prat, Rodríguez, Santa Rosa Milling, y José M. Carreras, del Industrial, quienes la pueden reclamar en la oficina de El Sur, de 18 30 horas adelante.

## INFORMACIONES DE TALCAHUANO

### (DE LA VUELTA)

**UNION DE EMPLEADOS DE CHILE.** — Terminados ya por completo los estudios para establecer la cuota mortuoria, esta entrará en vigencia el primero de agosto, en consecuencia, todos los socios de nuestra institución deben apresurarse a llenar su "póliza" que le garantizará a la familia de éstos en un caso fatal, una cantidad bastante apreciable que la será entregada dentro de las 24 horas de producido el deceso.

Al implantar la cuota mortuoria esta institución ha adoptado un sistema nuevo sin copiar nada a otra institución y que por su sencillez tal vez ha de ser la única en este puerto, y será muy bien recibida entre los socios que, en el curso de la presente semana deberán recibir su "póliza", la cual deberán firmar e indicar a la persona que debe recibir el total de lo recolectado entre los socios cuyo aporte individual es de \$ 5. Los socios al recibir este documento deberán conservarlo en su poder hasta que base la comisión cobradora del primer recibo que deja de inmediato en vigencia la "póliza".